

ДІЛО

ВИХОДИТЬ ЩОДНЯ РАНО

РЕДАКЦІЯ І АДМІНІСТРАЦІЯ:
Львів, Ринок ч. 10, II. пош.
Конто пошт. шлям. 504-060.
143.322.
Адреса для телеграм:
„Діло“ Львів.
Головний Редактор прий-
має від 11—12 год. перед-
полуднем.
Рукописи не звертається.

ПЕРЕДПЛАТА В КРАЮ:
Місячно 3-00 зол.
Чвертьрічно 10-00 „
Піврічно 20-00 „
Річно 40-00 „
ЗА ГРАНИЦЕЮ:
В Америці 1 долар, Фран-
ції, Голландії, Бельгії 20 фр.
фр., Чехословаччині 30 ч. к.
— в усіх прочих краях по
750 зол.

Телеф. Редакції: 229-41.
Друківні: 229-26.
В СПРАВІ ОГЛОШЕНЬ
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІ-
СТРАЦІЇ.
ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА
20 сот.

Обїздка в'язниць у часі Рїздвяних Свят.

В часі Рїздвяних Свят, щоб нести душа-
стирські послуги, буду обїзджати в'язниці в та-
кому порядку: Сандомир 23. XII. 1936, Св.
Хрест — 24., 25. і 26. XII. 1936, Ченстохова —
С.С. Магдаленни 27. XII. 1936, Люблін — За-
клад для неоправаних 28. і 29. XII. 1936, Като-
виці — 30. XII. 1936, Цешин — 31. XII. 1936 і

— 21. I., Серадз — 22. I., Седльце — 25. і 26. I.,
Ломжа — 28. і 29. I., Білосток — 30. I., Воло-
димир — 31. I. і 1. II. 1937.

Рівночасно подаю до відома, що 17. I.
1937 р. відправлю Службу Богу для україн-
ської колонії в Торуні, а 24. I. 1937 для укра-
їнської колонії в Познані. Також для україн-
ців-заточених тих околиць, в яких знаходяться
в'язниці, буду правити Службу Богу в тих
днях, в яких буду в даних в'язницях. Прошу в
тій справі зі мною порозумітися листовно або
особисто. Листи прошу слати на адресу управи
в'язниць, в яких буду, із зазначенням, що листи
призначені для мене.

На численні запити в справі обїздки в'яз-
ниць отсією дорогою відповідаю, що це не від
мене залежить, що так рїдко їзджу. Справа та
унормована так, що двічі до року (Рїздво і Ве-
ликдень) буду обїзджати всі в'язниці, де сидять
наші в'язні, а раз до року — у вересні — буду
обїзджати тільки ті в'язниці, де сидить більша
скількість наших в'язнів.

Львів, 18. XII. 1936 р.

О. Д-р Осип Кладочний,
капелан.

Галицька Каса Ощадности у Львові

видає ощадності книжечки на показника або
іменні, золоті або в зол. в золоті, платні на
кожне жадання або термінові.

ВКЛАДКИ

ощадності зложені в Галицькій Касі Ощадности
у Львові користають в поруки Держави.

ФОНД

резервний понад 4,200,000 золотих.

1. I. 1937, Віснич — 2. і 3. I. 1937, Ясло — 4. I.
1937, Тарнів — 5., 6. і 7. I. 1937, Равич — 8. і 9. I.
1937, Вроцки — 10. і 11. I. 1937, Короново —
12. і 13. I., Фордон — 14. і 15. I., Грудзьондз —
18. і 19. I., Варшава — Мокотів 20. I., Радом

Що о. д-р Медвецький відповів делегатії селян?

Наслідки політики москвофільських парохів на Лемківщині.

Пишуть нам:

На соборчик до Сянока завітав недавно
ап. адміністратор о. д-р Я. Медвецький. Тоді
прибула теж делегация зі села Костарівці під
Сяноком, щоб пожалуватись на свого „жохано-
го“ пароха о. Веніриновича, якого стягнули аж
з Равичини, щоб ширив „кацапський дурман“ на
Лемківщині. Ап. адміністратор о. д-р Медвець-
кий заявив рішуче, що не прийме більшої деле-

На дальші жалі делегатів про російську у
школі (нпр. Бог у трїох „ліцах“), якої діти не
розуміють, про якісь незрозумілі молитвенники
і нові зміни у відправі, що їх звів новий па-
рох, відповідав о. Медвецький флегматично
питаннями: „Ну і що ж?“ Коли йому доказу-
вали, що ці зміни введено лише в Костарівцях,
і в сусідніх селах усе залишилося по старому,
нпр. у сусіднім селі Чертежі, де є теж священ-
ник „твердих убїждень“, о. адміністратор від-
повів таким питанням: „Чи я маю бути також
злодїєм, як мій сусід краде?“ Коли делегати
переповіли дещо з проповіді о. Веніринови-
ча, в яких він голосить, що від „востока“ в Ро-
сії, Румунії і тут у Польщі — живе один право-
славний нарід, о. д-р Медвецький закинув де-
легатам брехню. А коли делегати заявили, що
свою справу перешлють до поладження до
Риму, о. адміністратор відповів, що замкне їм
церкву, якщо будуть далі „бунти“ в селі. Селя-
ни відповіли, що і так вже ходять до церкви
по чужих селах, щоб не слухати свого пастира
га його кацапських мудрощів. Вкінці о. адміні-
стратор відповів стереотипним „якось то бу-
де“, але що і коли Господь знає.

Слід додати, що до нещасних Костарівців
зазирають останніми часами протестанти та хо-
чуть їх „душасливити“ своєю „справедливістю“,
якої селяни не можуть, на жаль, дошукатися в
о. адміністратора.

Паста до зубів АЛЬОЕ

в чисто цинових тубках
найкраще зберігає здоров'я
зубів.

гация, як у складі трїох осіб і до того лише
мужчин (між делегатами було і кілька жінок).

Коли делегати засували о. адміністраторо-
ві, що внаслідок москвофільської політики но-
вого пароха в церкві багато парохіян перестало
ходити навіть до церкви, о. адміністратор
відповів їм рішуче, що вони самі винні, що не
ходять до церкви. Далі заявив, що селяни у
Костарівцях хтось „бунтує“, але він знає, хто
це такий; хто ж не ходить до церкви — тому
видно її не треба.

Делегация з Підкарпаття у чеського премієра в справі автономії.

На днях їздила до Праги спеціальна деле-
гация з Підкарпатської Руси, яка передала
прем. Годжі законопроект широкої автономії
для Підкарпатської Руси, що його виробила й
одобрила недавно Центральна Руска Народна
Рада. У склад делегации входив м. ін. відомий
український діяч о. А. Волошин, пос. Ревай,

сен. д-р Бачинський та інші. Прем. Годжа при-
обіцяв, що уряд розгляне докладно цей зако-
нопроект і після того запросить делегацию Ц.
Р. Н. Р. до Праги ще з кінцем січня 1937 р.
Делегация відвідала теж міністрів: Дерера, д-ра
Черного, Шрамека і Франке.

У Пряшеві не вільно грати підкарпатському театрові?

Ужгородський „Наш Путь“ повідомляє:
Велике обурення на Закарпатті викликала
заборона давати нашому театрові з Ужгороду
вистави у Пряшеві. Цю нечувану заборону ви-
дали словацькі шовіністи, які за всяку ціну хо-

чуть зденационалізувати наших земляків у
Пряшлячині. Обурені закарпатці домагаються,
щоб у цій справі інтервеніював негайно губер-
натор Підкарпатської Руси Грабар.

НАЙКРАЩИМ ДАРУНКОМ НА СВ. МИКОЛАЯ
І НА ЯЛИНКУ є премійна вилдкова книжечка
Кооперативного Банку „ДНІСТЕР“

у Львові, вул. Руска ч. 20,

на яку крім звичайних відсотків можна одер-
жати ще й нагороду за ощадність у висоті
25—100 зол.

Центральний Кооперативний Банк

„Красвий Союз Кредитовий“ у Львові,
вул. Третього Мая 15.

приймає вилдки ощадности і як централь кредит-
това для українських кооператив усіх вишів дає
кредити на піднесення господарства і промислу.

Уживайте до ПЕЧИВА

лише доброї якости

ДРІЖДЖЕВОГО ПОРОШКУ до печива,
ВАНІЛНЕВОГО ЦУКРУ,
СУНИЧНОГО ЦУКРУ, МАЛИНОВОГО,
АНАНАСОВОГО ТА ЦИТРИНОВОГО.

Кооперативи „П Л А С Т“.

Потреба нової активности.

(З приводу ухвалення соймовою освітньою
комісією проекту закону про приватні ви-
сокі школи).

Львів, дня 18. грудня 1936.

16. ц. м. соймова освітня комісія ухвалила
— з деякими змінами і поправками — предло-
жений урядом проект закону про приватні ви-
сокі школи. Нема сумніву, що цей проект пе-
реїде без дальших істотних змін. Передбаче-
ний у таких випадках законодавчий шлях і в
недалекому будучому стане обов'язуючим за-
коном. Тому вже сьогодні звертаємо на нього
увагу українського громадянства. Робимо це
ще й тому, бо ось повстають — перші в Поль-
щі — точніше означені норми, як треба доби-
ватися оснування приватної високої школи. До-
сі в тій царині обов'язували два закони, оба
для тієї цілі недостаточні. Перший закон з 15.
березня 1933 р. про академічні школи, який
обіймає постанови про державні і приватні ви-
сокі школи лише з академічним ступнем. Дру-
гий, це відомий нашому громадянству закон
про приватні школи і наукові та виховні заве-
дення з 11. III. 1932 р., який одначе дає лише
організаційні рямці для шкільництва нижчих
ступнів. Таким робом ухвалений 16. ц. м. сой-
мовою освітньою комісією проект закону про
приватні високі школи виповнює цю прогалину.

Його найважливіші постанови такі: приватну
високу школу може оснувати лише особа прав-
на і лише за дозволом міністра освіти. Для
одержання цього дозволу мусять виконати та-
кі вимоги: а) предложити до затвердження ста-
тут школи, який окреслює цілі і устрій школи;
б) має забезпечити школі відповідні умовини
для научно-творчої праці, матеріальні засоби,
люкаль та научні засоби. Статут окреслюва-
тиме компетенції директора високої школи, ра-
ди школи і її власника. Міністер освіти затвер-
джує програму студій і іспитів, річну програму
науки а також склад іспитових комісій. Школа
обов'язана предкладати міністрові освіти річні
звідомлення. Директора, його заступника і ви-
сели затверджує міністер освіти. Він має право
— в окреслених шим законом випадках — пои-

ДІЛО

ВИХОДИТЬ ЩОДНЯ РАНО

РЕДАКЦІЯ І АДМІНІСТРАЦІЯ
Львів, Ринок ч. 10, II. пов.
Конт. почт. ш. 504-080.
Тел. 143.322.
Адреса для телеграм:
„Діло“ Львів.
Головний Редактор приймає від 11—12 год. передполуднем.
Рукописи не звертаються.

ПЕРЕДПЛАТА В КРИЮ:
Листопад 5-90 год.
Червень 15-90
Вісник 30-90
Рік 60-90
ЗА ГРАНИЦЕЮ:
В Америці і долар, Франції, Голландії, Бельгії 20 фр.
Фр. Чехословаччини 30 ч. к.
— в усіх інших краях по 7-50 год.

Телеф. Редакції 229-41.
Друкарні: 223-26.
В СПРАВІ ОГЛОШЕНЬ
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІСТРАЦІЇ.
ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА
20 сот.

Обїздка вязниць у часі Рїздвяних Свят.

В часі Рїздвяних Свят, щоб нести душпастирські послуги, буду обїзджати вязниць в такому порядку: Сандомир 23. XII. 1936, Св. Хрест — 24., 25. і 26. XII. 1936, Ченстохова — С.С. Магдаленин 27. XII. 1936, Люблін — Заклад для неоправних 28. і 29. XII. 1936, Катовиці — 30. XII. 1936, Цешин — 31. XII. 1936 і

— 21. I., Серадз — 22. I., Седльце — 25. і 26. I., Ломжа — 28. і 29. I., Білосток — 30. I., Володимир — 31. I. і 1. II. 1937.

Рівночасно подаю до відома, що 17. I. 1937 р. відправлю Службу Богу для української колонії в Торуні, а 24. I. 1937 для української колонії в Познані. Також для українців-заточених тих околиць, в яких знаходяться вязниці, буду правити Службу Богу в тих днях, в яких буду в даних вязницях. Прошу в тій справі зі мною порозумітися листовою або особисто. Листи прошу слати на адресу управи вязниць, в яких буду, із зазначенням, що листи призначені для мене.

На численні запити в справі обїздки вязниць отцією дорогою відповідаю, що це не від мене залежить, що так рїдко їзджу. Справа та унормована так, що двічі до року (Рїздво і Великдень) буду обїзджати всі вязниці, де сидять наші вязні, а раз до року — у вересні — буду обїзджати тільки ті вязниці, де сидить більша скількість наших вязнів.

Львів, 18. XII. 1936 р.

О. Д-р Осип Кладочний,
капелан.

НАЙКРАШИМ ДАРУНКОМ НА СВ. МИКОЛАЯ І НА ЯЛІНКУ є премійна вилдкова книжечка Кооперативного Банку „ДНІСТЕР“

у Львові, вул. Руська ч. 20,

на яку крім звичайних відсотків можна одержати ще й нагороду за ошадність у висоті 25—100 зол.

Галицька Каса Ошадности у Львові

видає ошадности книжечки на показника або імені, золоті або в зол. в золоті, платні на кожне жадання або термінові

ВКЛАДКИ

ошадности вложєні в Галицькій Касі Ошадности у Львові користають з поруки Держави.

ФОНД

резервовий понад 4,200.000 золотих.

1. I. 1937, Віснїч — 2. і 3. I. 1937, Ясло — 4. I. 1937, Тарнів — 5., 6. і 7. I. 1937, Равіч — 8. і 9. I. 1937, Вронки — 10. і 11. I. 1937, Короново — 12. і 13. I., Фордон — 14. і 15. I., Грудзьондз — 18. і 19. I., Варшава — Мокотів 20. I., Радом

Що о. д-р Медвецький відповів делегації селян?

Наслідки політики москвофільських парохів на Лемківщині.

Пишуть нам:

На соборчик до Сянока завітав недавно ап. адміністратор о. д-р Я. Медвецький. Тоді прибула теж делегація зі села Костарівці під Сяноком, щоб пожалуватись на свого „коханого“ пароха о. Венгріновича, якого стягнули аж з Равичини, щоб ширив „кацапський дурман“ на Лемківщині. Ап. адміністратор о. д-р Медвецький заявив рішуче, що не прийме більшої деле

На дальші жалі делегації про російщину у школі (нпр. Бог у трьох „ліцах“), якої діти не розуміють, про якісь незрозумілі молитвенники і нові зміни у відправі, що їх вів новий парох, відповїдав о. Медвецький флегматично питаннями: „Ну і що ж?“ Колиж йому доказували, що ці зміни введено лише в Костарівцях, а в сусідніх селах усе залишилося по старому, нпр. у сусіднім селі Чертежі, де є теж священник „твердих убїждєній“, о. адміністратор відповів таким питанням: „Чи я маю бути також злодієм, як мій сусід краде?“ Коли делегати переповїли дещо з проповідей о. Венгріновича, в яких він голосить, що від „востока“ в Росії, Румунії і тут у Польщі — живе один православний нарід, о. д-р Медвецький закинув делегатам брехню. А коли делегати заявили, що свою справу перешлють до полагождєння до Риму, о. адміністратор відповів, що замкне їм церкву, якщо будуть далі „бунти“ в селі. Селяни відповїли, що і так вже ходять до церкви по чужих селах, щоб не слухати свого пастира та його кацапських мудощів. Вкінці о. адміністратор відповів стереотиповим „якось то буде“, але що і коли Господь знає.

Слід додати, що до нещасних Костарівців зазирають останніми часами протестанти та хочуть їх „ушасливити“ своєю „справедливістю“, якої селяни не можуть, на жаль, дошукатися в о. адміністратора.

Паста до зубів АЛЬОЕ

в чисто цинових тубках

найкраще зберігає здоров'я зубів.

Гачі, як у складі трьох осіб і до того лише мужики (між делегатами було і кілька жінок).

Коли делегати язсували о. адміністратора, що внаслідок москвофільської політики нового пароха в церкві багато парохіян перестало ходити навіть до церкви, о. адміністратор відповів їм рішуче, що вони самі винні, що не ходять до церкви. Далі заявив, що селян у Костарівцях хтось „бунтує“, але він знає, хто це такий; хто ж не ходить до церкви — тому видно її не треба.

Делегація з Підкарпаття у чеського премієра в справі автономії.

На днях їздила до Праги спеціальна делегація з Підкарпатської Русі, яка передала прем. Годжі законопроект широкої автономії для Підкарпатської Русі, що його виробила й одобрила недавно Центральна Руська Народна Рада. У склад делегації входив м. ін. відомий український діяч о. А. Волошин, пос. Ревал,

сен. д-р Бачинський та інші. Прем. Годжа приобіцяв, що уряд розгляне докладно цей законопроект і після того запросить делегацію Ц. Р. Н. Р. до Праги ще з кінцем січня 1937 р. Делегація відвідала теж міністрів: Дерера, д-ра Черного, Шрамека і Франке.

У Пряшеві не вільно грати підкарпатському театрові?

Ужгородський „Наш Путь“ повідомляє: Велике обурєння на Закарпатті викликала заборона давати нашому театрові з Ужгороду вистави у Пряшеві. Цю нечувану заборону видали словачькі шовїністи, які за всяку ціну хо

чуть зденационалізувати наших земляків у Пряшівщині. Обурєні закарпатці домагаються, щоб у цій справі інтервеніював негайно губернатор Підкарпатської Русі Грабар.

Центральний Кооперативний Банк

„Краєвий Союз Кредитовий“ у Львові, вул. Третього Мая 15.

приймає вилдки ошадности і як централь кредитова для українських кооператив усіх видів дає кредити на піднесення господарства і промислу.

Уживайте до ПЕЧИВА

лише доброї якості

ДРІЖДЖЕВОГО ПОРОШКУ до печива,
ВАНІЛНЕВОГО ЦУКРУ,
СУНИЧНОГО ЦУКРУ, МАЛИНОВОГО,
АНАНАСОВОГО ТА ЦИТРИНОВОГО.

Кооперативи „П Л А С Т“.

Потреба нової активності.

(З приводу ухвалення соймовою освітньою комісією проекту закону про приватні високі школи).

Львів, дня 18. грудня 1936.

16. ц. м. соймова освітня комісія ухвалила — з деякими змінами і поправками — предложений урядом проект закону про приватні високі школи. Нема сумніву, що цей проект перейде без дальших істотних змін. Передбачений у таких випадках законодавчий шлях і в недалекому будучому стане обовязуючим законом. Тому вже сьогодні звертаємо на нього увагу українського громадянства. Робимо це ще й тому, бо ось постають — перші в Польщі — точніше означені норми, як треба добиватись оснування приватної високої школи. До сі в тій царині обовязували два закони, оба для тієї цілі недостаточні. Перший закон з 15. березня 1933 р. про академічні школи, який обіймає постанови про державні і приватні високі школи лише з академічним ступнем. Другий, це відомий нашому громадянству закон про приватні школи і наукові та вишові заведення з 11. III. 1932 р., який однак дає лише організаційні рямці для шкільництва нижчих ступнів. Таким робом ухвалення 16. ц. м. соймовою освітньою комісією проекту закону про приватні високі школи виповнює цю прогалину.

Його найважливіші постанови такі: приватну високу школу може оснувати лише особа правна і лише за дозволом міністра освіти. Для одержання цього дозволу мусить виконати такі вимоги: а) предложити до затвердєння статут школи, який окреслює цілі і устрій школи; б) має забезпечити школі відповідні умовини для научно-творчої праці, матеріальні засоби, льокаль та научні засоби. Статут окреслюватиме компетенції директора високої школи, ради школи і її власника. Міністер освіти затверджує програму студій і іспитів, річну програму науки а також склад іспитових комісій. Школа обовязана предклатати міністрові освіти річні звідомєння. Директора, його заступника і чинтелів затверджує міністер освіти. Він має право — в окреслєних шм законом випадках — при-

ВИСОКА ШКОЛА ПОЗАОЧНИХ СТУДІЙ УКРАЇНСЬКИЙ ТЕХНІЧНО-ГОСПОДАРСЬКИЙ ІНСТИТУТ

приймає без обмеження речення вище на такі студії:

1) Вищошкільний Економічно-Кооперативний Відділ (8 семестрів). Підвідділи: Кооперативний та Торговельно-Промисловий).

2) Висока Школа Політичних Наук (6 семестрів).

3) Курси Українознавства (3 семестри).

4) Фахові й практичні короткочасні курси: бухгалтерії, чужих мов (англійської, німецької та французької), пасажництва, садівництва, консервації й технічного перероблення саломини й городів, обробки шкіри, миловарства, радіотехніки, фотографії.

Навчання проводиться кореспонденційною метою. Проспекти й програми — безплатно. На ширшу відомість прикладати міжнародну поштову марку. Завертати на адресу: Український технічно-господарський інститут, Poděbrady, Tehécslovaquie.

спіраючись на нього, добитись бодай частини українського високого шкільництва? Відповідь на це питання дати сьогодні незвичайно трудно. Годі теж сьогодні оцінити, чи шлях добування державного високого шкільництва коротший від старань за приватним. Певне те, що це останнє дуже дороге і понад силу українського громадянства. Та проте дозволю собі висловити погляд, який — до речі — нікого, поза мною не обтяжує: ухвалення і не виконання закону про український державний університет з 26. IX. 1922. ослабило енергію тих кола українського громадянства, яких завданням було дати нації бодай частину, бодай сурогат високого шкільництва. Ці кола, — зуживаючи всю свою енергію на добування державного університету, не вложили відповідної праці в активізацію українського громадянства для тих видів української культури, для яких потрібні рямці високого шкільництва. І перед нами стануло незвичайно грізне марево: втрати наукових сил для плекання українознавства у всіх його видах. Старші вчені вмирають, молодші або працюють на прожиток, кидаючи науку, або просто переходять до чужих на службу зі шкодою для української науки. Ось ухвалення закону про приватні високі школи повинно стати моментом для деякої ревізії наших поглядів на заходи за високими школами, а найважливіше повинно стати товчком до яконайбільшої активізації українського громадянства в тій царині. Це не значить, що треба залишити старання за державним українським університетом. Ні! Навпаки, ці заходи треба навіть скріпити, але пересунути їх у площину політики. Натомість усі громадянські і господарські українські кола, які мають відповідні для цього засоби, повинні звернути всю свою увагу на створення тих видів високого шкільництва, які потрібні для збереження і розбудови української науки і культури. Не треба зрачуватись просто тернистим шляхом нового закону про високі приватні школи. Його треба доконче використати. А це повинні зробити українські наукові кола при якнайсильнішій піддержці всього українського громадянства.

В. Кузьмович.



Важне для тих, що купують срібло
Фабрика срібних виробів

Д. П. Нойман — Львів

Тільки **КОХАНОВСЬКОГО 21. Тел. 266-74.**

звертає увагу заінтересованих, що її зори срібла нею проковтані і засоблені у фабричний знак та напис фабрики, а подібні зори продавані в торговлі без цього знаку є лише невірними копіями її оригінальних моделей. Дістанете у Львові лише безпосередньо у фабриці та у всіх більших ювелірських крамницях у цілій Польщі.

УКРАЇНЦІ ЧИ ЧЕХИ.

ВИРІШНИЙ ЧИННИК НАЦІОНАЛЬНОГО ВІДРОДЖЕННЯ ПІДКАРПАТТЯ?

Лист з Підкарпатської Русі.

Підкарпатська Русь, що після століть жакливого мадярського режиму нашла відразу широкі можливості для свого національного відродження, заслуговує на те, щоби кожний з нас знав правду про методи боротьби за це відродження, якими користуються місцеві національно-свідомі елементи, та про загальні умовини, в яких ця боротьба ведеться.

Дієвими особами цього процесу є з одного боку самі українці, з другого ті державно-політичні чинники, що створюють відповідні обек-

ному процесі національного відродження українського населення Підкарпатської Русі.

„Прилученням Підкарпатської Русі до Чеськословацької республіки дісталася нам невідома країна, що її ми знали та й тепер знаємо так мало як росіяни свій Сибір... Підкарпатська Русь це маленька країна, що її пішки можна сходити здовж і впоперек за кілька днів. Населює її братній але на жаль так само мало знаний русинський нарід.

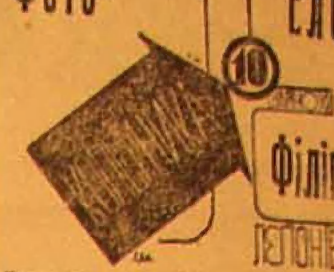
Але Підкарпатська Русь є країною, що від її самостійності та приятельського характеру у взаєминах з нами до деякої міри залежить і наша самостійність. Без Підкарпатської Русі будемо островом, оточеним неприязельським морем, будемо відрізані від східного славянського світа та приятельської Румунії.

Для збереження нашої екзистенції Підкарпатська Русь не є для нас конче потрібна як країна чеська (підкреслення наше — О.), але не можемо допустити, щоби підпала впливові котроїнебудь неприязельської нам держави. Підк. Русь мусить бути для нас мостом, брамою на приятельський схід. Тому сьогодні треба, щоби ми той міст знову збудували та удержували в найліпшому стані... Бо якщо колинебудь передемо її в приятельські руки чи то українські чи російські, мусить мати такий вигляд, щоб ми самі могли бути горді зі своєї праці, що її виконаємо для братнього славянського народу...

Підкарпатська Русь не сміє бути для нас незначною країною, не сміє бути Сибіром ані окупованою країною...

Так писали автори цікавої книжки: „Подкарпатська Русь. Її поширені а земледельське помері“

Виймово добрі умови купна тільки
у Фаховій фірмі:
Фото-Електрокабель.



Приймачі

Філіпса (стереофонічні)

15-місячних рат

Львів

Коперник 10.

Тел. 214-21.

Гуртова, деталічна
продажа жарівон „Філіпса“

Вацлав Драгні і Франт. Драгні, що в видавництві міністерства хліборобства у своїх публікаціях з року 1921 ч. 15. під редакцією дра іжж. Ед. Райха.

Минуло 13 років. Події розвивались, мінялась загальна ситуація в Європі, мінялись настрої і методи реалізації та й сама інтерпретація прийнятих на себе міжнародних зобов'язань з боку державно-політичних господарів ЧСР. Ромивалась національна свідомість укр. населення Підкарпаття. І ось року 1934 приїздить на Підкарпаття міністр закордонних справ ЧСР, щоби поінформувати між іншим місцеве населення про свої погляди на „головні проблеми цієї частини республіки, частини, що є і залишиться нашою, що є і залишиться вашою, а котрої вам вже ніхто і ніколи не буде в силі відібрати“. (Підкресл. дра Е. Бенеша).

Якже розуміє п. міністр (а теперішній президент ЧСР) поняття вашої країни? та кого він розуміє, коли говорить „ви“? Відповідь на цей запит находимо у тій самій промові, що він виголосив міністр підчас свого побуту на Підкарпатті та що він видав краєвий виді чех. легіонарського об'єднання для Підк. Русі в Ужгороді під заголовком:

„Д-р Едвард Бенеш. Промова про підкарпатську проблему та її відношення до Чеськословацької республіки. Р. 1934.“ З цієї публікації ми й беремо далші цитати.

Говорячи про населення Підкарпаття, др Е. Бенеш признає, що „найчисленнішим та найважливішим елементом з доби середньовіччя є тут русини, як правдивий переважаний підкарпатський нарід, до якого котрого та з котрим (підкр. наше, О.) сьогодні таориться правдива історія Підкарпатської Русі“ (стор. 8).

Як бачимо відповідальний керівник аграрної політики ЧСР не ажизає правдивої назви народу, що має таке важливе значіння не тільки для історії самого Підкарпаття, а й для екзистенції самої ЧСР (по думці вищезитованих авторів). Не будемо тут ставити запитання ч о м у, — а наведемо далші уступи з тієї самої промови.

Говорячи про м о в у підкарпатського народу в історичній перспективі п. міністр др Е. Бенеш стверджує: „після програної мадя-

Радіоприймачі „е-ко“

- модерна конструкція
- висока селективність
- чистий і милозвучний відбір

поручає відома українська фірма

е-ко Львів, Сикстуська 29.

Низькі ціни.

тивні умовини. Вони — українці та чеські державні кола творять так би мовити два бігуни, поміж якими існують всі інші чинники, що в більший або менший мірі впливають на загальний процес національного відродження українського населення Підкарпатської Русі.

Котрому з цих чинників маємо віддати першенство як чинникові, що фактично визначає так мовити „генеральну лінію“ цього відродження? Хочемо бути об'єктивними і відповідь свою спіраємо на дані, що характеризують повеліку державно-політичних чинників в загаль-

**Найкращу вудженнну.
добре мясо і свіжі товщі**

дістанете завжди у м'ясарських крамницях

„ЦЕНТРОСОЮЗУ“

Ринок 2, Зиблицевича 2, На Байки 8,
Личаківська 50, Жовківська 175.

ської революції р. 1848, коли то вільніше розвивалось народне життя русинів, прийняли вони за літературну мову російську, котра проте була дуже далекою від народньої мови і постійно все більше і більше піддавала впливам місцевих діалектів“. (Стор. 10).

На цьому справі не обмежилися і викликавши глибший спротив народних чинників. Говорячи про це по аналогії з протестом проти месіанського русофілства у словаків, др Бенеш казав: „Протест русофілів, що виник поміж русинами та схилився до українства, значив також поворот до притисненого і господарського соціально народу“. (Стор. 11).

На цьому справі не обмежилася і вишкочив глибший спротив народних чинників. Говорючи про це по аналогії з протестом проти місяцьового русофілства у словаків, д-р Бекеш казав: „Протест русофілів, що виник поміж русинами та схилився до українства, означає також поворот до притисненого і господарськи і соціально народу“ (Стор. 11).

Конкретизуючи характер взаємовідносин між місцевими чинниками і чинниками державно-політичними, чеський міністр казав: „Чехо-словацьчина не хоче і не буде накидати Підкарпатській Русі ніякої культурної або національної орієнтації; ЧСР хоче лише в її культурному змаганні по братськи помагати, а її національне відродження докінчити в душі західно-європейському та світовому“. (Ст. 40).

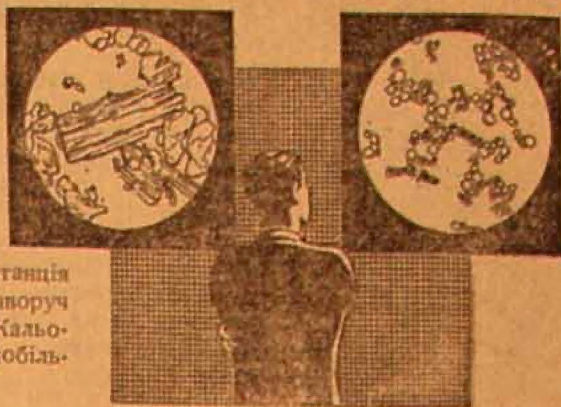
„Я дуже далекий від того, щоб приходити до вас з метою мішатися до тих ваших (культурнонаціональних) суперечок, щоб приписувати вам, що маєте робити, яку мову та право пис приймати та котру культурну орієнтацію остаточно маєте собі вибрати“. (Ст. 41).

Коли порівняємо ці дві публікації двох офіційних (хоч і не однакової питомої ваги) державно-політичних чинників, то побачимо, що кожна з них признає перше місце місцевим чинникам. Вони то мали би твердо визначити свої позиції і в орієнтації на них мали би державно-політичні будівничі „мости“ чи „Брами“ до „приятельського сходу“ переводити свої конструції чи в українському чи в московському стилі.

Тому то і ми віддамо першенство місцевим чинникам українського національного відродження цієї країни. А на ті їхні змагання, на ті методи і тактики, що їх вони вживають у процесі цього відродження, декше буде і висвітлити і зрозуміти роллю другого бігуна — державно-політичних чинників. — що визначають конкретні форми, в які виливається такий важливий для нас процес національного відродження українського населення Підкарпатської Русі.

Омікрон.

КОЖНИЙ СПОСТЕРЕЖЕ РІЖНИЦЮ!



Ліворуч — груба субстанція звичайної пасты, праворуч делікатна субстанція Кальодонту. (Багатократно побільшений).

Якщо пригадуєтесь, який вплив має паста на стан емалі, напевно будете вживати постійно Кальодонту, бо його делікатна субстанція чистить емалію, а Сульфорицинодеат, що в ній міститься, поборює успішно назубний камінь і запобігає йому творитись.

Увага! Випробуйте новий еліксир Кальодонт, ошадний в ужитті, сконцентрований, з великими антисептичними прикметами. Великий флакон 3.— зол.

KALODONT

ПРОТИ
НАЗУБНОГО
КАМЕНЯ

Православ'я у Польщі над берегом пропасти.

Обов'язуюча у своїх постановах польська безрезнева конституція з 1921. р. у статтях 111 до 116 признає громадянам польської держави свободу совісті й віроісповідання, а віроісповіданням, що їх визнає держава, право публичного культу. Внутрішнє життя признаного державою віроісповідання нормують його внутрішні канонічні постанови. Передовою Церквою в Польщі за постановами конституції є римо-кат. Церква при рівноправності інших визнаних державою віроісповідань.

У рямцях конституції кожне признає державою віроісповідання користується автономією на основі свого канонічного права з тим обмеженням, що не може воно стояти в суперечності з обов'язуючим державним правом.

Відносини між кат. Церквою і державою вирішує конкордат між Польщею і Апост. Столицею з 1925. р. Відносини інших державою признаних віроісповідань регулюють окремі статуты, видані законодавчим шляхом звичайно у формі президентського декрету, оголошені у Вістнику Законів П. Р., при чому кожне віроісповідання має своїм законом законотворчі права. Останньою одержали це протестанти, лютерани, през. декретом з 25. листопада ц. р., а навіть горстка музулман і караїми в Польщі. Не має цього договору тільки православна Церква в Польщі з чотирьома мільонами вірних, найчисленіша по католицькій Церква в Польщі. Правні її основи упрямлює тимчасовий розпорядок з початків існування сучасної Польщі, а усі заходи, щоб відносини православної Церкви упорядкувати законодавчим шляхом, як це мають вже протестанти, жида, музулмани й караїми, досі осталися без успіху. Це викликає неспокій

правного стану й залежність православної Церкви від державної адміністрації з очевидною шкодою для Церкви (пр. відома й голосна ревіндикація православних церков римо-католиками й нерухомого майна) та спонукає її до дальшого природного розвою.

Канонічно є православною Церквою в Польщі автокефальною, а її головою є варшавський єпископський і цілої Польщі митрополит Діонісій (Деніс Валединський), якому безпосередньо підчинена варшавсько-холмська єпархія. Православних єпархій є п'ять: волинська (коло 1 1/2 мільйонів вірних) з архієпископом Олексієм і з двома вікаріями єпископами Полікарпом у Луцьку і Симоном в Острозі, польська (около одного мільйона вірних) з архієпископом Олександром, гродненська (о-

Великий вибір книжечок на дарунки від св. Николая і на Ялинику

мас на складі Видавництва „Світ Дитини“.

3253 Львів, ул. Зіморевича ч. 2, партер. 4—10

ДР. В. ЗАЛОЗЕЦЬКИЙ.

Шляхи нашого новітнього мистецтва.

(З нагоди VIII. вистави АНУМ-а).

З ділянок нашого культурного життя виринає сильніше, ніж у попередній добі нашого духового розвою образотворче мистецтво. Коли побіч літературних творів воно бере на себе завдання своїми способами оформлювати наше духове життя настільки, як побільшення і так уже слабеньких духових потенцій, які у нас діють, то треба цей зворот повитати.

Мистецтво було у всіх народів завжди одним з наймогутніших засобів для оформлення всіх проявів людської духовності та мало величезний виховний вплив на людину. З огляду на це виняткове значіння мистецтва для творчого життя народів — значіння, яке відповідно до загальної атмосфери могло мати добрий або злий вплив на громадське або індивідуальне життя, треба задуматись над деякими поглядами про роллю новітнього мистецтва, бо саме воно творить сферу нашого спеціального зацікавлення.

Погляди ці на роллю новітнього мистецтва витворилися серед народів перероджених, народів з культурами, які давно вже перейшли зсвіт свого матеріального та духового розвою і нині клоняться до упадку, коли не спроможуться на основне відродження. Мистецтво у тих народів не йде вже більш у рівному темні з потребами життя і не творить певної радісної творчої спільноти з тим життям, а воно відір-

валося від того життя і стало або по суті пустою грою з формальними проблемами („лар-пурлартизм“), або стало заспокоювати потреби люксову збагатілих „нуворішів“, стало мистецтвом по „ситім обіді“, стало одним словом пересиченою декорацією життя або його чисто змістовою розвагою.

Це здетронізування властивої ролі мистецтва в житті народів потягнуло за собою гостру реакцію здолини: мистецтво стало одним із засобів для ширення класових антагонізмів, для класової боротьби, а разом з тим висловом матеріалістичного світоглядання.

Це була і є загальна ситуація, яка застала українське новітнє мистецтво по тім і по тім боці Збруча, при його відродженнях. Ситуація повна небезпек, яка загрожує всім новим здоровим первопочинам. Однак одно в тій ситуації мусить бути ясне для кожного, що шукає життєвої правди: що ролля мистецтва у молодого національного організму мусить бути цілком інша від тої, яку ми саме представили. Не може мистецтво у молодих народів, які хотять здоровим духом оформити свій етос, бути ані проявом культурного пересичення та люксового декоративної життя, ані пустою грою формальних проблем, які живуть тільки у безкровних атмосферах академій (розуміється не академій і значінні конечних високих мистецьких підготовлених шкіл), ані не може теж бути засобом для розбурхування соціальних чи якихсь там інших антагонізмів і тимсамим висловом матеріалістичного світогляду, бо це все не шлях догори, до творення здорового підставильного етосу народів, а це шлях униз, який веде культурно перероджені народи до занепаду.

І коли тут хочемо начеркнути нарис здорового етосу молодих народів, або що духово відроджуються, то мусимо глянути на ці періоди розвою мистецтва народів, які вели догори, до здорової творчості та до тижного змагання, що оформлює життя. Тоді цей нарис покаже ось що:

Що родилися або відроджувалися просто архаїчні стилі народів а). Через високий та глибокий релігійний підем, б). Через творче оформлення старих своїх або чужих могутніх та плодотворних традицій, в). Через життєві потреби, що впливають з любови до рідної землі-Батьківщини. Є певні вічні правди в історичних явищах. Не бачимо причин, чому оформлення духового етосу нашого народу мало би творити виняток під цим оглядом, коли з тих безконечно глибоких і бездонних резервуарів людського духа творилися тисячами літ на цілій земній кулі могутні культури.

Від тих загальних міркувань на тему народни, переродження та занепаду мистецьких культур перейдемо до актуальних питань нашого новітнього мистецтва.

VIII. Вистава АНУМ-а дає змогу задуматись над конкретними течіями серед новочасного українського мистецтва.

Ми є далекі від того, щоб не підходити до всіх українських мистецьких явищ з повним об'єктивним признанням, коли вони вносять якісь позитивні вартості у наш невеликий мистецький дорібок. І все це позитивне, що поодинокі мистці і останньої вистави в українське мистецьке життя внесли, ми відмітили вже у подрібній критиці. (Докінчення буде).

Конкретизуючи характер взаємовідносин між місцевими чинниками і чинниками державно-політичними, чеський міністр казав: „Чехо-словакчина не хоче і не буде накидати Підкарпатській Русі ніякої культурної або національної орієнтації; ЧСР хоче лише в її культурному змаганні по братськи помагати, а її національне відродження докінчити в душі західно-європейському та світовому“. (Ст. 40).

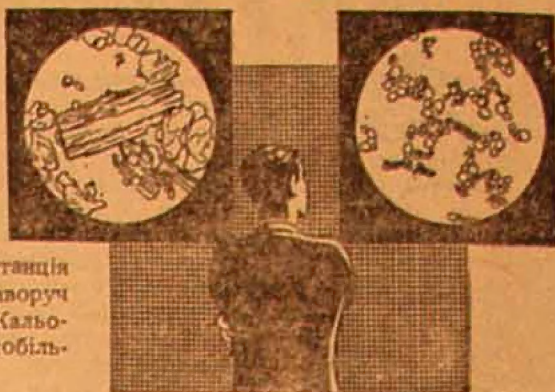
„Я дуже далекий від того, щоби приходити до вас з метою мішатися до тих ваших (культурнонаціональних) суперечок, щоби приписувати вам, що маєте робити, яку мову та право пис приймати та котру культурну орієнтацію остаточно маєте собі вибрати“. (Ст. 41).

Коли порівняємо ці дві публікації двох офіційних (хоч і не однакової питомої ваги) державно-політичних чинників, то побачимо, що кожна з них признає перше місце місцевим чинникам. Вони то мали би твердо визначити свої позиції і в орієнтації на них мали би державно-політичні будівничі „мосту“ чи „Брами“ до „приятельського сходу“ переводити свої конструкторські чи в українському чи в московському стилі.

Тому то і ми віддамо першенство місцевим чинникам українського національного відродження цієї країни. А на тлі їхніх змагань, на тлі метод і тактики, що їх вони вживають у процесі цього відродження, декше буде і висвітлити і зрозуміти ролі другого бігуна — державно-політичних чинників, — що визначають конкретні форми, в які виливається такий важливий для нас процес національного відродження українського населення Підкарпатської Русі.

Омікрон.

КОЖНИЙ СПОСТЕРЕЖЕ РІЖНИЦЮ!



Ліворуч — груба субстанція звичайної пасти, праворуч делікатна субстанція Кальодонту. (Багатократно побільшений).

Якщо пригадується, який вплив має паста на стан емалі, напевно будете вживати постійно Кальодонту, бо його делікатна субстанція чистить емалю, а Сульфорицинолеат, що в ній міститься, поборює успішно назубний камінь і запобігає йому творитись.

Увага! Випробуйте новий еліксир Кальодонт, ошадний в ужитті, сконцентрований, з великими антисептичними прикметами. Великий флакон 3.— зол.

KALODONT

ПРОТИ
НАЗУБНОГО
КАМЕНЯ

Православ'я у Польщі над берегом пропасти.

Обов'язуюча у своїх постановах польська безрезнева конституція з 1921. р. у статтях 111 до 116 признає громадянам польської держави свободу совісті й віроісповідання, а віроісповіданням, що їх визнає держава, право публичного культу. Внутрішнє життя признаного державою віроісповідання нормують його внутрішні канонічні постанови. Передовою Церквою в Польщі за постановами конституції є римо-кат. Церква при рівноправності інших визнаних державою віроісповідань.

У рамках конституції кожне признане державою віроісповідання користується автономією на основі свого канонічного права з тим обмеженням, що не може воно стояти в суперечності з обов'язуючим державним правом.

Відносини між кат. Церквою і державою вирішує конкордат між Польщею і Апост. Столицею з 1925. р. Відносини інших державою признаних віроісповідань регулюють окремі статуты, видані законодавчим шляхом звичайно у формі президентського декрету, оголошені у Вістнику Законів П. Р., при чому кожне віроісповідання має свої законом закріплені права. Останньою одержали це протестанти, лютерани, през. декретом з 25. листопада ц. р., а навіть горстка музудман і караїми у Польщі. Не має цього договору тільки православна Церква в Польщі з чотирьохма мільонами вірних, найчисленніша по католицькій Церква в Польщі. Правні її основи управління тимчасовий розпорядок з початків існування сучасної Польщі, а усі заходи, щоб відносини православної Церкви упорядкувати законодавчим шляхом, як це мають вже протестанти, жиди, музудмани й караїми, досі осталися без успіху.

Канонічно є православна Церква в Польщі автокефальною, а її головою є варшавський, слонімський і цілої Польщі митрополит Діонісій (Денис Валединський), якому безпосередньо підчинена варшавсько-холмська єпархія. Православних єпархій є п'ять: волинська (коло 1 1/2 мільйонів вірних) з архієпископом Олексієм і з двома вікаріями єпископами Полікарпом у Луцьку і Симоном в Острозі, польська (около одного мільйона вірних) з архієп. Олександром, гродненська (о-

Великий вибір книжечок
на дарунки від св. Николая і на Ялинку

мас на складі Видавництва „Світ Дитини“.

3255 Львів, ул. Зіморонича ч. 2, партер. 4—10

ДР. В. ЗАЛОЗЕЦЬКИЙ.

Шляхи нашого новітнього мистецтва.

(З нагоди VIII. вистави АНУМ-а).

З ділянок нашого культурного життя ви сувається сильніше, ніж у попередній добі нашого духового розвитку образотворче мистецтво. Коли побіч літературних творів воно бере на себе завдання своїми способами оформлювати наше духове життя настільки, як побільшення і так уже слабеньких духових потенцій, які у нас діють, то треба цей зворот повитати.

Мистецтво було у всіх народів завжди одним з наймогутніших засобів для оформлення всіх проявів людської духовності та мало величезний виховний вплив на людину. З огляду на це виняткове значіння мистецтва для творчого життя народів — значіння, яке відповідно до загальної атмосфери могло мати добрий або злий вплив на громадське або індивідуальне життя, треба задуматись над деякими поглядами про ролі новітнього мистецтва, бо саме воно творить сферу нашого спеціального зацікавлення.

Погляди ці на ролі новітнього мистецтва витворилися серед народів переріпаних, народів з культурами, які давно вже перейшли зеніт свого матеріального та духового розвитку і нині клоняться до упадку, коли не спроможуться на основне відродження. Мистецтво у тих народів не має вже більш у рівному темпі з потребами життя і не творить цінної радісно-творчої спільноти з тим життям, а воно відлі-

валося від того життя і стало або по суті пустою грою з формальними проблемами („дирпурлартизм“), або стало заспокоювати потреби люксусу збагатілих „нуворишів“, стало мистецтвом по „снтім обді“, стало одним словом пересиченою декорацією життя або його чисто змістовою розвагою.

Це здетронізовання властивої ролі мистецтва в житті народів потягнуло за собою гостру реакцію здоліни: мистецтво стало одним із засобів для ширення класових антагонізмів, для класової боротьби, а разом з тим висловом матеріалістичного світовідчуження.

Це була і є загальна ситуація, яка застала українське новітнє мистецтво по тім і по тім боці Збруча, при його відродженні. Ситуація повна небезпек, яка загрожує всім новим здоровим первопочинам. Однак одно в тій ситуації мусить бути ясне для кожного, що шукає життєвої правди: що ролі мистецтва у молодого національного організму мусить бути цілком інша від тої, яку ми саме представили. Не може мистецтво у молодих народів, які хотять здоровим духом оформити свій етос, бути ані проявом культурного пересичення та люксусової декорації життя, ані пустою грою формальних проблем, які живуть тільки у безкровних атмосферах академії (розуміється не академії і значінні конетичних високих мистецьких підготовчих шкіл), ані не може теж бути засобом для розбурхування соціальних чи якихсь там інших антагонізмів і тимсамим висловом матеріалістичного світогляду, бо це все не шлях догори, до творення здорових підстав сильного етосу народів, а це шлях униз, який веде квалітно переріпани народи до занепаду.

І коли тут хочемо начеркнути нарис здорового етосу молодих народів, або що духово відроджуються, то мусимо глянути на ці періоди розвою мистецтва народів, які вели догори, до здорової творчості та до тяжкого змагання, що оформлює життя. Тоді цей нарис покаже ось що:

Що родилися або відроджувалися просто архаїчні стилі народів а). Через високий та глибокий релігійний підем, б). Через творче оформлення старих своїх або чужих могутніх та плодотворних традицій. в). Через життєві потреби, що впливають з любови до рідної землі-Батьківщини. Є певні вічні правди в історичних явищах. Не бачимо причин, чому оформлення духовного етосу нашого народу мало би творити винятковий під цим оглядом, коли з тих безконечно глибоких і бездонних резервуарів людського духа творилися тисячами літ на цій земній кулі могутні культури.

Від тих загальних міркувань на тему народів, переродження та занепаду мистецьких культур перейдемо до актуальних питань нашого новітнього мистецтва.

VIII. Вистава АНУМ-а дає змогу задуматись над конкретними течіями серед новочасного українського мистецтва.

Ми є далекі від того, щоб не підходити до ісіх українських мистецьких явищ з повним об'єктивним признанням, коли вони вносять якісь позитивні вартости у наш невеликий мистецький дорібок. І все це позитивне, що поодинокі мистці з останньої вистави в українське мистецьке життя внесли, ми відмітали вже у подрібній контині. (Докінчення буде).

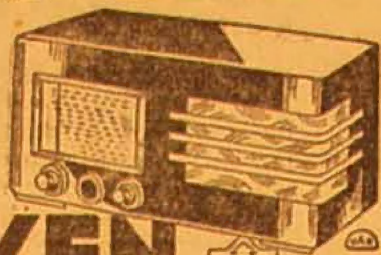
Мельодії світу



RADIO TELEFUNKEN

ФОНОПЛАСТИЧНІ ВІДБІРНИКИ

УВАГА: ЗАМОВЛЕННЯ ВИКОНУВАНІ Є ПО ЧЕРЗІ ЗГОЛОШЕНЬ



Фонопластичні відбірники.

Остання ревеція радіової Європи це фонопластичні супергетеродини Телефункен. Новочасна конструкція. Гарний і неймовірно природний тон. Новочасні лампи. Регуляція селективності і ширини засягу звуку акустичної стійки. Оптичний вказник до докладного достроювання. Широкий засяг самочинного вирівнювання фавдінгів (занику хвиль). Плинна регуляція барви звуку, 3 засяги хвиль. Гарно освітлена, велика скаля з назвами стай. Люксуова скринька новочасної форми з екзотичного дерева мокасас з хромовими окуттями або з полльопасу коліру слоневої кости.

коло 1/4 міль. вірних) з єпископом Антонієм (Марченком), вилєнська (1/4 міль. вірних) з архієп. Теодозієм, врешті варшавсько-холмська (дещо понад 200 тис. вірних) з єпископом волинського архієп. Олексія й луцького вікарного єпископа Полікарпа, які є українцями — уся решта єрархії це рянї москалі або обмосковлені малороси-русотяпи, як пр. ославлений сьогодні гродненський єпископ Антоній (Марченко).

Фактична залежність — не юридична православної єрархії та духовенства від державної адміністрації є майже безмежна, з деякого боку фактично більша, як було це за царської Росії. Дійсним керманичем православної Церкви не є митрополит Діонісій. І своєю поведінкою московська православна єрархія пішла на руку тій, цільній системі, яка звела на нівець незалежність прав. Церкви навіть у суто канонічних справах. Здебільша нема ні в єрархії, ні у підчиненого духовенства навіть самопочуття особистої гідності. (Очевидно — є винятки). Не є вони у своїй величезній більшості ніяким творчим чинником у житті нашої нації на північних землях і чужі для нього.

Не повезло і з українізацією богослужень. Навпаки, православна Церква стала навіть активним чинником у денационалізації нашого населення. Науку релігії у школах ведеться майже аправила або по польськи або по московськи. Виховання кандидатів духовного звання в духовних семінаріях у Крем'янці на Волині (її хотять перенести до Варшави) й у Вильні та на православному богословському відділі варшавського університету йде теж у польський мові й у польському дусі. Метрики й кореспонденція з урядом веде православне духовенство по польськи. Останніми часами слідно заходи ввести у православній Церкві польську богослужбну мову, яку частинно вже й уведено у відривах для православних воєнків. Польонізаційним затіям патронувє з цілою силою передовсім гродненський єпископ Антоній (Марченко), наш землячок, типовий безхребетний кар'єрист русотія, що для особистої кар'єри готов зробити все.

Заходи деяких чинників зробити православну Церкву послухним знаряддям польонізаційних затій, передовсім спольщити богослуження, знайшли спротив і у частини польської публічної опінії, яку бере гідь з причини безграничного раболіпія деякого з православної церковної єрархії. Відомий польський публіцист Мацкевич, редактор консервативного вилєнського „Слова“, на сторінках свого щоденника виступив з безпощадною критикою поведінки церковної православної верхівки. Він теж підніс у пресі різкий протест проти намірів спольщити православне богослуження, а його орган узявся на добре до найбільш негодячого православного єпископа, агаданого вище Антонія, сьогодні ординарія у Гродні.

Вилєнське „Слово“ оголосило в ч. 331 з 2. грудня ц. р. велику статтю п. н. „Від верхів можливості на дно морального упадку“ — „Куліє кар'єри й гомосексуальних брудів“. Зміст цієї статті, що дотичить і життя гродненського єпископа Антонія, прямо жахливий. Є там дещо з його біографії, бо автор статті знає задля особисто цього церковного достойника. Вважаю за вказане її акоротити за „Словом“ переповісти.

Єп. Антоній був перед кільканадцять роками духовником у православної духовної семінарії у

Вильні. Рекламувався тоді як рянний русофіль, колишній старшина армії Вранглія і великий анти-большевик. Вдавав при цьому дуже льояльного супроти Польщі й невдовзі став явним польонофілом. Обчислив добре і зробив кар'єру. В р. 1927. став вікарним єпископом варшавсько-холмської єпархії у Холмі і тоді вже вийшли на яву чорні сторінки його характеру й каригідні вибрики на тлі сексуального збочення, загрожені карним кодексом. Як вікарний єпископ прожив Антоній Марченко у Холмі, де голосно говорено, що жертвою його гомосексуалізму падали молоді хлопці з церковної прислуги, між ними Теодозій Флячинський, любимець єпископа.

Прокуратор мовчав, але супроти голосних скандалів, про які говорено публічно, справою вікарного єпископа Антонія займався в 1928. р. Св. Синод. Він розглянув заміти проти єпископа, устійнив його вину й у дисциплінарній дорозі засудив його на поселення у великому православному монастирі у Мільцях на Поліссі. Єп. Антоній піддається присудові Св. Синоду й іде до згаданого монастиря на заслання... забираючи зі собою за мовчазною згодою своєї церковної влади свого чуру Теодозія Флячинського, з приводу якого стрінув його церковний засуд.

Однак не відразу покоровився єп. Антоній церковному присудові. Числячи на те, що за його безоглядний сервілізм супроти польської вла-

ди, не мине його ще дальша духовна кар'єра, робив різні потаємні заходи для своєї реституції. Зробив і кар'єру. Став зразу вікарним єпископом у Камені Кошпрському, а недавно єпископом ординарієм гродненсько-новгородської єпархії.

В часі його заслання у мілєцькому монастирі гродненсько-новгородським єпископом був Преосв. Олексій (українець), сьогодні волинський архієпископ. Цей єрарх вислав тоді до підчиненого собі духовенства довірчий обійчик, у якому покликуючися на те, що Св. Синод деякі ригори канонічно-дисциплінарного характеру за його вчинки проти моральності, нахликував духовенство, щоб не називало ніяких взаємин з Преосв. Антонієм, ані особистих, ані в кореспонденції з ним, щоб не дозволяло йому на відправу у своїх церквах і на виголошування та проповідей. Єп. Олексій кичить свій згаданий вище обійчик з дати 28. березня 1928. р. (у вилєнському „Слові“ поданий у польському перекладі) пригадкою, що єдиність і добро Христової Церкви вимагає від усього духовенства послуху й солідарності.

Заходи єп. Антонія, як сказано, унічались успіхом. Церковна влада 27. жовтня 1930. р. дарувала йому кару і він сьогодні єпископом-ординарієм у Гродні, якраз у цій єпархії, де попередній єрарх єп. Олексій 20. березня 1928. р. видав проти нього довірчий обійчик з наведенням його тяжких прогріхів проти моральності! На цьому ще не кінець сумної пікантерії. Разом з Антонієм зробив кар'єру і його ладний, грамотний чура Теодозій Флячинський, якого недавно єпископ іменував секретарем духовної православної консисторії у Гродні. А це уряд неабиякий, перед яким дрижить ніжче духовенство!

Стільки „Слово“. Літом 1930. р. був з на Поліссі й був теж у мілєцькому монастирі у відвідинах, де пізнав особисто проживаючого там єп. Антонія та мав з ним довшу розмову. Молодий і непоганий чоловік — зробив на мене враження нашого хитрого Панька. Для наших національних і церковних справ не вивала найменшого зрозуміння й заінтересування.

Особа єп. Антонія — це справді трагічна православна Церква в Польщі, що маючи такі єрархії, опинюється над берегом пропасти. А більшість її вірних творять українці й тому трагедія православ'я не без відомого впливу й на відтнок нашого національного життя на північних землях. Бачать це й свідомі національно-одиночі серед церковної єрархії й духовенства (якже їх там мало!) і наші тамешні світські діти й без сумніву болять над упадком своєї Церкви. Чи цей упадок всанують, не беручи говорити, але їхнім заходам співчуває весь український православний і неправославний світ.

Д-р Степан Баран.

Вступіть, переконайтеся без обов'язку купити що в фірмі

Е. ДУМИН

Львів, Коперника 23.

(вище пошти)

найдешевше можна купити светери і т. д. З жіночих річей: біля тепле і шовкове, панчохи шовкові і вовняні, рукавички шкіряні і вовняні і т. д.

я найліпшим ґатунку з мужських річей: біля завичайне і тепле, рукавички, краватки, кашкетки і шовкове, панчохи шовкові і вовняні, рукавички шкіряні і вовняні і т. д. — Косметика в великому виборі. — 1-3

Заворушення і страйки.

ОБСТРІЛЮЮТЬ КАРІТКУ РАТУНКОВОГО ПОГОТІВЛЯ.

Подібно як у Клермон-Ферран, також у Ліоні лівіція демонструвала проти зборів правої „франц. людової партії“ посла Доріо, що відбувалися у замкненій домівці. Поліція інтервеніювала — ранено 3-ох поліцаїв та кількох демонстрантів.

Демонстранти кидали камінням у карітку поготівля, що відвозила ранених і навіть стріляли до неї.

СТРАЙК ОГОРОДНИКІВ ТАКИ ЗАГРОЖУЄ ПАРИЖЕВІ.

У париських галях щораз то менше городини і овочів. У галях і на доколичних ву-

лицях стоять скріплені поліцейні стійки, тому до ніяких інцидентів не дійшло. У зв'язку з страйком арештовано одного з передових діячів „комітету оборони селян“ Доржера і його секретаря Рауфа.

КІНЕЦЬ СТРАЙКУ АМЕРИКАНСЬКИХ КОРАБЛІВ.

Між власниками американських корабельних ліній і представниками паличів, що від довшого часу страйкували у пристанях Тихого Океану, дійшло до порозуміння щодо платень і годин праці. Нині розглянуть плян порозуміння професійні спілки, ввечір відбудеться спільне засідання обох сторін.

Текстильний сипод.

Рудольф Світальський - Тадей Гаєр

Львів, Баторія 20, готель Сасаків

Великий вибір першорядних матеріалів: мужських, жіночих та Всеч. Духовенства. Ціни винятково низькі. Т. 3. Догідні сплати. Кооперативам відповідний рабат

Французський бюджет ухвалений.

Палата послів прийняла 489-ма голосами прсти 106-ох цілий бюджетовий закон

Вона передбачує 48,257,440.000 франків розходів і 43,685,337.000 фр. доходів.

Видатки перевищують доходи на 4,572,102.000 фр.

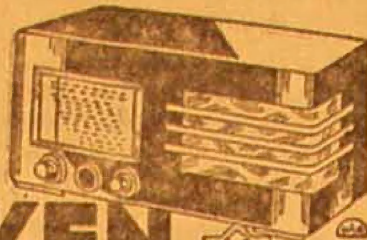
Засідання палати послів покінчилося щопно нині в 6. годині рано.

Завтра радитиме над бюджетом сенат.

Мелодії світу



Фонопластичні відбірники. Остання революція радіої Європи це фонопластичні супергетеродини Телефункен. Новочасна конструкція. Гарний і неймовірно природний тон. Новочасні лампи. Регуляція селективності і ширини засягу звуку акустичної стяжки. Оптичний вказник до докладного достроювання. Широкий засяг самочинного ввічання фадінгів (зникну хвиля). Плавна регуляція барви звуку. З засяги хвиля. Гарно освітлена, велика скаля з назвами стай. Люксована скрипка новочасної форми з екзотичного дерева мокассар з хромовими окуттями або з польопасу коліру слоневої кости.



RADIO TELEFUNKEN

ФОНОПЛАСТИЧНІ ВІДБІРНИКИ

УВАГА: ЗАМОВЛЕННЯ ВИКОНУВАНІ Є ПО ЧЕРЗІ ЗГОЛОШЕНЬ

коло 1/2 міль. вірних) з єпископом Антонієм (Марченком), вилеська (1/2 міль. вірних) з архиеп. Теодозієм, врешті варшавсько-холмська (дещо понад 200 тис. вірних).

Вильні. Рекламувався тоді як рятівний русофіл, колишній старшина армії Врангеля і великий анти-большевик. Вдавав при цьому дуже льояльного супроти Польщі й невдовзі став явним польонофілом. Обчислив добре і зробив кар'єру. В р. 1927. став вікарним єпископом варшавсько-холмської єпархії у Холмі і тоді вже вийшли на яву чорні сторінки його характеру й каригідні вибрики на тлі сексуального збочення, загрожені карним кодексом. Як вікарний єпископ прожив Антоній Марченко у Холмі, де голосно говорено, що жертвою його гомосексуалізму падали молоді хлопці з церковної прислуги, між ними Теодозій Флячинський, любимець єпископа.

Прокуратор мовчав, але супроти голосних скандалів, про які говорено публічно, справою вікарного єпископа Антонія займався в 1928. р. Св. Синод. Він розглянув заміти проти єпископа, устійнив його вину й у дисциплінарній дорозі засудив його на поселення у великому православному монастирі у Мільцях на Поліссі. Єп. Антоній піддається присудові Св. Синоду й їде до згаданого монастиря на заслання..., забіраючи зі собою за мовчазною згодою своєї церковної влади свого чуру Теодозія Флячинського, в приводу якого стрінув його церковний засуд.

Однак не відразу покорився єп. Антоній церковному присудові. Числячи на те, що за його безоглядний сервілізм супроти польської вла-

ди, не мине його ще дальша духовна кар'єра, робив різні потаємні заходи для своєї реституції, га остаточно по кількох роках п такі осушту. Зробив і кар'єру. Став аразу вікарним єпископом у Камені Коширському, а незадовго єпископом ординарієм гродненсько-новгородської єпархії.

В часі його заслання у мілецькому монастирі гродненсько-новгородським єпископом був Преосв. Олексій (українець), сьогодні волинський архієпископ. Цей єрарх вислав тоді до підчиненого собі духовенства довірочний об'язок, у жому покликуючися на те, що Св. Синод був змушений вастосувати проти Преосв. Антонія деякі ригори канонічно-дисциплінарного характеру за його вчинки проти моральності, налякував духовенство, щоб не називувало ніяких взаємин з Преосв. Антонієм, ані особистих, ані кореспонденцій з ним, щоб не дозволяло йому на відправу у своїх церквах і на виголошування там проповідей. Єп. Олексій кінчить свій згаданий вище об'язок в дати 28. березня 1928. р. (у вилеському „Слові“ поданий у польському перекладі) пригадкою, що єдність і добро Христової Церкви вимагає від усього духовенства послуху й солідарності.

Заходи єп. Антонія, як сказано, унічальні успіхом. Церковна влада 27. жовтня 1930. р. дарувала йому кару і він сьогодні єпископом-ординарієм у Гродні, якраз у цій єпархії, де попередній єрарх єп. Олексій 20. березня 1928. р. видав проти нього довірочний об'язок з наміщенням його тяжких прогріхів проти моральності! На цьому ще не кінець сумної пікантерії. Разом з Антонієм зробив кар'єру і його зазвичай грамотний чура Теодозій Флячинський, якого недавно єпископ іменував секретарем духовної православної консисторії у Гродні. А це уряд набіякий, перед яким дрожить нижче духовенство!

Стільки „Слово“. Літом 1930. р. був з на Поліссі й був теж у мілецькому монастирі у відвідинах, де пізнав особисто проживаючого там єп. Антонія та мав з ним довшу розмову. Молодий і непоганий чоловік — зробив на мене враження нашого хитрого Панька. Для наших національних і церковних справ не вилезав ніякого зрозуміння й заінтересування.

Д-р Степан Барак

Вступіть, переконайтеся без обов'язку купити

Е. ДУМИН

Львів, Коперника 23.

(вище пошти)

найдешевше можна купити в найліпшій гатунку з мужських річей: біля звичайна і тепле, рукавиці, краватки, кашкетки, светери і т. д. З жіночих річей: біля тепле і шовкове, панчохи шовкові і вовняні, рукавиці шкіряні і вовняні і т. д. — Косметика в великому виборі. —

1-5

Заворушення і страйки.

ОБСТРІЛЮЮТЬ КАРІТКУ РАТУНКОВОГО ПОГОТІВЛЯ.

Подібно як у Клермон-Ферран, також у Ліоні лівиця демонструвала проти зборів правої „франц. людської партії“ посла Доріо, що відбувалися у замкненій домівці. Поліція інтервеніювала — ранено 3-ох поліцаїв та кількох демонстрантів.

Демонстранти кидали камінням у карітку поготівля, що відвозила ранених і навіть стріляли до неї.

СТРАЙК ОГОРОДНИКІВ ТАКИ ЗАГРОЖУЄ ПАРИЖЕВІ.

У париських галях щораз то менше городини і овочів. У галях і на доокочинних ву-

лицях стоять скріплені поліцейські стійки, тому до ніяких інцидентів не дійшло. У зв'язку зі страйком арештовано одного з передових діячів „комітету оборони селян“ Доржера і його секретаря Рауфа.

КІНЕЦЬ СТРАЙКУ АМЕРИКАНСЬКИХ КОРАБЛІВ.

Між власниками американських корабельних ліній і представниками палачів, що від цього часу страйкували у пристанях Тихого Океану, дійшло до порозуміння щодо платення і годин праці. Нині розглянуть план порозуміння професійні спілки, ввечір відбудеться спільне засідання обох сторін.

— 0 —

Текстильний склад

Рудольф Світальський - Тадей Гаєр

Львів, Баторія 20, готель Саскєй

Великий вибір першорядних матеріалів: мужських, жіночих та Всеч. Духовенства. Ціни винятково низькі. Т. 3. Догідні сплати. Кооперативна відповідальна робота.

Французський бюджет ухвалений.

Палата послів прийняла 489-ма голосами прсти 106-ох цілий бюджетовий закон

Вона передбачує 48,257,440.000 франків розходів і 43,685,337.000 фр. доходів.

Видатки перевищують доходи на 4.572.102.000 фр.

Засідання палати послів покінчилося щодня нині в 6. годині рано.

Завтра радитиме над бюджетом сенат.

— 0 —

Вилеське „Слово“ оголосило в ч. 331 з 2. грудня ц. р. велику статтю п. н. „Від верхів могутності на дно морального упадку“ — „Куліси кар'єри й гомосексуальних брудів“. Зміст цієї статті, що дотичить і життя гродненського єпископа Антонія, прямо жахливий. Є там дещо з його біографії, бо автор статті знає здавна особисто цього церковного достойника. Вважаю за вказане її вкоротити за „Словом“ переповісти.

Єп. Антоній був перед кільканацятьма роками духовником у православній духовній семінарії у

Червоні вистріляли в Еспанії тисячі людей

стверджують британські парламентаристи.

6-ох британських парламентаристів, які недавно звідли області, підчинені валенсійському урядові і проти яких уряд з Бургосу зробив застереження, стверджуючи, що вони рішучі прихильники червоних, зложило тепер звіт. Вони заявили, що у Валенсії є у вазиннях коло 4.000 цивільних і військових. З достовірних інформацій виходить, що

тисячі людей, яких підозрювали в участі у повстанні, убили.

У початках грудня майже третину Мадриду знищили нац. бомби.

Нац. війська ужилися набоїв з трійливими газам.

Нац. війська під Мадридом зложили з 20—25.000 воїнів, червоні можуть кинути проти них 80—200.000. Нац. війська мають від початку війни німецькі й італійські літаки, червоні пізніше дістали літаки від ССР.

Парламентаристи підкреслюють, що вони іхали приватно, не репрезентуючи британського уряду.

МІЖНАРОДНЯ СМУГА У БАРСЕЛЬОНІ.

Катаальонська влада представила дипломатичному корпусові утворити міжнародно смугу в барселоноській пристані. Вона була би забезпечена перед летунськими наступами, кораблі могли би туди причалювати без ніяких оплат. Консулі, як кажуть, прихильно прийняли проект.

ПЛАН ПОДІЛУ ЕСПАНІЇ.

Тому, що франко-британський проект завішення зброї та плебісциту відкинули, Париж і Лондон опрацьовують — як твердить „Берлінер Тагеблят“ — новий. Вони закинули ідею плебісциту, зате пропонують поділити Еспанію на дві частини: на національну і червону. І до того плану ставиться німецька преса скептично.

Реклама: Спец яльний магазин **МАРТИН МІЛЛЕР** новостей для панів ЛЬВІВ, площа ГАЛИЦЬКА 14.

порукає: сорочки, найповніші кравати, сорочки, трикотажі, халатики. — Палині халати — парасолі.

Боротьба з масонерією в Німеччині.

Міністр внутрішніх справ заборонив належати урядовим до масонських лож і споріднених з ними 33-ох організацій, м. ін. до „Німецького паціфістичного товариства і до „Німецького паневропейського союзу“.

КІЛЬКО НІМЦІВ АРЕШТОВАНО В ССР.

Як виходить з офіційних даних, у ССР арештовано 150-ох німців; 35-ох з них є німецькими громадянами. Перед судом стануть вони під кінець цього місяця.

ІТАЛІЙЦІ ЗАВОЮВУЮТЬ РЕШТУ АБІСИНІЇ.

Після кількох боїв підлясся рас Імру — італійці зликували останні оплеще оборони в західній Абіссинії.

Як твердить агенція Стефані, абіссинські сили були більші, ніж італійські; вони складалися з 800 воїнів, що мали 600 крісів і 5 скорострілів, модерної конструкції. Інша італ. кольона, ген. Кубедду, заняла Чюлоль, де абіссинські повстанці від 9. червня облягали сотника Каннонері: Він по героїськи боронився з горсткою воїків від 6-ох місяців.

З Катані відчалив новий курінь „чорних сорочок“, що пливе до Африки.

Togal
Засоби в пору в таблетках ТОГАЛЬ!
Тогаль викиаемо при простуді, грипі, дріжках, ломоті в кістках і ревматичних терпіннях. Тогаль спричинює спадок гарячки і втихомирює болю.



ФАБРИКА ПЕРФУМ І КОСМ. ОСНОВ. 1931 Р. В ПАРИЖІ.

18128

3-3

У китайському китлі.

Як повідомляє китайська амбасада в Берліні, вчора Доналд двічі телеграфував зі Сіян-Фу до Нанкіну, що марш Чанкайшек здоровий.

У пров. Шансі є коло 17 дивізій вірних Нанкінів; вони мають 200 бомбових і мисливських літаків.

Говорять, буцімто Чансудіан попросив телеграфічно нанкінського міністра війни не бомбардувати Сіянфу. Не зважаючи на те, нанкінські війська йдуть вперед і оточують Сіян-Фу.

18. ц. м. приїхала до Нанкіну місія Чансудіана на переговори.

КУБА ПЕРЕД ЗАГРОЗОЮ ВІЙСЬКОВОГО ПЕРЕВОРОТУ.

Положення на Кубі дуже поважне. Дотепер ще не дійшло до ніяких заворушень, але політичні обсерватори бояться, що може дійти до військового перевороту або до димісії през. Гомеца.

А. МАТЕ.

Коли хто має двацять літ.

Хто кохається нещасливо, мусить бодай раз у житті, коли живе в Парижі, подумати про Сену, чи не втихтиб у її хвилях свою розпуку. В Лондоні Сену заступає Темза. Моє рідне місто лежить над рікою, що має холодну і свіжу воду.

Моя постанова була дуже поважна. Розіна заслуговувала на сувору кару. Я хотів, щоб вона терпіла від докорів совісти. Я пішов рішучою ходою до ріки, затиснувши п'ястухи в кишені, з піднесеним комірком. Про велике кохання не було в мене ніколи і згадки. Чи вона колисьнебудь мене розуміла? Я ж непоганий, здоровий, інтелігентний, спортсмен, симпатичний. Але чи вона розуміється на цьому?

Як тільки в нашому містечку з'явився цей клятий англійський інженір, вона зараз задурилася у нього. Я був її нареченим, але вона з ним ходила танцювати до каварні. Коли я підшукував для нас хату, щоб було де поселитись по шлюбі, він возив її автом. Раз спитав я її подражаний: „Чому ти їдеш з ним автом?“ „Бо ти не маєш авто“ — відповіла і поїхала цього дня на прогульку із шкоростю 100 км. на годину. Я не розумів, що їй подобалось у цьому нудному англійцеві.

Одного вечора я вийшов нишком до її вітальні — мої черевники викинуто не скрипіли — і встав її поплік з інженіром. Коли я зробив їй локір, вона зликала плечима: „Коли що тобі не подобається, можеш забиратись!“

Із сумними думками пішов я над ріку. Небо було мряче. Вільхи над водою прибували фантастичні форми. Я здригнувся. Я почув якийсь шелест. І тут не можна втекти від людей! Чутин

було, якби хтось плакав. Хтось лежав на землі. Я доторкнувся рамени цієї особи і побачив дівчину. — Що ви тут робите? — спитав я гостро. — Хто ви?

— Це не ваша справа! — хлипла далі.

Я взяв її за руку і ми сіли на купі каміння. Коли я поглянув її по плечах, я вже сам почув себе менше нещасливий. Дуже ніжно випитав я її про причину нещастя. Ми оповіли собі одне одному свою долю і наші трагедії були подібні.

— Кілько ти маєш літ? — я спитав її.

— Двацять.

— А я двацять один.

— Як ти називаєшся?

— Кармен. А ти?

— Гвідо.

— Яке це прегарне ім'я, Гвідо!

Місяць вийшов зпоза хмари. Тепер я міг її бачити виразно. Які чудові очі! Вона теж мусіла була ствердити, що я — симпатичний. Решту зробила за нас місячна ніч.

Ріка пліла спокійно під нашими ногами. Ми йшли руч-об-руч і я гладив її волосся.

— О, як ти маєш багато волосся!

— Приблизно триста п'ятдесят тисяч.

— Чи ти займаєшся математикою?

— Так. Я веду рахунки у бавовняній фабриці. А ти?

— Я книговод. Як гарно, що я тебе зустрів!

— І я теж тішусь. Але твоя Розіна?

— Не згадуй мені про неї. Але той твій наречений... Ти навіть не згадала мені його імені...

— Родольфо! Його навіть не можна порівнювати з тобою!

Замість місяця блимнуло якесь інше світло перед нашими очима. Це був нічний зартовий.

— Ви мусите заплатити кару. Вночі не вільно ходити по цьому парку.

Кара була така смішна, що не варт було боротись переа нею. Я зрештою був настроєний

так щасливо, що радо був би заплатив і багато більше.

Вітер віяв нам просто в лице, але ми йшли живо вперед.

— Куди ми йдемо? — спитала вона.

— Додому — відповів я.

— До якого?

— До моїх батьків. Я мушу представити тебе їм, як свою наречену. Побачиш, які це симпатичні люди.

Всі спали. Але я побудив усіх. Кармен була збентежена і вся червона. Моя мама і тато позиривались із ліжок, зовсім неодягнені і неприготовані на гостину.

— Я представляю вам наречену. Це найкраща і наймиліша дівчина у світі.

Мої батьки перетирали собі з дива очі і мусіли поблагословити мою наречену.

Кілька днів пізніше бігла за мною Розіна. Її англійськ вийхав до Лондону. Попрощався з нею по англійськи. Вона пробувала виправдатись:

— Ах, який ти нервовий, Гвідо! Ти ж сам мусиш зрозуміти, що я жартувала собі. Через таку дрібницю не можна зривати заручини.

— Добре, що ти бодай пригадала собі мене. Я хотів тебе просити, щоб ти звернула мені заручинний перстень — відповів я зовсім холодно.

— Не будь такий мстивий. Тиж мусиш мені вибачити. І перстень залиши мені на спомин.

— Кол тобі так на ньому залежить — добре. Але раджу тобі виїхати завтра до Лондону літаком. Білет дорогий, але виплатиться.

Зате я маю новий клопіт. Мушу сказати Кармені, куди ми виїдемо у пошлюбну подорож, а не знаю.

Перекл. к. м.

Червоні вистріляли в Еспанії тисячі людей

стверджують британські парламентаристи.

6-ох британських парламентаристів, які не-давно з'їздили області, підчинені валенсійсь-ко-му урядові і проти яких уряд з Бургосу зробив застереження, стверджуючи, що вони рішучі прихильники червоних, зложили тепер звіт. Вони заявили, що у Ва-ленсії є у в'язницях коло 4.000 цивільних і вій-ськових. З достовірних інформацій виходить, що тисячі людей, яких підозрювали в участі у повстанні, убили.

У початках грудня майже третину Мадри-ду знищили нац. бомби.

Нац. війська уживали набоїв з трійливими газами.

Нац. війська під Мадридом зложені з 20—25.000 воїнів, червоні можуть кинути проти них 80—200.000. Нац. війська мають від почат-ку війни німецькі й італійські літаки, червоні пізніше дістали літаки від СССР.

Парляментаристи підкреслюють, що вони їхали приватно, не репрезентуючи британсько-го уряду.

МІЖНАРОДНЯ СМУГА У БАРСЕЛЬОНІ.

Катальонська влада представила дипло-матичному корпусові утворити міжнародно сму-гу в барсело́нській пристані. Вона була би за-безпечена перед летувськими наступами, ко-раблі могли би туди причалювати без ніяких оплат. Консулі, як кажуть, прихильно прийняли проект.

ПЛЯН ПОДІЛУ ЕСПАНІЇ.

Тому, що франко-британський проект за-віщення зброї та плебісциту відкинули, Париж і Лондон опрацьовують — як твердить „Бер-лінер Тагеблят“ — новий. Вони закинули ідею плебісциту, зате пропонують поділити Еспанію на дві частини: на національну і червону. І до того плану ставиться німецька преса скеп-тично.



ФАБРИКА ПЕРФУМ І КОСМ. ОСНОВ. 1931 Р. В ПАРИЖІ.

18128

3—5

Спец. альний магазин
новостей для панів

МАРТИН МІЛЛЕР

Львів, площа Галицька 14.

порука: сорочки,
найновіші кравати,
спідни, трикотажі,
халатки. — Пальні
халати — парасолі.

Рік 1936

Боротьба з масонерією в Німеччині.

Міністр внутрішніх справ заборонив нале-жати урядовим до масонських лож і спорідне-них з ними 33-ох організацій, м. ін. до „Німець-кого пацифістичного товариства і до „Німецько-го паневропейського союзу“.

КІЛЬКО НІМЦІВ АРЕШТОВАНО В СССР.

Як виходить з офіційних даних, у СССР арештовано 150-ох німців; 35-ох з них є німець-кими громадянами. Перед судом стануть вони під кінець цього місяця.

ІТАЛІЙЦІ ЗАВОЮВУЮТЬ РЕШТУ АБІСИНІЇ.

Після кількох боїв піддався рас Імру — іта-лійці зліквідували останнє опірне оборони в за-хідній Абіссинії.

Як твердить агенція Стефані, абіссинські си-ли були більші, ніж італійські; вони склалися з 800 воїнів, що мали 600 крісів і 5 скорострілів, модерної конструкції. Інша італ. колонна, ген. Кубеду, заняла Чюлюль, де абіссинські повстан-

ці від 9. червня облягали сотника Каннонієрі: Він по героїськи боронився з горсткою воїнів від 6-ох місяців.

З Катанії відчалив новий курінь „чорних со-рочок“, що пливе до Африки.



А. МАТЕ.

Коли хто має двадцять літ.

Хто кохається нещасливо, мусить бодай раз у житті, коли живе в Парижі, подумати про Сену, чи не втишити її у її хвилях свою розпuku. В Лондоні Сену заступає Темза. Моє рідне місто лежить над рікою, що має холодну і свіжу воду.

Моя постанова була дуже поважна. Розіна заслуговувала на сувору кару. Я хотів, щоб вона терпіла від докорів совісті. Я пішов рішучою хо-дою до ріки, затиснувши п'ястук в кишені, з під-несеним коміром. Про велике кохання не було в мене ніколи і згадки. Чи вона колисьнебудь мене розуміла? Як непоганий, здоровий, інтелігент-ний, спортсмен, симпатичний. Але чи вона розу-міється на цьому?

Як тільки в нашому містечку з'явився цей клятий англійський інженір, вона зараз задури-лась у нього. Я був її нареченим, але вона з ним ходила танцювати до каварні. Коли я підшуку-вав для нас хату, щоб було де поселитись по-шлюбі, він возив її авто. Раз спитав я її подра-тований: „Чому ти їдши з ним авто?“ „Бо ти не маєш авто“ — відповіла і поїхала цього дня на прогулюку із шкорою 100 км. на годину. Я не розумів, що їй подобалось у цьому нудному ан-глійцеві.

Одного вечора я ввійшов нишком до її ві-тальні — мої черевники вишукано не скрипіли — і застав її поплич з інженіром. Коли я зробив їй знак, вона знизала плечима: „Коли що тобі не подобається, можеш забиратись!“

Із сумними думками пішов я над ріку. Небо було мрячне. Вільхи над водою прибрали фан-тастичні форми. Я здрігнувся. Я почув якийсь шелест. І тут не можна втекти від людей! Чути

було, якби хтось плакав. Хтось лежав на землі. Я доторкнувся рамени цієї особи і побачив дівчину.

— Що ви тут робите? — спитав я гостро.

— Хто ви?

— Це не ваша справа! — хлипала далі.

Я взяв її за руку і ми сіли на купі каміння. Коли я поглянув її по плечах, я вже сам почув себе менше нещасливий. Дуже ніжно випитав я її про причину нещастя. Ми оповіли собі одне одному свою долю і наші трагедії були подібні.

— Кілько ти маєш літ? — я спитав її.

— Двадцять.

— А я двадцять один.

— Як ти називаєшся?

— Кармен. А ти?

— Гейдо.

— Яке це прегарне ім'я, Гейдо!

Місяць вишшов зпоза хмари. Тепер я міг її бачити виразно. Які чудові очі! Вона теж мусіла була ствердити, що я — симпатичний. Решту зробила за нас місячна ніч.

Ріка плила спокійно під нашими ногами. Ми йшли руч-об-руч і я гладив її волосся.

— О, як ти маєш багато волосся!

— Приблизно триста п'ятдесят тисяч.

— Чи ти займаєшся математикою?

— Так. Я веду рахунки у бавовняній фабри-ці. А ти?

— Я книговод. Як гарно, що я тебе зустрів!

— І я теж тишуся. Але твоя Розіна?

— Не згадувай мені про неї. Але той твій на-речений... Ти навіть не згадала мені його імені...

— Родольфо! Його навіть не можна порів-нювати з тобою!

Замість місяця блимнуло якесь інше світло перед нашими очима. Це був нічний вартуний.

— Ви мусите заплатити кару. Вночі не віль-но ходити по цьому парку.

Кара була така смішна, що не варт було бо-ронитись перед нею. Я зрештою був настроний

так щасливо, що радо був би заплатив і багато більше.

Вітер віяв нам просто в лице, але ми йшли живо вперед.

— Куди ми йдемо? — спитала вона.

— Додому — відповім я.

— До якого?

— До моїх батьків. Я мушу представити те-бе їм, як свою наречену. Побачиш, які це симпа-тичні люди.

Всі спали. Але я побудив усіх. Кармен була збентежена і вся червона. Моя мама і тато позри-вались із ліжок, зовсім неодагнені і неприготова-ні на гостину.

— Я представляю вам наречену. Це най-краща і наймиліша дівчина у світі.

Мої батьки перетирали собі з дива очі і му-сали поблагословити мою наречену.

Кілька днів пізніше бігла за мною Розіна. Її англійськ виїхав до Лондону. Попрощався з нею по англійськи. Вона пробувала виправдатись:

— Ах, який ти нервовий, Гейдо! Ти ж сам мусиш зрозуміти, що я жартувала собі. Через таку дрібницю не можна зривати заручини.

— Добре, що ти бодай пригадала собі не мене. Я хотів тебе просити, щоб ти звернула мені заручинний перстень — відповім я зовсім хо-лодно.

— Не будь такий мстивий. Ти ж мусиш мені вибачити. І перстень залиши мені на спомина.

— Кол тобі так на ньому залежить — до-бре. Але раджу тобі виїхати завтра до Лондону літаком. Білет дорогий, але виплатиться.

Зате я маю новий клопіт. Мушу сказати Кар-мені, куди ми виїдемо у пошлюбну подорож, а не знаю.

Перекл. к. м.

Не купуємо інших виробів, лише з української кооперативної фабрики

ПРОДУКЦІЯ

МАРМЕЛЯДИ, СОКИ І ПОВИЛА „ПРОДУКЦІЯ“ можна дістати у всіх українських споживчих крамницях. —

Куліси абдикиції Едварда VIII.

поголоски про німецьку інтригу.

У зв'язку з абдикацією Едварда VIII. кружляють у Західній Європі сенсаційні поголоски, буцімто прихильники короля планували в Англії протипарламентарну змову.

Один із паризьких часописів пише, що в Англії заклали були навіть формальну змову. Велику роль грали ймовірно у змові лорд Бувер-Брук, лорд Ротермір, міністр країнової оборони Купер, віце-міністр летунства Сасоен та інші. Всі вони були, мовляв, переконані, що армія, флота і широкі кола громадянства стануть по стороні короля, якщо він отверто виступить проти уряду та елітописів.

Спершу сходили відбувалися без участі короля. Колиж Едвард VIII. довідався про них, рішуче заборонив усієї змови.

Деякі паризькі часописи та один лондонський пишуть, що пані Сімпсон була невідомим інструментом у руках англійської дипломатії. Таку заяву зложив один із шотландських послів у парламенті, але його закричали. Він заявив був, що в оточенні п. Сімпсон є різні визначні особи,

що стоять у близькій відносині до німецького міністерства закордонних справ і що приятелем пані Сімпсон є теж амбасадор Рібентроп.

Всі ці дипломатичні ходи поведено на те, щоб при допомозі пані Сімпсон, без її свідомості, вплинути на зміну французьких симпатій короля та звернути ці симпатії у сторону Німеччини.

Деякі часописи посувають свої здогади так далеко, що це буцімто німецька дипломатія, яка не могла при допомозі пані Сімпсон змінити англійської політики, довела до абдикиції Едварда.

Велику роль мав відіграти у цій афері американський пресовий концерн Герста, відомого зі своїх германофільських симпатій. Коли німецький план не повівся, всі 183 шотландські поєми задекларували проти Едварда VIII., щоб не допустити до згоди короля з парламентом і Болдуїном.

Всі ці й інші подібні поголоски треба приймати з дуже великими застереженнями і з повною резервою.

На св. Миколая
ПЕРФУМЕРІЯ

„ДАР“

Батерія 20

КОСМЕТИКИ
ПЕРФУМ
ГАЛЯНТЕРІЮ сталеву

Архиєпархіяльні Вісти.

Канонічну інституцію на парохіях дістали: 1. Божейко Іван, завідувач Сорії ширецького деканату, на Сорії; 2. Бойковський Василь, завідувач Збаража, на Збаражі; 3. Вацькоський Йосип, завідувач Крушельницького деканату, на Крушельниці; 4. Дем'яненко Микола, завідувач Налужа теребовельського деканату, на Налужі; 5. Древинський Зенов, завідувач Рогатинського деканату, на Рогатині; 6. Леско Вадим, завідувач Ражнівського деканату, на Ражні; 7. Лукашук Дмитро, завідувач Поринського деканату, на Порині; 8. Микетюк Григорій, парох Гай-Старобільського деканату, на Гай-Старобільському деканату; 9. Шинковський Іван, парох Вибудовського деканату, на Вибудовському деканату.

Завідательства дістали: 1. Божейко Роман, завідувач Добровілля городецького деканату, в Добровіллі ширецького деканату; 2. Бордулик Віктор, ректор Бучинського деканату, в Ходачківському деканату; 3. Бучко Антін, завідувач Вільхівського деканату, в Козьміївському деканату; 4. Думальський Микола, завідувач Добровілля городецького деканату; 5. Др. Липак Михайло, завідувач Хреновського деканату, в Сухоріччівському деканату; 6. Машиняк Іван, завідувач Заболотинського деканату, в Галицькому деканату; 7. Степанів Іван, парох Сухоріччівського деканату, в Хреновському деканату; 8. Трач Андрій, парох у Полонівському деканату, в Полонівському деканату.

Ректором церкви іменовані: Мушкетер Володимир, завідувач Тарнова козівського деканату, в Олександрівському деканату.

Допоміжними завідувачами призначені: 1. Лукашук Дмитро, парох Поринського деканату, в Пустомитівському деканату; 2. Стець Олександр, парох Покровського деканату, в Вибудовському деканату; 3. Чайковський Роман, парох Палам тухольського деканату, в Тухольському деканату.

Сотрудником з правом управи призначений: Мушкетер Микола, парох у Малеховському деканату, в Верешнінському деканату.

Сотрудниками призначені: 1. Пересидкин Петро, в Добровіллі ширецького деканату; 2. Потоцький Антін, парох у Верешнінському деканату; 3. Цап Петро, завідувач

Сухоріччівського деканату, в Малеховському деканату.

Допоміжними сотрудинками призначені: 1. Брада Іван, завідувач Стріжкова стрийського деканату, в Фалішівському деканату; 2. Пилипчук Мирон, парох у Валківському деканату, в Якимівському деканату; 3. Савчук Павло, парох Прип'ятьського деканату, в Зборівському деканату; 4. Сивак Іван, парох у Галицькому деканату, в Сваричівському деканату.

Платню парохів призначено завідувачами: 1. Бемковський Теофіл, в Березівському деканату; 2. Васильківський Іван, в Руді жидівському деканату; 3. Газарюк Олександр, в Ширівському деканату; 4. Кашинський Микола, в Зарудівському деканату; 5. Кашинський Степан, в Навіжівському деканату; 6. Кондратовський Іван, в Кудобинському деканату; 7. Кутюм Теодор, в Гайківському деканату; 8. Дрозд Леонід, в Володимирівському деканату; 9. Михайлюк Іван, в Вербівському деканату; 10. Сергачевський Олександр, в Межиріччівському деканату; 11. Целевич Іван, в Бучинському деканату.

Померли: Пелехатий Йона, крилош. відставч., дог. парох Віткова Нового радехівського деканату; член помертвого фонду, ювілей, номер 16. листопада у 82. р. життя і 57. священства.

2. Стернюк Петро, крилош. відставч., парох Пустомитівського деканату, член Деканальної Маєткової Ради і член помертвого фонду, помер у 56. р. життя і 29. священства дня 10. жовтня.

3. Боберський Омелян, крилош. відставч., парох Віткова Вел. глинського деканату, член Деканальної Маєткової Ради і член помертвого фонду, помер 15. жовтня у 78. р. життя і 46. священства.

4. Бордулик Тимотей, поч. радник Митр. Ковалевського, висушений декан. дог. парох Ходачківського деканату, член помертвого фонду, народився письменник, помер 16. жовтня у 78. р. життя і 47. священства.

5. Депутат Теодор, парох Лопина доліпського деканату і член помертвого фонду, помер 8. листопада у 44. р. життя і 15. священства.

6. Корчинський Теофіл, крилош. відставч., дог. парох Віткова Нового радехівського деканату і член помертвого фонду, ювілей, номер 16. листопада у 82. р. життя і 57. священства.

ФУТРА до міста **ФУТРА** спортові
періодично виконані
підприємств **ПОВШЕХНИ СКЛАД ОДЗЕЖИ** Львів Пасаж Миколайш.

По смерті Василя Стефаника.

До Т-ва Письменників і Журналістів ім. І. Франка прислав Клуб Польських Письменників у Варшаві (Пенклуб) листом співчуття та вітання: „Клуб Польських Письменників (П. П. П.) привітає Панами з великою скорботою і співчуттями з приводу невіджданого смерті, що в нас українська література після смерті знаменитого письменника Василя Стефаника“. — Голос: Я.

Центральне Товариство „Просвіта“ в Ужгороді прислало таке письмо: „Просвіта“ в Ужгороді від нас шире задоволення глибокого жалю, котрий ми переживаємо через несподівану втрату до вічного спокою Великого Народника і Письменника Василя Стефаника. Хоч і мало, але вже давна ми його пізнали і наша підкарпатська українська література дістала від нього неодинокі побудження для свого відродження, а наш свідомий і невідомий український загальний захід і буде чути його невимучний зов до нашого загальнокультурного піднесення“. — За Товариство „Просвіта“ в Ужгороді: Д-р Юлій Брашайло, голова, Грендж-Донський секретар.

Крім того листом співчуття прислав українська Бібліотека імені С. Петлюри в Парижі, Український Жіночий Союз у ЧСР з Праги і фін Т-ва українських наукових викладів ім. Л. Могилу в Перемишлі.

НІЧОГО ДИВНОГО

Всі всі зунуться всім і всім просто у власній українській фабриці

„ПАВ“ ЛЬВІВ, СИНСТУСЬКА 1.
Бо воно естетичне, тривале і недороге. 380 1-3

Активність закордонної політики Польщі.

ЕКСПОЗЕ МІН. БЕКА

ВАРШАВА, 18. 12. ПАТ. На засіданні комісії закордонних справ сенату мін. Бек висловив нині в год. 11.30 передпозднім експозе про закордонну політику Польщі. Мін. Бек підкреслює, що активність закордонної політики Польщі цьому році впливала з потреб, що їх викликала польська політика загального положення. Підкреслює, що польська політика є здержана і нерозв'язана, стосується поза той обсяг, в якому Польща має свої ділянки та її слово має безпосереднє значення. Більша цьогогоріна активність Польщі не означає зміни методи та впливає з журб, що Польща не була об'єктом політики. З того міністр обговорив по черзі співпрацю Польщі з сусідніми державами, справу колоній, реформу Ліги Націй і справу Данії.

Згадавши про мову одного совітського дипломата (Жданова — прим. Ред.) на VIII міжсовітстві, який погрожував одному зі західних суверенів, мін. Бек підкреслює, хоч ці слова не торкалися Польщі, проте ця справа не може бути для

Батьку! Не жалуй одиноким виставкам 3-х год. для добра своїх дітей і заперечує для свого сина чи дочки

„СВІТ ДИТИНИ“

який став для неї справжнім приятелем і другом.

Пиши на адресу: Львів, Зіморівна ч. 2

1949 Числа оголошень виснажено безплатно. 15-2

неї байдужою з двох причин: 1) пакт неагресії між СССР і західними сусідами співрається з тих самих засадах, що і з Польщею; 2) Ніщо не може бути байдуже для Польщі, що діється на Балтійським Морем, до якого має доступ. Згадуючи про нервовість преси та громадської опінії у справі німецько-польських взаємин міністр підкреслює, що між обома державами існує далі приязнь. Нерівня є нерівня, рішення наладити приязнь взаємини з Німеччиною є рішенням. Згадуючи про взаємні візити французьких і польських військових достоянств міністр Бек заявив, що їх наслідком є деякі договори у справі оборони держави. Дуже тепло міністр говорив про взаємини Польщі з Румунією, Бельгією, Британією та іншими державами, яких держави мужі відвідували Польщу і наопаки. Зазначаючи, що Польщі колоніями впливає з необхідності зупинити еміграційні терени для надання населення з Польщі, головним для життя і прибутку догідніші джерела сировини ніж за дефіцит. Торкаючись взаємини з Данією м. Бек підкреслює, що тепер відбуваються з Данією переговори, щоб Польща успішніше могла виконати свої права та інтереси та щоб усунути труднощі, які виникали між представниками Ліги Націй і сенатом Данії.

Не купуємо інших
виробів, лише
з української кооп-
еративної фабрики

ПРОДУКЦІЯ

МАРМЕЛЯДИ, СОКИ І ПОВИЛА
„ПРОДУКЦІЯ“ можна дістати у всіх
українських споживчих крамничках. —

Куліси абдикування Едварда VIII.

ПОГОЛОСКИ ПРО НІМЕЦЬКУ ІНТРИГУ.

У зв'язку з абдикуванням Едварда VIII. кружляють у Західній Європі сенсаційні погослови, будучи прихильники короля плыували в Англії протипарламентарну змову.

Одні в паризьких часописах пише, що в Англії заключили були навіть формальну змову. Велику роль грає ймовірно у змові лорд Бутербрук, лорд Ротермер, міністр крайової оборони Купер, віце-міністр летунства Сасон та інші. Всі вони були, мовляв, переконані, що армія, флота і широкі кола громадянства стануть по стороні короля, якщо він отворто виступить проти уряду та епископів.

Спиршу сходили відбувалися без участі короля. Колиж Едвард VIII. довідався про них, рішуче заборонила всяку змову.

Деякі паризькі часописи та одні лондонські пишуть, що пані Сімпсон була несвідомим анархизмом у руках англійської дипломатії. Таку заяву аложив одні в шотландських послах у парламенті, але його закричали. Він заявив був, що в оточенні п. Сімпсон є різні визначні особи,

що стоять у близькій відношенні до німецького міністерства закордонних справ і що приятелем пані Сімпсон є теж амбасадор Рібентрон.

Всі ті дипломатичні ходи поведено на те, щоб при помочі пані Сімпсон, без її свідомости, вплинути на зміну французьких симпатій короля та звернути її симпатії у сторону Німеччини.

Деякі часописи посують свої здогади так далеко, що це будучи німецька дипломатія, яка не могла при допомозі пані Сімпсон аминити англійської політики, довела до абдикування Едварда.

Велику роль мав відіграти у цій афері америкаський пресокий концерн Герста, відомого своїми германофільськими симпатіями. Коли німецький план не повівся, всі 183 шоденники повели запеклі наступи проти Едварда VIII., щоб не допустити до згоди короля з парламентом і Болкуїном.

Всі ці й інші подібні погослови треба приймати з дуже великими застереженнями і з повною резервою.

На св. Миколая
ПЕРФУМЕРІЯ

„ДАР“

Батерія 20

КОСМЕТИКИ
ПЕРФУМ
ГАЛЯНТЕРІЮ СТАВНОУ

Архиєпархіяльні Вісти.

Канонічну інституцію на парохі дістали: 1. Воже-ко Іван, завідувач Сорія ширецького деканату, на Соріях. 2. Воженський Василь, завідувач Обаража, на Обараж. 3. Васильський Василь, завідувач Крушівської сільського деканату, на Крушівці. 4. Декало Микола, завідувач Налука теребовельського деканату, на Налуці. 5. Дрезницький Венон, завідувач Ронгадівського деканату, на Ронгаді. 6. Лесюк Василь, завідувач Рамнево брідського деканату, на Рамні. 7. Лукашівський Дмитрій, завідувач Поршків ширецького деканату, на Поршків. 8. Микитюк Григорій, парох Гале Старобрідських брідського деканату, на Баболотині олеского деканату. 9. Шинковський Іван, парох Вибудова бережанського деканату, на Віке паравельського деканату.

Завідательства дістали: 1. Бомейко Роман, завідувач Добротинського міського деканату, в Добротині ширецького деканату. 2. Бордулик Віктор, ректор Бубинського міського деканату, в Ходачівці Великого козлівського деканату. 3. Вучко Антій, завідувач Вільківського міського деканату, в Козівці сільського деканату. 4. Душківський Микола, завідувач Добрин ширецького деканату в Добротині міського деканату. 5. Др Липак Михайло, завідувач Хренова Микитинського міського деканату, в Сухорічці ярчівського деканату. 6. Мадзиш Іван, завідувач Ваболотинського олеского деканату, в Гали Старобрідських брідського деканату. 7. Отеняк Іван, бувш. парох Сухорічці ярчівського деканату, в Хренові микитинського деканату. 8. Трач Андрій, сотрудник у Полхові Вел. глинянського деканату, в Полхові Вел.

Ректором церкви іменовані: Мухомов Володимир, завідувач Талова козлівського деканату, в Охтирці ширецького деканату.

Додатковими завідувачами назначені: 1. Лукашівський Дмитрій, парох Поршків ширецького деканату, в Пустомитові тогож деканату. 2. Отеняк Олександр, парох Целева бережанського деканату, у Вибудові тогож деканату. 3. Чайковський Роман, парох Палак тухлянського деканату, в Тухольці тогож деканату.

Сотрудниками з правом управи назначені: Мулярчук Микола, сотрудник у Малехові ярчівського деканату, у Верешні ялівського деканату.

Сотрудниками назначені: 1. Пересилів Петро, в Добротині отручильсько-миколаївського деканату. 2. Поточник Антій, сотрудник у Верешні ялівського деканату у Вишні Вел. тогож деканату. 3. Пап Петро, завіду-

вач Сухорічці ярчівського деканату, в Малехові тогож деканату.

Додатковими сотрудниками назначені: 1. Брада Іван, завідувач Острівського отручильського деканату, в Фаліші тогож деканату. 2. Пилипчук Мирон, сотрудник у Ванюшині микитинського деканату, в Якимові тогож деканату. 3. Сачук Павло, парох Приосовець зборівського деканату, в Зборіві. 4. Сивля Іван, сотрудник у Голіні залузького деканату, в Сваричеві рокишівського деканату.

Платно парохія призначено завідувачами: 1. Бемкові Теофілі в Верлогах рокишівського деканату. 2. Васильківському Ізидору в Руді жидівського деканату. 3. Гаврилюк Степанові в Ширівці брідського деканату. 4. Капціва Микола в Заруді зборівського деканату. 5. Киншані Степанові в Явизині лопатинського деканату. 6. Кондратові Іванові в Кудобинці зборівського деканату. 7. Кондратові Іванові в Кудобинці зборівського деканату. 8. Кутному Теодорові у Гайбівці грималівського деканату. 9. Дрові Леоніду Володимирові у Палаві Вел. зборівського деканату. 10. Михайлову Іванові у Веліжці долиньського деканату. 11. Сергееву Степанові в Межиріччі жидівського деканату. 12. Целевцеві Іванові у Врні зборівського деканату.

Померли: Палехатий Яков, крилош. відзнач., довголітній парох Виткова Нового радехівського деканату і член помертвого фонду, ювіліт, помер 16. листопада у 82. р. життя і 57. священства.

2. Стерний Петро, крилош. відзнач., парох Пустомит ширецького деканату, член Деканальної Маеткової Ради і член помертвого фонду, помер у 86. р. життя і 29. священства для 10. жовтня.

3. Боберський Омелан, крилош. відзнач., парох Полхов Вел. глинянського деканату, член Деканальної Маеткової Ради і член помертвого фонду, помер 16. жовтня у 78. р. життя і 46. священства.

4. Бордулик Тимотей, поч. радник Митр. Ковалевського, вислужений декан. довголітній парох Ходачова Великого козлівського деканату, член помертвого фонду, народний письменник, помер 16. жовтня у 73. р. життя і 47. священства.

5. Депутат Теодор, парох Лопина долиньського деканату і член помертвого фонду, помер 8. листопада у 44. р. життя і 15. священства.

6. Корчівський Теофіл, крилош. відзнач., довголітній парох Виткова Нового радехівського деканату і член помертвого фонду, ювіліт, помер 16. листопада у 82. р. життя і 57. священства.

По смерті Василя Стефаника.

До Т-ва Письменників і Журналістів ім. І. Франка прислав Клюб Польських Письменників у Варшаві (Пенклуб) вислов співчуття такою змісту: „Клюб Польських Письменників (П. Е. Н.) пересилає Панам вислов глибокого співчуття з приводу невіджданого страти, що П. зазнав українська література після смерті знаменитого письменника Василя Стефаника“. — Голова: 2-й Парандовський, ген. секретар: підпис нечитай.

Центральне Товариство „Просвіта“ в Ужгороді прислало таке писмо: „Просимо прийняти ми переживаємо через несподіваний шок і до вічного спокою Великого Народника і Письмен-

НІЧОГО ДИВНОГО

що всі вивуть, всім біла просто у військ
української фабрики

„ПВ“ ЛЬВІВ, СІКСТУСЬКА 1.

бо воно естетичне, тривале і недороге. 1936-37

ника Василя Стефаника. Хоч і мало, але вже віддана ми його пізнали і наша підарункова українська література дістала від нього неограничену підтримку для свого відродження, а наш славний і несвідомий український загальний гасло і буде чути його невідлучний зов до нашого національнокультурного піднесення. — За Товариство „Просвіта“ в Ужгороді: Д-р Юлія Брашків, голова, Грендж-Донський, секретар.

Крім того вислови співчуття прислав: Українська Бібліотека імені С. Петлюри в Парижі, Український Жіночий Союз у ЧСР у Празі і фінля Т-ва українських наукових викладів ім. П. Магилі в Перемишлі.

Активність закордонної політики Польщі.

ЕКСПОЗЕ МІН. БЕКА.

ВАРШАВА, 18. 12. ПАТ. На засіданні закордонних справ сенату мін. Бек висловив нині в год. 11.30 передполуднем експозе про закордонну політику Польщі. Мін. Бек підкреслює, що активність закордонної політики Польщі в цьому році впливала в потреб, що їх викликала Польщі загальне положення. Підкреслює, що польська політика є здержлива і нерозривна, сться поза той обсяг, в якому Польща як мала би ділення та її слово має безпосереднє значення. Більша цюгорічна активність Польщі не означає зміни методи та впливає з журби, що Польща не була об'єктом політики. З черги міністр обговорив по черзі співпрацю Польщі з сусідніми державами, справу колоній, реформу Ліги Націй і справу Данції.

Згадавши про мову одного совітського достойника (Жданова — прим. Ред.) на VIII міжсовітств, який погрожував одному з азіатських султанів, мін. Бек підкреслює, хоч ці слова не торкалися Польщі, проте ця справа не може бути для

Батьку! Не жалуй однокласного вчителів 3 год. для добра своєї дитини і запропонує для свого сина чи дочки

„СВІТ ДИТИНИ“

який стане для неї справжнім приятелем і захисником.

Пиши на адресу: Львів, Зіморівська ч. 2

1949 Числа ознаки викладено безплатно. 13-1

неї байдужою в двох причин: 1) пакт неагресії між СССР і західними сусідами спирається на тих самих засадах, що і в Польщі; 2) Ніщо не може бути байдужою для Польщі, що діється на Балтійським Морем, до якого має доступ. Згадуючи про нервовість преси та приволяючи опінії у справі німецько-польських взаємин міністр підкреслює, що між обома державами існує далі приязнь. Нерви є нервами, рішуче закладати приязнь взаємини в Німеччину є рішенням. Згадуючи про взаємні візиту французького і польських військових достойників міністр Бек заявив, що їх наслідком є деякі договори у справі оборони держав. Дуже тепло міністр говорив про взаємини Польщі з Румунією, Бельгією, Британією та іншими державами, яких державні мужі відвідували Польщу і навпаки. Закінчивши Польщі колоніями впливає в необхідності зупинити еміграційні терени для надання населення в Польщі, головню для життя і прибутку догідні джерела сировини ніж за деши. Торкочись взаємини в Данцію м. Бек підкреслює, що тепер відбуваються в Данцію переговори, щоб Польща успішніше могла виконати свої права та інтереси та щоб усунути труднощі, які виникли між представниками Ліги Націй і сенатом Данції.

ФУТРА до міста ФУТРА спортові

першорядно виконати **ПОВШЕХНИ СКЛАД ОДЗЕЖИ** Львів Пасаж Миколайш.

ЕКОНОМІЧНИЙ ОГЛЯД.

Економіка і духовна культура.

УКРАЇНСЬКІ ЕКОНОМІЧНІ ПІДПРИЄМСТВА І „ЛІТЕРАТУРНИЙ ФОНД“.

Як відомо, від 1933. р. „Твоє Письменництво і Журналістика“ розділює нагороди за найкращі літературні твори. Цікаво приглянутися, в якій мірі прихильніються наші госп. підприємства до потрібних для цього фондів. Ось цифри: Кооперативні і приватні підприємства зложили: в р. 1933 зол. 1.235 на заг. суму 1.585 себто 78% в р. 1934 зол. 1.100 на заг. суму 1.483 себто 74%

в р. 1935 зол. 1.135 на заг. суму 1.510 себто 75%. Дотеперішній висхідний збіжжя в р. 1936. виказує ще вищий відсоток у користь наших торг., пром. і банкових станцій, бо 92. Щоправда збіжжя ще не закінчена. Загально за всі роки зложили вони 79% зібраних фондів, то є 4.360 зол. З цієї квоти 61% жертвували кооперативні підприємства і 39% приватні.

Обниження вивозових премій на збіжжя.

ЧИ МОЖНА ОЧКУВАТИ ЗНИЖКИ ЧИ ЗВИШКИ ЗБІЖЖЕВИХ ЦІН?

Звичайно буває так, що після жнива ціна збіжжя знижує, згідно з економічними засадами про подачу й попит. Цього року заприймаємо відмінне явище. Негайно по жнивах на північній півкулі ціни збіжжя пішли сильно вгору. На ту вишук ціну вплинув неврожай у Злуч. Державах П. Америки, в Канаді, Аргентині, Австралії, а в значній мірі також воєнна завірюха в Іспанії. Рівночасно зі звишкою ціни, збув збіжжя став худі лекший, як у попередніх роках скрути. Уряд, щоб уможливити збув збіжжя за кордоном і підтримати ціну на краєвому ринку у відповідній висоті, установив т. зв. збіжжєві премії у висоті 6 зол., а відтак 5 зол.

З уваги на те, що ціна збіжжя пішла в гору

і збув його став лекший, уряд постановив з 15. березня 1937. р. обнижати висоту премій до 3 зол. від сотника. Питання, чи не обнижиться у нас ціна збіжжя саме о тих два золотих, або й більше? Вістки, які надходять в останніх днях із закордонних ринків, дозволяють рахуватись не зі звишкою, але радше з дальшою звишкою збіжжя. Події, які відбуваються тепер у Китаю, викликають в Америці велику звишку ціни пшениці, яка разом із кукурудзою є головним артикулом світової торгівлі. Рівночасно в подіях у Китаю розійшлися вістки, будьто би Німеччина й Італія закупили, як мобілізаційні запаси дуже велику кількість пшениці в Америці. Чи ці вістки автентичні — невідомо.

А. А.

УКРАЇНОБКА ХРОНІКА.

БРАНЖЕВІ КУРСИ.

Союз Українських Купців у Львові улаштує в часі від 28. до 30. січня 1937 р. курс для осіб різних торговельних бранж для доповнення їх фахової освіти. Досяг аголосилась поважна кількість референтів.

СІЛЬСЬКО-ГОСПОДАРСЬКА ЕНЦИКЛОПЕДІЯ.

Український Видавничий Інститут підготував видання великої енциклопедії, яка обійме цілком сільсько-господарського знання. Редакцію її обирає відомий диєтагровом д-р Івж. Е. Храпливий. Головні відділи її будуть такі: 1) Аграрна політика, споріднені науки і відомості; 2) Хліборобські організації, сільсько-господарська кооперація і сусп. агрономія; 3) Організація сільського господарства; 4) Управління і посілля; 5) Племіння та живлення тварин; 6) Зоотехніка та ветеринарія; 7) Садівництво і городництво; 8) Лісівництво; 9) Сільськогоспод. будівництво; 10) Сільськогоспод. промисел; 11) Пасічництво; 12) Риболовство; 13) Шовківництво; 14) С.-т. інженерія; 15) Додатки; 16) Приватні справи господарів. Енциклопедія матиме 2 томи.

ОРГАНІЗАЦІЯ РЕНЛЯМИ І КНИГОВОДСТВА.

Основа на ще в 1934 р. кооп. „Комерція“, яка поставила собі завдання помагати нашим торговельним і промисловим підприємствам у допільній рекламі та закладати і вести в абонементі книговодство там, де нема постійних книговедів, швидко нещодавно могла почати свою працю. Перешкодою досі була справа категорії патенту. Як довідуємось — скарбова влада не буде вже робити з цього приводу труднощів, погоджуються на патенті 3-ї категорії. „Комерція“ веде свої агадні покищо в приватній Українського Технічного Т-ва при вул. Гродніських 1.

ПОЛЬСЬКА ХРОНІКА.

УДІЛ ХЛІБОРОБСТВА В ЦІНІ ЯНУ ПЛАТИТЬ СПОЖИВАЧ, ЗРОСТАЄ.

В інтересі хлібороба є, щоб і ринки між ціною, яку він дістає за свої продукти, а ціною, яку платять за них споживач, була незначна. Дотеперішня незначна поправа кон'юнктури вже причинилась у Польщі до того, що можливі ціни уже не так широко відтиснені. Домагає не „Господарка Народова“, аналізуючи ціни, які діставав продавець і які платив споживач у трьох кварталах попереднього і цього року. Отже коли споживач платив 100, то хлібороб діставав у відсотках на пшеничну муку 62 (1935 р.) і 75 (1936 р.), а жито і житній хліб — 48 і 49, а ячмінь і ячмінні крупки 62 і 74, а овсянці і овсянці м'ясо — 68 і 79, а бульбу — 44 і 52, а молоко — 52 і 60, а яєць — 73 і 76.

ЧИ НЕ БУДЕ ПОЛЕКШІ ДЛЯ ПРОМИСЛОВИХ ІНВЕСТИЦІЙ?

„Ц. Газета Гандльова“ поставила таке питання в заголовку своєї переловки (гл. ч. 287), аналізуючи свій погляд на цю справу. Податкові полегшії мають бути інструментом для розбудження припинених виробів і економічних процесів. Уряд виправдав проєкт декрету, але оцінка його в зацікавлених кругах була негати́ва. Стверджено невідповідальність вадуманні полегшії і недоцільність внесення податкових привади́в для нових будинок. Уряд рахується із загальною свідомістю, змінив своє ставлення, передбачає в проєкті декрету. Замість уряду щодо новизни оцінки привади́в інвестиційний рух мусить бути зрозумілим і доцільним способом. Господарство потребує нових інвестицій, а до цього треба реформувати. Податкові привади́в

можуть до неї причислятися, але їх не можна розуміти, як привади́в територіальні чи бранжові, так, як це ставив уряд у проєкті свого декрету. Згадала газета висказує надію, що промислові інвестиції будуть підтримані урядом у цілій ширині. „Частинка нашого виробництва — значить гроші — і то в підставленні виробників, близька жінка продукційних можливостей. Ці можливості з уваги на постійне зростання машин і урядів, стоїть перед загрозою редуції“.

СПРОБИ ОСТАТОЧНОГО НАЛАДННЯ ГОСПОДАРСЬКОГО ОБМІНУ МІЖ ПОЛЬЩЕЮ І ФРАНЦІЄЮ.

Окреме число „Ц. Газети Гандльової“, присвячене Франції (вибув за січня 1937), містить цілу низку статей аналітичних французьких і польських госп. діячів. Уся увага присвячена торговельним відносинам обох сусідніх держав, окрема переговорами, які мають неабаром початись і які мають „зпровадити наперед французьку торгівлю на шлях гармонічного розвитку“, згідно з політичною дружбою. Французький „торговельний хід“ (що так скажемо), у відношенні до Польщі — це давня її болітка. Як в Імпорті так і в експорті Франції Польща бере участь усього одним відсотком. Це очевидно дуже мало. Отже треба зміни. Але на дорозі стоїть поважна трудність, яких автори ві агадологі Франції число Ц. Г. не скривають. Та проте фінансове обличчя (політичні) дають надію їм, що і торговельне обличчя стане неабаром фактом, як результат уже намічених переговорів.

СВІТОВА ХРОНІКА.

ДЕВАЛЮАЦІЙНІ ЗИСКИ У ФРАНЦІЇ БУДУТЬ УРЯДОВО ВИЗНАНІ. — ЗОЛОТО У СХОВНАХ.

Кількість золота, захоплену приватними особами, оцінено на 15 мільярдів франків, в чого поділ на світово для вишів тільки і мільярд. Щоб цей дотеперішній процес припинити, фр. уряд хоче дати нові дані золота країні умовно для його продажу. У зв'язку з новою державною позитивною підготовкою уряд премії для тих суб'єкстів, які видадуть золото в власних валах. Тим способом відотупить він від проголошеної заяви недопустимості девальваційних акцій.

ЗРІВНАННЯ ВАРТОСТИ ВАТИКАНСЬКОГО ЛІРА З ІТАЛІЙСЬКИМ.

Проголошена 5. жовтня девальвація італ. ліра на 40.94%, не порушила дові дові до ватиканського гроша, що був о тамтих аль парі. Ватиканський лір уже два і пів місяця є надвартісний, через те усі ватиканські золоті монети швидко в обігу. Неабаром очікують ватиканського декрету, який зрівняє ватиканський лір з італійським.

В АМЕРИЦІ ВЕРТАЮТЬСЯ СТАРІ ДОБРІ ЧАСИ. — А В ЄВРОПІ?

Зайомлення „Найшанс Сіті Бель“ з Нью-Йорку за листопад виказує небувалий від 1929 р. зріст „проспериті“. Обороти промислових і торговельних підприємств зростають дуже швидко. Це потягує за собою підвищення платень, графікацій, дивіденд, реалізованих без основного капіталу в бокі пралікани. Очевидно, що облігшена покупка сил фізичних і умовних робітників має свій добрий вплив на дальший зріст кон'юнктури. Турботи американців тепер є загалом великий доплати європейських капіталів, що шукають спокійного прибутку. Та це не безсумнісно для Зх. Держав П. А. Тому чим думать про капіталову експансію, в першу чергу на європейський сьторіч.

Свідомі, що кон'юнктура в цілому з високою Європи теж почала свій зминовий цикл. Щоправда російська кон'юнктура у послідовності державних вказує поважні диспропорції (виступає напр. В. Британія і Польща), але і з цим диспропорціям є обидва експансивні, хоч повільні і не дуже шкідливі.

СССР У ЦИФРАХ.

„Правда“ опублікувала цілий набір про країну Союзу. І так: заг. територія має 21.368 тис. км², отже 1/6 суходолу світа. Кордон є довгий на 65.000 км., з того 1/3 суша, а 2/3 море. 40 найвищих гір має довжину 76.700 км., 7 найвищих верш і обидва височини моря (Каспійське і Аральське) мають площу 580.000 км², отже на 180.000 км² більше ніж ціла Німеччина. Управління має 228.900 тисяч гектарів. Висота хлібного збіжжя обчислена на 1.200 мільярдів тон, нафти на 3.200 мільярдів тон (випає усього світа 9—10 мільярдів тон), залізної руди на 12.612 мільярдів тон. Населення мала СССР у 1935 р. 166 мільянів, які складають до 10% народів. В початку 1931 р. було в СССР 874.064 пром. підприємств, з того 61.425 великих фабрик. Промисел zatrudняє тепер 25 міль робітників і урядовців. Залізничні шляхи мають 85.000 км. Торговельна флотія має 402 кораблів. У СССР є 141.061 пар. швід, 2572 телевізори, 28.800 кіл і 67 радіостанцій. Показується там около 10.000 часописів і журналів у загальному числі 33.7 мільянів прим'яків.

В. Нич.

З нашої кооперації.

ПРЕДСТАВНИКИ УКРАЇНСЬКОЇ КООПЕРАЦІЇ У ЛЬВІВСЬКІЙ РІЛЬНИЧІЙ ПАЛАТІ.

Президія РСВУК вибрала як представника РСВУК до Львівської Рільничої Палати на дальших 6 літ провідника дирекції РСВУК сев. Остапа Луцького. Представником Маслосоюзу у Рільничій Палаті вибрала Рада Маслосоюзу дир. Андрия Пала.

АНЦІЯ ПОВ. СОЮЗУ КООПЕРАТИВ У СТРИЮ ЗА БУДОВОЮ КООПЕРАТИВНОГО МЛИНА.

Союз кооператив у Стрию веде у своїй районі живу акцію за будовою кооперативного млина для Стрийщини. Побит млина мала би там поставити теж і кооперативна повара. Метою пилт промислових ставив було би переробляти збіжжя, оспраджувати в подіах своїх охочих для підтримки і гіршого населення, яке запотребує великої кількості муки та цукру. Покищо все ця перероба іде через чужі млини і пекарні. На цю ціль мають кооперативні зложити фонд у висоті 100 тисяч зол. Ці гроші мають одержати в спільності залеглих боргів.

КОНКУРС НА ПРОЄКТ УЛАДНЕННЯ ВЗІРЦЕВОЇ КООПЕРАТИВНОЇ КРАМНИЦІ НА СЕЛІ.

Дирекція Центросоюзу розписала конкурс на проєкт вірцевої кооперативної крамниці на селі. Проєкт має укладуватись:

- 1) розміщення і розмір кімнат, призначених на склад товарів сільськогосподарських, набуфактури, нафти, на тварин і магазин на будівельні матеріали та на збіжжя;
- 2) внутрішнє улаштування крамниці;
- 3) зовнішній і внутрішній вигляд крамниці, себто все, що відноситься і відкриває естетичний вигляд кооператива та її національний характер;
- 4) гігієнічні улаштування.

Дирекція Центросоюзу призначила три загороди: перша в висоті 75 зол., друга 50 зол., третя 25 зол.

Відповіді на конкурс, разом з планами й рисунками можна надіслати до дня 15. січня 1937 р. під поштовим номером, надішлючи водночас у відділенні коверти своє прізвище й ім'я та назву.

В. Л.

В 10-ЛІТТЯ ПРАЦІ КООП. „РІВ“ У ЛЬВОВІ.

У Львові десятий рік існує кооп. „Рів“, як крайня об'єднання населення. Об'єднує вона около 1500 членів фізичних та ок. 15 членів правних (організацій пасічницьких та позитивних).

Кооп. веде гуртовий і детальний продаж м'яса, приладів до пасіки, веде майстерні зуків, зшивки та постачає декат, цукор.

В 10. році свого існування (що припадає саме на грудень), як волею часу, „Рів“, пасічник, кооп. „Рів“ перевела в себе значну реорганізацію та направлення їх би попереднього проходу. Нові органи „Рів“ знайшли причини недомагати і по переведенню реалій Рів зайняли з праці урядового директора та засірали кооператив, які, як згадується, ділять на школу кооперативу „Рів“, Львівське переведено з вул. Ватиканської на вул. Руську 20, де кімн. м'яса, можна дістати омові, горіхи, гриби, печиво з м'яса, омові соки, тощо. Щоправда конкурентів пробує робити заміняний персоніж, відтиснувши у старому львівському кооперативі з медом та проте справа з новим львівським „Рів“ іде добре, торги біляжать, товари є все досить, повертається довіра населення. Можна сподіватись, що „Рів“ скоро одержить рани, які належали йому бувають працівників, на школу не лише йому, а й пасічникам.

Хай пилт пару сиромих своїх агадів про кооп. „Рів“ в день 15. січня буде інформовані для пошуків, як теж для зацікавлених „Рів“ громадянства.

М. Подоль.

ЕКОНОМІЧНИЙ ОГЛЯД.

Економіка і духовна культура.

УКРАЇНСЬКІ ЕКОНОМІЧНІ ПІДПРИЄМСТВА І „ЛІТЕРАТУРНИЙ ФОНД“.

Як відомо, від 1933. р. „Тво Письменників і Журналістів“ розділює нагороди за найкращі літературні твори. Цікаво приглянутися, в якій мірі причиняються наші госп. підприємства до міри призначення цього фонду. Ось цифри: Кооперативні і приватні підприємства зложили: в р. 1933 зол. 1.235 на заг. суму 1.585 себто 78% в р. 1934 зол. 1.100 на заг. суму 1.483 себто 74%

в р. 1935 зол. 1.135 на заг. суму 1.510 себто 75% Дотеперішній аналіз збірки в р. 1936. виказує ще вищий відсоток у користь наших торг., пром. і банкових установ, бо 92. Щоправда збірка ще не закінчена. Загально за всі роки зложили вони 79% зібраних фондів, то є 4.360 зол. З цієї квоти 61% жертвували кооперативні підприємства і 39% приватні.

Обниження вивозових премій на збіжжя.

ЧИ МОЖНА ОЧІКУВАТИ ЗНИЖКИ ЧИ ЗВИШКИ ЗБІЖКОВИХ ЦІН?

Звичайно буває так, що після жнив ціна збіжжя знижується, згідно з економічними засадами про подачу й попит. Цього року запричімаємо відмінне явище. Негайно по жнивях на північній півкулі ціни збіжжя пішли сильно вгору. На ту замітку ціни вплинув неврожай у Злуч. Державах П. Америки, в Канаді, Аргентині, Австралії, а в значній мірі також воєнна завірюха в Іспанії. Рівночасно зі звишкою ціни, збут збіжжя став кудись лекший, як у попередніх роках скрути. Уряд, щоб уможливити збут збіжжя за кордоном і надержати ціну на краєвому ринку у відповідній висоті, установив т. зв. збіжжєві премії у висоті 6 зол., а відтак 5 зол.

З уваги на те, що ціна збіжжя пішла в гору і збут його став лекший, уряд постановив з 15. березня 1937. р. обнижити висоту премій до 3 зол. від сотнара. Питання, чи не обнижаться у нас ціна збіжжя саме о тих два золотих, або й більше? Вістки, які надходять в останніх днях із закордонних ринків, дозволяють рахуватись не зі знизкою, але радше з дальшою звишкою збіжжя. Події, які відбуваються тепер у Китаю, викликали в Америці велику звишку ціни пшениці, яка разом із кукурудзою є головним артикулом світової торгівлі. Рівночасно з подіями у Китаю розійшлися вістки, будьяко би Німеччина й Італія закупили, як мобілізаційні запаси дуже велику кількість пшениці в Америці. Чи ці вістки автентичні — невідомо.

А. А.

УКРАЇНСЬКА ХРОНІКА.

БРАНЖЕВІ КУРСИ.

Союз Українських Купців у Львові улаштував а своїй від 26. до 30. січня 1937 р. курси для осіб різних торговельних бранж для доповнення їх фактової освіти. Після оголошення поважна кількість референтів.

СІЛЬСЬКО-ГОСПОДАРСЬКА ЕНЦИКЛОПЕДІЯ.

Український Видавничий Інститут підготував видання великої енциклопедії, яка об'єднє цілість сільсько-господарського знання. Редакцію її об'єднє відомий діячем агроном д-р інж. Е. Храпливий. Головні відділи її будуть ось-такі: 1) Аграрна політика, споріднені науки і відомості; 2) Хліборобські організації, сільсько-господарська кооперація і сусп. агрономія; 3) Організація сільського господарства; 4) Управління рілля і рослин; 5) Пасовання та живлення тварин; 6) Зоогігієна та ветеринарія; 7) Садівництво і городництво; 8) Лісівництво; 9) Сільсько-господ. будівництво; 10) Сільсько-господ. промисли; 11) Пасічництво; 12) Раболовство; 13) Шовківництво; 14) С.-г. інженерія; 15) Догляти; 16) Правні приписи господаря. Енциклопедія матиме 2 томи.

ОРГАНІЗАЦІЯ РЕКЛАМИ І КНИГОВОДСТВА.

Основа на це в 1934 р. кооп. „Комерція“, як поставила собі завдання помагати нашим торговельним і промисловим підприємствам у допільній рекламі та вкладати і вести в абонементи книговодство там, де нема постійних книговодів, щоби нещодавно могла почати свою працю. Перешкодою до цього була справа патенту. Як довідуємось — скарбозна влада не буде вже робити з цього приводу труднощів, погоджуючись на патент 3-ї категорії. „Комерція“ веде свої агенти покищо в приміщенні Українського Технічного Т-ва при вул. Гродницьких 1.

ПОЛЬСЬКА ХРОНІКА.

УДІЛ ХЛІБОРОБСТВА В ЦІНІ, ЯКУ ПЛАТИТЬ СПОЖИВАЧ, ЗРОСТАЄ.

В інтересі хлібороба є, щоби ріжниця між ціною, яку він дістає за свої продукти, а ціною, яку платять за них споживач, була найменша. Дотеперішня незначна поправка кон'юнктури вже причинилась у Польщі до того, що розниця між ціною, яку платять за хліб, та ціною, яку платять за нього споживач, збільшилась. Доказує це „Господарка Народова“, аналізуючи ціни, які діставав продуцент і які платив споживач у трьох кварталах попереднього і цього року. Ось коли споживач платив 100, то хлібороб діставав у відсотках за шведичну муку 62 (1925 р.) і 75 (1926 р.), за жито житній хліб — 43 і 49, за ячмінь і ячмінні крупи 62 і 74, за свиню і свиняче м'ясо — 68 і 79, за бульбу — 44 і 52, за омолох — 52 і 60, за м'ясо — 73 і 76.

ЧИ НЕ БУДЕ ПОЛЕКШІ ДЛЯ ПРОМИСЛОВИХ ІНВЕСТИЦІЙ?

„Ц. Газета Гандльова“ поставила таке питання в наголовку своєї передовиці (ж. ч. 287), засновуючи свій вислід на ній справу. Податкові полегшення мають бути інструментом для розбудження промишляв тривою інвестиційних процесів. Уряд виправдав проект декрету, але однією його в зацікавлених кругах була негата. Отвердження невідстачальності вдуманих полегшень і невідстачальності внесення податкових привілеїв для нових будинок. Уряд, рахуючись із загальною тенденцією, змінив своє становище, представивши в проект декрету. Замість уряду щодо конвенції опшнати привілеї інвестиційний рух мусить бути ередикційний і зацікавлений спосіб. Господарство потребує нових інвестицій, а до цього треба ретовності. Податкові приві-

ілеї можуть до неї причинитись, але їх не можна розуміти, як привілеї територіальні чи бранжові, так, як це ставив уряд у проект свого декрету. Згадала газета висказує надію, що промислові інвестиції будуть підтримані урядом у цілій ширині. „Частина нашого виробництва — гірше, як і то а підставових цінах, близька кінці продукційних можливостей. Ці можливості а уваги на постійне зужиття машин і уряджень, стоять перед загрозом редукції“.

СПРОБИ ОСТАТОЧНОГО НАЛАДННЯ ГОСПОДАРСЬКОГО ОБМІНУ МІЖ ПОЛЬЩЕЮ І ФРАНЦІЄЮ.

Окреме число „Ц. Газета Гандльова“, присвячене Франції (виписи за січень 1937), містить цілу низку статей визначних французьких і польських госп. діячів. Уся увага присвячена торговельним зв'язкам обох союзних держав, окрема переговорами, які мають неабаром початись і які мають „випроводити наперед французько-польську торгівлю на шлях гармонійного розвитку“, згідно з політичною дружбаю. Французький „торговельний голод“ (що так скажемо), у відношенні до Польщі — не давав її боліти. Як в Імпорті так і в експорті Франції Польща бере участь усього одним відсотком. Це очевидно дуже мало. Отож треба зміни. Але на дорозі стоїть поважні труднощі, яких автори зі згаданого франц. числа Ц. Г. не скривають. Та проте фінансове об'єднання (можливо) дасть надію й, що і торговельне об'єднання стане неабаром фактом, як результат уже намічених переговорів.

СВІТОВА ХРОНІКА.

ДЕВАЛЮАЦІЙНІ ЗИСКИ У ФРАНЦІЇ БУДУТЬ УРЯДОВО ВИЗНАНІ. — ЗОЛОТО У СХОВКАХ.

Кількість золота, заховаану приватними особами, оцінено на 15 мільярдів франків, з того досі на світло для вишлов тільки 1 мільярд. Щоби цей дотеперішній процес прискорити, фр. уряд хоче дати послідам золота вільні умови для його продажу. У зв'язку з новою державною позичкою підготував уряд премії для тих субскрибентів, які вкладають золото в власних запасів. Тим способом відступити від проголошеної заборони недопустимості девальюаційних зисків.

ЗРІВНАННЯ ВАРТОСТИ ВАТИКАНСЬКОГО ЛІРА З ІТАЛІЙСЬКИМ.

Проголошена 5. жовтня девальюація італ. ліра на 40.94% не порушила досі вартості окремого ватиканського гроша, що був о тамтим аль парі. Ватиканський лір уже два і пів місяця є надвартісний, через те усі ватиканські золоті монети швидко в обігу. Неабаром оліжуть ватиканського декрету, який зв'яже ватиканський лір з італійським.

В АМЕРИЦІ ВЕРТАЮТЬСЯ СТАРІ ДОБРІ ЧАСИ. — А В ЄВРОПІ?

Згадана „Нейшмала Сіті Бек“ з Нью-Йорку за дистопаз висказує небувалый від 1929 р. опіст „просперіті“. Обороти промислових і торговельних підприємств зросли дуже сильно. Це потягує за собою підвищення платів, гратифікацій, дивіденд, реалізовані без осяного патноку з боку управління. Очевидно, що обильна популаза ціна фізичних і умовних робітників має ший добрий вплив на дальший зріст кон'юнктури. Турботою американців тепер є завадо великий дохід європейських капіталів, що шукають спокійного прибілища. Та не забуваємо для За. Держав П. А. Того, чим думають про зацікавленість економіки, а першу торгівлю з американським суходо-м.

Слід пригадати, що економічне життя в Європі і Європа теж почала свій звишмовний цимь. Щоправда розвій кон'юнктури у промислових державах викликає поважні диспропорції (варті нагр. В. Британії і Польщі), але і в цих диспропорціях є об'єкти зрівноваження, точ повільні і не дуже яскраві.

СССР У ЦИФРАХ.

„Правда“ опублікувала цілія цифри про кращу СРСР. І так: заг. територія має 21.234 тис. км. кв., отже 1,6 суходолового сайта. Кордон є довгий на 65.000 км., з того 1,3 суша, а 2,3 море. 40 найважніших рід має довжину 76.700 км., 7 найбільших озер і два величезні моря (Каспійське і Аральське) мають площу 380.000 км. кв., отже на 100.000 км. кв. більше ніж ціла Німеччина. Управління має 223.000 тисяч гектарів. Запаси камінного вугля обчислені на 1.300 мільярдів тонн, нафта на 3.200 мільярдів тонн (запас усього світа 9—10 мільярдів тонн), залізної руди на 10.612 мільярдів тонн. Населення мала СРСР у 1935 р. 165 мільйонів, які належать до 102 народів. З початком 1931 р. було в СРСР 574.004 пром. підприємств, з того 61.428 великих фабрик. Промисел zatrudляє понад 25 мільярдів робітників і урядовців. Залишків силки мають 85.000 км. Торговельна флота має 402 кораблі. У СРСР є 184.081 пар. шків, 2572 технікуми, 25.000 кіл і 67 радіостанцій. Появляється там понад 10.000 часописів і журналів у загальному накладі 25.7 мільйонів примірників.

В. Нич.

З нашої кооперації.

ПРЕДСТАВНИКИ УКРАЇНСЬКОЇ КООПЕРАЦІЇ У ЛЬВІВСЬКІЙ РІЛЬНИЧІЙ ПАЛАТІ.

Президія РСУК вибрала як представників РСУК до Львівської Рільничої Палати на дальших 6 літ провідників дирекції РСУК сен. Остапа Луцького. Представником Маслосоюзу у Рільничій Палаті вибрала Рада Маслосоюзу д-р. Андрия Палія.

АНЦІЯ ПОВ. СОЮЗУ КООПЕРАТИВ У СТРИО ЗА БУДОВОЮ КООПЕРАТИВНОГО МЛИНА.

Союз кооператив у Стрию веде у своїй районі живу акцію за будовою кооперативного млина для Стрийчан. Побіч млина мала би там повстати теж і кооперативна пекарня. Метою цих промислових справ буде би переробляти збіжжя, спроводжуваного з подільських околиць для підтримки і гірського населення, яке запотребовує великі скількості муки та печива. Покищо вся ця переріба (але через чужі млини і пекарні). На цю ціль мають кооперативи зложити фонд у висоті 100 тисяч зол. Ці гроші мають одержати зі сплати за залеглих боргів.

КОНКУРС НА ПРОЄКТ УЛАДНЕННЯ ВІЗРЦЕВОЇ КООПЕРАТИВНОЇ КРАМНИЦІ НА СЕЛІ.

Дирекція Центросоюзу розписала конкурс на проект візрцевої кооперативної крамниці на селі. Проект має укладатись:

- 1) розміщення і розмір кімнат, призначених на склад товарів споживчих, галантерейних, мануфактурних, нафти, на твар. магазини на будівельні матеріали та на збіжжя;
- 2) внутрішнє улаштування крамниці;
- 3) зовнішній і внутрішній вигляд крамниці, себто все, що відноситься і відноситься естетичний вигляд кооперативу та її національний характер;
- 4) гігієнічні улаштування.

Дирекція Центросоюзу призначила три нагороди: перша в висоті 75 зол., друга 50 зол., третя 25 зол.

Відповіді на конкурс, разом з планами і розрахунками можна надіслати до дня 15. січня 1937 р. від псевдонімом, залучуючи відносно у заліжковій конверті своє прання іх і назви.

В. Л.

В 10-ЛІТТЯ ПРАЦІ КООП. „РІА“ У ЛЬВОВІ.

У Львові досягав рік існує кооп. „Ріа“, як краєве об'єднання пасовишків. Об'єднує вона понад 1500 членів фізичних та ос. 15 членів правління (організації пасовишків на селі).

Кооп. має суртовий і детальний продаж м'яса, приладів до нашої, але майстерні куліна, косинок та постачає демаг. цукор.

В 10. році свого існування (що припадає саме на грудень), як подіє час. „Україн. Пасовишків“, кооп. „Ріа“ перенесла в себе значну реорганізацію та закарнала злиби попереднього проходу. Нові органи „Ріа“ злишили причини недовіри і не переділення реалій Р. Кооп. мала з праці урядового директора та масову кооперативу, які, як казалося, дала за шовку кооперативу „Ріа“. Діяльність перенесена в вул. Вільярської на вул. Руську 28. Як крім м'яса, можна дістати овочі, горіхи, гриби, печиво з м'яса, овочеві соки, тощо. Щоправда конкуренцію робить робота збільшеної переміш, відзначивши у старому злибці нову крамницю з м'ясом та протє справа в новому людстві „Ріа“ (але добре, торгівля біляжить, чинару а ще досить, повортється довіра пасовишків). Можна сподіватись, що „Ріа“ скоро займеться рани, які належали йому бути вільярської, як шовку не лише йому, а в пасовишків.

Хай цих члур саромант свій праць іх кооп. „Ріа“ а день в 10-ліття біде інформацією для пасовишків, як тож для об'єднання „Ріа“ громадничі.

М. Подольск.

СТОРИНКА БЕЗ ПОЛІТИКИ.

Китайський чудотворець.

Від довгих тижнів помічається в Китаю на шляху від Пейпінга до Солоного Озера в Кожонор оживлений рух. Це не підготовка до війни. Величезна маса безборонних людей мандрує пішки та верхи до села Куан-Фей. Переважають каліси і жебраки. Похід нагадує відступ найбільшого населення з евакуйованого села. Автом з Шангаю можна заїхати туди за 80 годин; для прочан це дорога на місяць і півтора.

Куди йде ця багатотисячна маса? До Го-Сена, святого Ляма. Розійшлась вістка, що Ляма із славного монастиря „77 ступнів" пішов у високі гори молитися. Недужі, яких він торкнувся, вишгородились. Кажуть, що йому зависла в дорозі з Пейпінгу у місті Куан-Фей підчас сну покійний Далай-Ляма і вказав йому місце, де він має вибудувати нову святиню в честь Будди. За лікування безнадійно недужих він збере гроші на будову святині. Сон цей повторився стільки разів, що Го-Сен повірив.

ЗНАВЦІ ІДУТЬ ПЕРЕКОНАТИСЬ.

Слава про чуда Го-Сена дійшла до найменших закутин краю. За недужими і бідаками йде хмара голодранців, авантюристів, ошуканців і купців, що продають прочанам, що можна і треба.

Англієць Ведмор описує свою подорож до чудесного місця Куан-Фей у товаристві двох англійських лікарів і китайського вченого Ма-Юна. У цьому пустому селі розтаборились тепер десят-

ки тисяч людей, яким засновували нову велику оселю. Калік і недужих так багато, що на сам їх вид можна занедужати. Війт із своїми синами створив варту при „чудотворному" Лямі. Він відступив Лямі єдину свою світлицю.

У світлиці темнувало. Перед дерев'яним підгачем кивався малий лисий чоловічок у сніжому халаті з поморщеним лицем. У тонких пальцях тримав вінок з рож.

ОДИН ПОГЛЯД ГО-СЕНА.

Ма-Юн мусів ужити всього свого красномовства, щоб добути від Го-Сена кілька звуків. Коли Го-Сен глянув на нього і заплющив очі, Ма-Юна наче заплеморонило. Його зуби почали клацати, живчик почав живіше битись. Треба було його гнати румом, Ма-Юн — християнин, студіював в англійських та американських університетах. Він сказав своїм товаришам, що просив Ляму пояснити йому в чому лежить його сила. Цей відповісти „Небагом довідається сам про це", глянув на нього так, яким вищував йому смерть.

Подорожні зібрали серед прочан величезний матеріал чудодійного лікування, але мало з них оповідало про те, чого сами зазнали. Справозданні погоджуються, що люди підлягають загальній суттєвості і вважають, що сила Ляма діє головню на психопатів. На поворотній дорозі напали на них бандити і з цілої дружини вбили єдиного Ма-Юна, як це передбачив день раніше Го-Сен.



перед двома днями дозволили трьом репортерам бачити паню Сімсон, яка виїхала на поїзді з нати в товаристві пані Роджерс. Обидві жінки стояли хвилину і відійшли.

ВАТИКАНСЬКИЙ ПАВІЛЬОН НА ПАРИСЬКІЙ ВИСТАВІ.

На париській світовій виставі буде тимчасовим разом окремих ватиканських павільонів, що стоять поруч нової палати Трокадеро на перехресті алеї Альберта і Фердинанда і стирського і займатиме 6.000 м. кв. Над павільоном працює наглядом кардинал Верей. Він до павільону побудують у формі каплиці і над входом виділятиме надпис: „Джерело життя". Виставові салі даватимуть синтетичний огляд різних діянок діяльності Церкви з зазначенням її сійної акції.

Величезну вежу дзвонів Спасителя прирешуватиме різьблена статуя Матері Божої. У залах під вежею виставлять різні невідомі ще в Європі твори місійного мистецтва Лаваро Сьоду. На цих залах виставлять також сніг в Європі колекції статуеток Будди, що їх привезли перед 350 р. місіонарі з Японії.

Павільон павільон побудують у католицькому стилі. Оригінальним архітектором буде священик і 12 прегарних візнами і вітражами природної величини, що їх відтак передадуть до музею Нотр Дам. Ватикан має намір приїхати час у часу у цій святині богослуження з канонічним всесвітнього миру та згоди серед різних народів, які вже приналежні християнському віру. Такий засадничий мотив, що спонукає ватиканців взяти участь у париській міжнародній виставі.

Найпевніше і найкорисніше примістиш свої ошадности в

Міській Комунальній Касі Ошадности

у Львові, вул. Валова 7 і 9 (власні будинки)

та в її Відділах при вул. Городецькій 60 і Жовківській 75.

в золотих або **ЗОЛОТИХ В ЗОЛОТІ**.

В цей спосіб здобудеш відповідні відсотки охоронити перед згубою або вкрадією і в кожній хвилині можеш диспонувати своїм майном.

Завдяки вкортам, здобутим із ошадностевих вкладів, признала Каса 23,260.000 золотих гіпотечних кредитів, за які вибудовано 685 домі та вірмонтвано 244 доми.

Понад 3,000.000 зол. річно виплачує Каса відсотків своїм вкладцям.

6,300.000 зол. — це резервові фонди Каси.

За вклади і їх відсотки ручить Громада м. Львова підпис своїм майном.

1070 16—?

Щедрість англійського мільонера.

Льорд Ньюфілд, власник багатьох фабрик автомобілів і один із найбагатших людей Англії, який почав свою кар'єру як помічник механіка в заведеннях Вільяма Моріса, заїмпував тепер цілий Англії своєю величезною і щедрою жертвенністю на наукові й суспільні інституції.

На медичний відділ оксфордського університету жертвував він 1,250.000 фунтів стерлінгів. Закладання угольного каменя під нові будівлі, що їх почали будувати завдяки цій жертвенності, відбулось дуже святочно. Підчас промови на цій святі сказав один із бесідників, професор університету, що дальша прилюдна жертвенність дозволить розростись новим клінікам і лабораторіям у майбутнім до ще більших розмірів. Ці слова сказав бесідник оттак собі, як це завжди у принагідних промовах говорить. Та льорд Ньюфілд забрав слово і заявив: „Не люблю залиша-

ти недокінчених річей. Бачу, що більша готівка моглаб припішити розвиток університету, тому теж додаю ще 750.000 фунтів стерлінгів, щоб ця моя жертва дала 2 мільони готівки. Ця відрухова щедря даровизна викликала величезний ентузіазм в цілій Оксфорді.

Крім того, льорд Ньюфілд бувший шлюсарський челядник поділився зі своїми 20,000 робітників акціями власним підприємством. До поділу поміж робітників дав він акцій 5,390.000 фунтів біржевої вартості під умовинами, які промовляють тільки в користь робітників. Вже в січні 1937 р. дістануть усі робітники і урядовці 9 великих заведень Моріса дивіденду від своїх акцій. Тому, що продукція цих заведень має доволі великий збут, можна надіятись, що робітники збільшать у власнім інтересі видайність праці.



ЄДИНА ВИРІБНЯ ЧИСТО ВОВНЯНИХ ВИРОБІВ В

ГАЛИЧИНІ ЦЕ ЛЕЩКІВ

СКЛАД ЛВІВ, ВУЛ. КОПЕРНИКА Ч. 4.

Гарячка репортерів у Кан.

Репортери різних газет, зокрема американських, уладжують у Кан правдиві перегони, щоб побачити паню Сімсон, або довідатись щонебудь нового про неї. Онові розбудили вони власника віллі „Лю Біш" Роджерса в год. 4. над ранком, бо серед півної пустив хтось поголоску, будишко пані Сімсон покинула Кан. Відомого Роджерса дослішно стягнули з постелі. Одна американська газета видала навіть надзвичайне видання про те, що пані Сімсон виїхала до Австрії. Не можна сказати, щоб Роджерс був дуже задоволений великою запаланістю репортерів, що перервали йому найсмішніший сон. Спершу різ-

ко скричав на репортерів, щойно опісля заявив він, що пані Сімсон спить у своїй кімнаті і нікуди невідішла. Рано всі у віллі хвилювались. Хвилювалась навіть улюблена собачка містера Роджерса і вкусила поштаря, який приніс, як завжди, дуже велику кореспонденцію. Міська влада вислала негайно ветеринара, щоб оглянув собачку, чи вона не сказала.

Репортери стежать, щоб побачити паню Сімсон і зробити знімку, але це їм дуже рідко вдається. Від цього дня, коли двом репортерам повелось за дозволом зробити у парку віллі знімки міс Сімсон, ніхто її більше не бачив. Щойно

„ЗОРЯ“ ФАБРИКА ХЕМІЧНИХ ВИРОБІВ
О. ЛЕВНИЦЬКА І СІМ
у Львові, вул. Кордецького 91
Тел. 260-04. ПКО 50111.

«порукає власні виробниці найкращої якості»
ПАСТУ до вугілля „Елегант" терп. і м'як. у всіх
красках
ПАСТУ до вугілля „Елегант" локс. в тубах у всіх
красках
ПАСТУ до пізлогів „Французька маса" (французька
і фарбування)
ВІСК до пізлогів — СИНКУ до білих тканин і
хорошою — ШВАРЦ до чорн. — ВАСЕЛІНУ до
пш. — ВІСК лавандовий — СМОЛУ шовковий чорн.
і біл. — МУХОЛАПКИ.

ПРИГОТОВЛЯЮТЬ ГРОШІ НА ФІНАНСУВАННЯ СВІТОВОЇ ВИСТАВИ.

Недавно відбувся в Нью-Йорку обід для 2,000 провідних громадян міста в готелі Астор з метою розпочати кампанію за розпродаж облігатій у висоті 27,829.500 дол., щоб здобути гроші на урешдження світової вистави в Нью-Йорку в 1939 р. Предсідник фінансового комітету, Гарней Д. Гібсон, сказав у своїй промові, що міжнародна вистава буде більшою від вистави в Шикаго. Фінансово вона теж удасться, бо досвід показує, що світова вистава принесла ще прихотливіше гроші.

Гібсон обраховує, що в часі вистави гроші будуть витратувати кожного дня в Нью-Йорку 3,000.000 доларів у ресторанах, готелях, театрах, та в різних крамощах. Отже разом вистава дасть нагоду людям витратити майже 125 мільйонів доларів. У тому вже враховані витрати міста, стейту та федерального уряду. Крім грошей з цього боку, то треба надіятись, що хтось купить облігатії світової вистави, щоб мати нагоду заробити на них добрі гроші.

На вчорашньому бенкеті промовляв радяграму від президента Рузвельта, що надіслана тепер на океані в дорозі до Панами. Президент заохочував учасників до участі в поїзді для успіху вистави.

СТОРИНКА БЕЗ ПОЛІТИКИ.

Китайський чудотворець.

Від довгих тижнів помічається в Китаю на шляху від Пейпінг до Солоного Озера в Коконор оживлений рух. Це не підготовка до війни. Величезна маса безборонних людей мандрує пішки та верхи до села Куан-Фей. Переважають каліки і жебраки. Похід нагадує відступ найбільшого населення з евакуйованого села. Автом з Шангаю можна заїхати туди за 80 годин; для прочан це дорога на місяць і півтора.

Куди йде ця багатотисячна маса? До Го-Сена, святого Ляма. Розійшлась вістка, що Ляма із славного монастиря „77 ступнів“ пішов у високі гори молитися. Недужі, яких він торкнувся, вишкоролювали. Кажуть, що йому з'явився в дорозі в Пейпінгу у місті Куан-Фей під час сну покійний Далай-Ляма і показав йому місце, де він має вибудувати нову святиню в честь Будди. За лікування безнадійно недужих він збере гроші на будову святині. Сон цей повторювався стільки разів, що Го-Сен повірив.

ЗНАВЦІ ІДУТЬ ПЕРЕКОНАТИСЬ.

Слава про чуда Го-Сена дійшла до найменших закутків краю. За недужими і бідаками йде змара голодранців, амантористів, ошуканих і купців, що продають прочанам, що можна і треба.

Англієць Ведмор описує свою подорож до чудесного місця Куан-Фей у товаристві двох англійських лікарів і китайського вченого Ма-Юна. У цьому пустому селі розтаборились тепер десят-

ки тисяч людей, якби засновували нову велику оселю. Калік і недужих так багато, що на сам їх вид можна занедажати. Війт із своїми синами створив варту при „чудотворному“ Лямі. Він відступив Лямі єдину свою світлицю.

У світлиці темнуваті. Перед дерев'яним вітарем кивається малий лисий чоловічок у синьому халаті з поморщеним лицем. У тонких пальцях тримає вінок з рож.

ОДИН ПОГЛЯД ГО-СЕНА.

Ма-Юн мусів ужити всього свого красномовства, щоб добути від Го-Сена кілька звуків. Коли Го-Сен глянув на нього і заплуштив очі, Ма-Юна наче запаморочило. Його зуби почали клацати, живчик почав живіше битись. Треба було його гверезити румом. Ма-Юн — християнин, студіював в англійських та американських університетах. Він сказав своїм товаришам, що просив Ляму пояснити йому в чому лежить його сила. Цей відповісти „Небагом довідаєшся сам про це“, глянув на нього так, якби віщував йому смерть.

Подорожні зібрали серед прочан величезний матеріал чудодійного лікування, але мало з них оповідало про те, чого сами зазнали. Справа, здавши погоджуються, що люди підлягають загальній сугестії і вважають, що сила Ляма діє головню на психопатів. На поворотній дорозі напали на них бандити і з цілої дружини вбили єдиного Ма-Юна, як це передбачив день раніше Го-Сен.



перед двома днями дозволили трьом репортерам бачити паню Сімсон, яка виїхала на поїзді їздити в товаристві пані Роджерс. Обі жінки зстояли хвилину і відійшли.

ВАТИКАНСЬКИЙ ПАВІЛЬОН НА ПАРИСЬКІЙ ВИСТАВІ.

На париській світовій виставі буде також разом окремий ватиканський павільон, що постійно поруч нової палати Трокадеро на перехресті алеї Альберта і Фердинанда і Гугенського і займатиме 6.000 м. кв. Над павільоном працює кардинал Верді. Він до павільону побудують у формі каплиці і на вхідном вхіднім надпис: „Джерело життя“. Виставові салі даватимуть синтетичний огляд різних діянь Церкви з зазначенням місії акції.

Величезну вежу дзвонів Спасителя прибудуватиме різьблена статуя Матері Божої. У сіднях під вежею виставлять різні невідомі ще в Європі твори місійного мистецтва Далнього Сходу. На цих сіднях виставлять також єдині в Європі колекції статуеток Будди, що їх зробили перед 350 р. місіонарі з Японії.

Павільон павільон побудують у новітньому стилі. Оригінальним архітектором буде створено 12 прегарними вікнами і вітражами різної величини, що їх відтак передадуть до катедри Нотр Дам. Ватикан має намір пригласити на час у цій святині богослуження з американським священником миру та згоди серед різних єресь, які вже прийняли християнську віру. Також є засадничий мотив, що спонукає ватиканців взяти участь у париській міжнародній виставі.

Міській Комунальній Касі Ощадности у Львові, вул. Валова 7 і 9 (власні будинки)

та в II Відділах при вул. Городецькій 60 і Жовківській 75.

в золотих або золотих в золоті.

В цей спосіб надобудеш відповідні відсотки охоронишся перед агітацією або крадіжкою і в кожній хвилині можеш диспонувати своїм майном.

Завдяки жхотам, надобутим із ощадностих вкладів, позичає Каса 28,260.000 золотих гіпотечних кредитів, на які вибудовано 685 домів та вірмонтовано 241 доми.

Понад 3,000.000 зол. річно виплачує Каса відсотків своїм вкладникам.

6,300.000 зол. — це резервний фонд Каси.

За вкладів і їх відсотків ручить Громада м. Львова цілим своїм майном.

1070 16-7

Щедрість англійського мільонера.

Льорд Ньюфілд, власник багатьох фабрик автомобілів і один із найбагатших людей Англії, який почав свою кар'єру як помічник механіка в заведеннях Вільяма Моріса, заїмпонував тепер цілій Англії своєю величезною і щедрою жертвенністю на наукові й суспільні інституції.

На медичний відділ оксфордського університету жертвував він 1,250.000 фунтів стерлінгів. Закладання угольного каменю під нові будівлі, що їх почали будувати завдяки цій жертвенності, відбулось дуже святочно. Під час промови на цій святі сказав один із бесідників, професор університету, що дальша прилюдна жертвенність дозволить розвинути новим клінікам і лабораторіям у майбутній до ще більших розмірів. Ці слова сказав бесідник оттак собі, як це завжди у принагідних промовах говориться. Та льорд Ньюфілд забрав слово і заявив: „Не люблю залиша-

ти недокінчених річей. Бачу, що більша готівка моглаб приспівити розвиток університету, тому теж додаю ще 750.000 фунтів стерлінгів, щоб ця моя жертва дала 2 мільйони готівки. Ця відрухова щедря дарована викликала величезний ентузіазм в цілм Оксфорді.

Крім того, льорд Ньюфілд бувши шлюсарський челядник поділився зі своїми 20.000 робітників акціями власним підприємств. До поділу поміж робітників дав він акції 5,390.000 фунтів біржової вартості під умовинами, які промовляють тільки в користь робітників. Вже в січні 1937. р. дістануть усі робітники і урядовці 9 великих заведень Моріса дивіденду від своїх акцій. Тому, що продукція цих заведень має доволі великий збут, можна надіятись, що робітники збільшать у власнім інтересі видайність праці.



ЄДИНА ВИРІБНЯ ЧИСТО ВОВНЯНИХ ВИРОБІВ В

ГАЛИЧИНІ **ЦЕ** ЛЕЩКІВ

СКЛАД ЛВІВ, ВУЛ. КОПЕРНИКА Ч. 4.

Гарячка репортерів у Кан.

Репортери різних газет, зокрема американських, уладжують у Кан правдиві перегони, щоб побачити паню Сімсон, або довідатись щонебудь нового про неї. Оноді розбудили вони власника віллі „Лю Біел“ Роджерса в год. 4. чад ранком, бо серед пізньої пущи хтось поголоску, будучи пані Сімсон покинула Кан. Бідолашного Роджерса дослісно стягнули з постелі. Одна американська газета видала навіть надзвичайне повідомлення про те, що пані Сімсон виїхала до Англії. Не можна сказати, щоб Роджерс був дуже вдоволений великою запаланістю репортерів, що перервали йому найсмішніший сон. Спершу рі-

ко скричав на репортерів, шойно опісля заявив їм, що пані Сімсон спить у своїй кімнаті і нікуди невиїхала. Рано всі у віллі хвилювались. Хвилювалась навіть улюблена собачка містера Роджерса і вкисила поштаря, який приніс, як завжди, дуже велику кореспонденцію. Міська влада вислала негайно ветеринара, щоб оглянув собачку, чи вона не сказалась.

Репортери стежать, щоб побачити паню Сімсон і зробити знімку, але це їм дуже рідко вдається. Від цього дня, коли двома репортерам повелось за дозволом зробити у парку віллі знімки міс Сімсон, ніхто її більше не бачив. Шойно

ПРИГОТОВЛЯЮТЬ ГРОШІ НА ФІНАНСУВАННЯ СВІТОВОЇ ВИСТАВИ.

Недавно відбувся в Нью-Йорку обід для 2.000 провідних громадян міста в готелі Астор з метою розпочати кампанію за розпродаж облигацій у висоті 27,820.500 дол., щоб надобути гроші на урочення світової вистави в Нью-Йорку в 1939 р. Предсідник фінансового комітету, Гарвей Д. Гібсон, сказав у своїй промові, що ньюйорська вистава буде більшою від вистави в Шікаго. Фінансована вона теж удасться, бо досвід показує, що шікагівська вистава принесла ще прихильнішої кооперативності.

Гібсон обраховує, що в часі вистави поїди будуть витрачувати кожного дня в Нью-Йорку 3.000.000 доларів у ресторанах, готелях, кіноатрах, та в різних крамницях. Отже разом це стала дасть нагоду людям витратити ще 120 мільйонів доларів. У тому вже враховано витрати міста, штату та федерального уряду. Крім того, з цього боку, то треба надіятись, що хто купить облигацій світової вистави, той матиме в годі заробити на них добрі гроші.

На вчорашньому бенкеті прочитано радіограму від президента Рузвельта, що навідається тепер на океані в дорозі до Іокуїтани Америки. Президент заохочував учасників до енергійної праці для успіху вистави.



Вітер і непогода

нищать шкіру рук, спричиняючи рапавість. Натирайте перед виходом з дому делікатним охоронним препаратом, який шкіра легко приймає, галареткою

GLYCERINELL
ANTIVA

Відозва до китайського народу.

ШАНГАЙ, 18. 12. ПАТ. Куомінтанг оголосив відозву до народу про необхідність збройної експедиції Нанкін проти Чан-Сю-Ліанга. Урядові війська дійшли до Сіян-Ян, 20 км. від Сіян-Фу,

змусивши збунтовані відділи відступити. Урядові літаки ствердили, що збунтована дивізія відступила у північному напрямі Шен-Сі.

НОВОЧАСНІ МАТЕРІАЛИ (книжки) дружин. і автоматичні тапчани 1-шої Лодзької Вироби
"АСПІРАЛЬ" — Відділ у Львові, Красіцьких ч. 9, тел. 232-17
запрошує П. Т. власників складів меблів, столярів і тапicerів оглянути моделі.

УВАГА: Всілякі інші виробки є виконавці з матеріалів нервових.

Італія бажає тепер мира.

НОВА ПРОМОВА МУСОЛІНІ.

РИМ, 18. 12. ПАТ. Мусоліні прибув нині до Літорії на відкриття нових публичних будинків, (суду, суспільної опіки і т. д.), які збудовано коштом понад 20 міль. лірів. При цій нагоді читав нову промову, в якій підкреслив тугість італійської нації, що дала змогу італійським вій-

ськам за 7 місяців здобути Абіссінію, а за 3 м. її спацифікувати. Будова доріг дасть змогу експлуатувати Абіссінію. Тепер Італія бажає найдовшого миру, хоч фашисти не вірять у вічний мир, який ніколи не існував.

ЖІНОЧІ ПЛАЩІ найелегантніші моделі, багато прибрані
ПОВШЕХНІ СКЛАД ОДЗЕЖИ футром. Ціни найнижчі
Львів
Пасаж Миколая

Нілько можна висилати грошей закордон?

ВАРШАВА, 18. 12. ПАТ. Девізова комісія ухвалила, 16. ц. м., що відділ Банку Польського і девізові банки можуть без спеціального дозволу відвозити на висилку за кордон: 1) 250 зол. місячно для осіб, які перебувають на студіях або лікуються, якщо час побуту такої особи за кордоном не довший ніж 2 місяці; 2) 100 зол. місячної допомоги для особи, яка мешкає за кордоном.

сично для осіб, які перебувають на студіях або лікуються, якщо час побуту такої особи за кордоном не довший ніж 2 місяці; 2) 100 зол. місячної допомоги для особи, яка мешкає за кордоном.

НОВИНКИ.

- Нинішнє число „Діла“ з уваги на свято св. Миколая, що припадає в суботу, видаємо в об'ємі 12 сторінок з датою: неділя 20. грудня 1936.
- Найсолідніші футра тільки у Юліана Глау-левського, Львів, пл. Капітульна 3. I., тел. 54-46. Найпевніша льоната гроша.
- Магазин постелі Р. Джала, Львів, Хорущин 5 (побіч кіна „Апольо“) поручає ковдри, матраци, постелеве білля і ін. Переробляє ковдри по 4 зол., матраци по 6 зол. 1799 74-100
- Єдиний український блаватний магазин „Мануфактура“ під упр. О. Стефановича, Львів, Ринок 37 (побіля Нар. Торговлі), поручає по найнижчих цінах полотна, білі і колірні, бар-кани, флізелі, оксамити, сукні. 2943 17-20
- Машини до писання і до шиття всяких систем і прибори до них, по найдешевших цінах, прещизійна справа машини всяких систем поручає Юліан Ломага — Львів, ул. Валова 11. Однією українська фірма в тій ділянці. Наука пишання на машинах. 101-115
- Футра жіночі і чоловічі та різного роду бутри, шкірки поручає по найнижчих цінах Фабрика футер „Хром“, Львів, вул. Руська 20, тел. 271-83. 2719

Святочне печиво

- Вже появилася після конфіскації вдруге календар „Готовсь“ на 1937 р. (Об'єм 100 стор., ціна 20 с., з перешкокою 35 с.). Замовляти: В'во „Українське Юнацтво“, Львів, вул. Петра Скар-го ч. 5.
- В 300-ліття смерті Рутського відбудеться у Львові як ми вже повідомляли, цінні виставки для духовенства в чолі Богословської Академії у Львові в дні 22.—23. грудня н. р. Нас просять повідомити, що у відній від виставки цінні зразки зможуть оглянути Молитовниці Дух. Семінарії, Національний Музей, Музей Богосл. Академії і виставку літургічних книг, що буде організована спеціально з нагоди цих виставок.

При КАШЛЮ і КАТАРІ
полекшту приносять
оригінальні
PASTILLES
VALDA

- В 75-ліття уродин Івани Біберовичевої, коліш визначної української артистки, приготував фільм Союзу Українок у Коломиї ювілейне свято на початок лютого 1937 р.
- Проблема одної маларської конструкції. В неділю, 20. ц. м. в доміні польського Союзу мистців пластиків (вул. Дідушинських, Промисловий музей) артист малар Станіслав Осостович викладає реферат з навазанням до вистави в Лодзі. Початок год. 12. впол.
- Оплати від пси у Львові. На останньому засіданні львівської міської ради рішено обнизити оплату від ланцюгового пси з 10 на 5 зол. За кімнати пси встановлено такі оплати: від першого 20 зол., від другого і третього 30 і 40 зол.
- Історія Польщі в назвах вулиць. Справа нових назв вулиць у Львові була предметом останнього засідання міської ради. 83 вулиці дістають нові назви, при чому ажито перш усього

КУПУЄМО ТІЛЬКИ

прізвища, як казав дир. Чоговський, заслужених поляків і польок, а також назви історичних місцевостей. Отже будуть вулиці майора Здеховського, Сас Зубицького, Віана, Снядовського, Мазановського, Вілюша (асі вони старшини з оборони Львова), ген. Орліч-Дрешера, Мурманчиків, Пустовітків, Гостинської, Складовської; далше будуть вулиці Берестецька, Рокітницька, Радзівильська, Плязеньська, Батинська і т. д. Ціна вул. Жованська переіменувана на

ARLEN

НА ЯЛИНКУ

ARLEN

ЦЕ СПРАВДІ
ВАРТІСНИЙ
ДАР УНОК
ВИБАГЛИВЕ ПОЛОТНО
НА ПОСТЕЛЕВЕ БІЛЛЯ
Виріб Бразіа Чехослов-
Можна дістати у блава-
тих крамницях: Крігер і
Зінгер, Казиміра Велико-
го 5; Стахевич і Абрисов-
ський, пл. Галицька 12а.

вул. Гетьмана Жовківського. Для українців, як відомо, зроблено ту уступку, що вул. Міській дали назву Олександра Новіцького, а вул. Лис-авської Олександра Баранського. Отже обі на крайніх периферіях міста.

— Хто виграв на лотерії? В нинішньому ти-женні держ. клас. лотерії впали такі більші ви-грані: 50.000 зол. на ч. 130677, 20.000 зол. на ч. 144664 170784, 10.000 зол. на ч. 10101 61515 75611 175026 175403, 5.000 зол. на ч. 11228 11382 175032 183734, 2.000 зол. на ч. 102083 167436, 1.000 зол. на ч. 76390 82055 134122 184844 183153, 500 зол. на ч. 8536 47845 51514 54808 65477 87787 96623 113484 127696 130120 130607 146919 163772 159622 171074 172314 193137, 400 зол. на ч. 25676 32227 41671 62744 66901 73913 75969 95335 98822 100155 107287 108684 115080 124620 136406 137020 146933 148300 192644 194298, 300 зол. на ч. 6732 10401 25666 29404 29815 20846 53017 62058 62472 64713 81574 84205 88175 89606 90264 98881 100568 100671 104657 136941 142893 146788 163444 163688 169200 191428.

— Шкідливі прилади під контролею. Міністерство внутрішніх справ видало важний розпорядок у справі регуляції ціл, поширюючи листу предметів першої потреби. Дотеперішній контро-ль над цінами предметів загального вжитку буде стосована поза харчами, опалом, одією і буді-вельними матеріалами також до писемних і шкільних матеріалів.

— Б. станіславський відвоює Мечислав Старжинський став заступником головного ре-дактора „Газети Польської“ у Варшаві.

— З бережанської вазини випустили на волю Олександру Куліша в Ізана Перегіння з Литвинов підпаленого повіту. Вони були засуджені за приналежність до ОУН спершу на 5 літ, а після знесення насади на 4 роки вазини. Коли відси-дів два роки, другу половину кари на відставі амністії їм подарували.

у Фортуні Новій

— Засудили чотирьох поліцаїв. У п'ятницю скінчилася у львівському апеляційному суді роз-права проти чотирьох поліцаїв, обвинувачених у спричиненні смерті арештован. Павловича, підозрюваного в обкраді кооперативи в Милатині Новій. Під поборою познаня Зуби Павловича



Вітер і непогода

нищать шкіру рук, спричинюючи рапавість. Натирайте перед виходом з дому делікатним охоронним препаратом, який шкіра легко приймає, галареткою

GLYCERIELL
ANTI-BA

Відозва до китайського народу.

ШАНГАЙ, 18. 12. ПАТ. Куомінтанг оголосив відозву до народу про необхідність збройної експедиції Нанкінгу проти Чан-Су-Ліанга. Урядові війська дійшли до Сян-Ян, 20 км. від Сян-Фу,

змусивши збунтовані відділи відступити. Урядові літаки ствердили, що збунтована дивізія відступила у північному напрямі Шен-Сі.

НОВОЧАСНІ МАТЕРАЦІ (калади) пружинні і автоматичні тапчани Г-шоу Лодзької Вироби **„АСПІРАЛЬ“** — Відділ у Львові, Красіцьких ч. 9, тел. 232-17 запрошує П. Т. власників складів меблів, столярів і тапicerів оглянути моделі.

УВАГА: Всі ці вироби є виконані з матеріалів нержавних.

Італія бажає тепер мира.

НОВА ПРОМОВА МУСОЛІНІ.

РИМ, 18. 12. ПАТ. Мусоліні прибув нині до Літорії на відкриття нових публичних будинків, (суду, суспільної опіки і т. д.), які збудовано коштом понад 20 мільярдів лір. При цій нагоді читав нову промову, в якій підкреслює турботу італійської нації, що дає змогу італійським вій-

ськам за 7 місяців здобути Абіссинію, а за 3 м. її спацифікувати. Будова доріг дасть змогу експлуатувати Абіссинію. Тепер Італія бажає якнайдовшого миру, хоч фашисти не вірять у вічний мир, який ніколи не існував.

ЖІНОЧІ ПЛАЩІ найелегантніші моделі, багато прибрані футром.
ПОВШЕХНІ СКЛАД ОДЗЕЖИ Ціни найнижчі
Львів
Пасаж Миколая

Кілько можна виеилати грошей закордон?

ВАРШАВА, 18. 12. ПАТ. Девізова комісія устійнула, 16. ц. м., що відділ Банку Польського і девізові банки можуть без спеціального дозволу аіволити на висылку за кордон: 1) 250 зол. міль-

сячно для осіб, які перебувають на студіях або лікуються, якщо час побуту такої особи за кордоном не довший ніж 2 місяці; 2) 100 зол. місячної допомоги для особи, яка мешкає за кордоном.

НОВИНКИ.

- Нинішнє число „Діла“ з уваги на свято св. Миколая, що припадає в суботу, видаємо в об'ємі 12 сторінок з датою: неділя 20. грудня 1936.
- Найсолідніші футра тільки у Юліана Глау-левського, Львів, пл. Капітульна 3. I., тел. 54-46. Найпевніша льоката гроша.
- Магазин постелі Р. Джала, Львів, Хоруши-ли 5 (побіч кіна „Аполло“) поручає ковдри, матраци, постелеве білля і ін. Переробляє ков-дри по 4 зол., матраци по 6 зол. 1799 74-100
- Єдиний український блаватний магазин „Мануфактура“ під упр. О. Стефанишина, Львів, Ринок 37 (побіля Нар. Торговлі), поручає по найнижчих цінах полотна, білі і кольорові, бар-хани, фланелі, оксамити, сукни. 2943 17-20
- Машини до писання і до шиття всяких сис-тем і прибори до них, по найдешевших цінах, прецизійна виправка машин всяких систем пору-чає Юліан Ломача — Львів, ул. Валова 11. Оди-аока українська фірма в тій ділянці. Наука пи-сання на машинах. 101-115
- Футра жіночі і чоловічі та різного роду футрян шкірки поручає по найнижчих цінах Фабрика футер „Хром“, Львів, вул. Руська 20, тел. 271-83. 2719

Святочне печиво

- Вже появилася після конфіскації вдруге на-лендар „Готовсь“ на 1937 р. (Об'єм 100 стор. ці-на 20 с., з пересилкою 35 с.). Замовляти: Втво „Українське Юнацтво“, Львів, вул. Петра Саар-“п ч. б.
- В 300-ліття смерті рутського відбудеться у Львові як ми вже повідомляли, цюль викладав для духовенства в чолі Богословської Академії у Львові в дні 22.—25. грудня ц. р. Нас про-сить повідомити, що у візантій від викладач часі учасники зможуть оглянути Молиговичу Дух. Семінарію, Національний Музей, Музей Богосл. Академії і виставку літургічних книг, що буде о-формлена спеціально з нагоди цих виказань.

При КАШЛЮ і КАТАРІ
полєкшу приносять
оригінальні
PASTILLES
VALDA

- В 75-ліття уродин Івонни Біберовичевої, ко-лись визначної української артистки, пригото-вляє філія Союзу Українок у Коломиї ювілейне свято на початок лютого 1937 р.
- Проблема одної малярської конструкції. В невідомо, 20. ц. м. в доміні польського Союзу мистців пластиків (вул. Діаушницьких, Промисло-вий музей) артист маляр Станіслав Осостович виготовить реферат з навізанням до вистави в Лодзі. Початок год. 12. впол.
- Оплати від псів у Львові. На останньому за-сіданні львівської міської ради рішено обнизити оплату від ланкового пса в 10 на 5 зол. За кімнати пси встановлено такі оплати: від пер-шого 20 зол., від другого і третього 30 і 40 зол.
- Історія Польщі в назвах вулиць. Справа но-вих назв вулиць у Львові була предметом остан-нього засідання міської ради. 83 вулиці міста-нуть нові назви, при чому вжито перш усього

КУПУЄМО тільки

прізвища, як казав дир. Чоловський, заслужених полєкш і польок, а також назви історичних міс-цевостей. Отже будуть вулиці майора Зазеков-ського, Сас Зубицького, Бізана, Снядовського, Мазаєвського, Вілюша (всі вони старшини з о-борони Львова), ген. Ораїч-Претера, Мурман-чиків, Пустолітків, Гостинської, Складов-ської; даліше будуть вулиці Берестецька, Рокіт-ницька, Радоміньська, Пагаєвська, Бахмільська і т. д. Назви вул. Жовківська, переіменовано на



НА ЯЛИНКУ

ARLEN

ЦЕ СПРАВДІ
ВАРТІСНИЙ
ДАР УНОК
ВИБАГЛИВЕ ПОЛОТНО
НА ПОСТЕЛЕВЕ БІЛЛЯ
Виріб Братів Чечовича
Можна дістати у блават-
них крамницях: Крігер і
Зінгер, Казимира Велико-
го 5; Стахевич і Абрисов-
ський, пл. Галицька 12а.

вул. Гетьмана Жовківського. Для українців, як відомо, зроблено ту уступку, що вул. Міський дали назву Олексі Новаківського, а вул. Лиж-ярській Олександра Баранського. Отже обі на-крайніх периферіях міста.

— Хто виграв на лотерії? В київському тат-лений держ. клас. лотерії впади такі більші ви-грані: 50.000 зол. на ч. 130677, 20.000 зол. на ч. 144684 170784, 10.000 зол. на ч. 10101 61515 75611 175026 175403, 5.000 зол. на ч. 11228 11382 175032 183734, 2.000 зол. на ч. 102083 167436, 1.000 зол. на ч. 76390 82055 134122 184844 188153, 500 зол. на ч. 8536 47845 51514 54804 65477 87787 96623 113484 127696 130120 130607 146919 153772 159622 171074 172314 193137, 400 зол. на ч. 25676 32227 41671 62744 66901 73913 75969 95335 98827 100155 107287 108684 115080 124620 136402 137020 146933 148300 192644 194298, 300 зол. на ч. 6732 10401 25666 29404 29815 30846 53017 62058 62472 64713 81574 84205 88175 89808 93254 98881 100568 100671 104657 136941 142893 146758 163444 163688 169200 191428.

— Шкільні прилади під контролею. Міністер-ство внутрішніх справ видало важкий розпо-рядок у справі регуляції ціл, поширюючи листу предметів першої потреби. Дотеперішні контро-ля над цінами предметів загального вжитку буде-стосована позв харчами, опалом, одіаю і буді-вельними матеріалами також до письменних і шкільних матеріалів.

— Б. станіславський відеовесода Мечислав Старжинський став заступником головного ре-дактора „Газети Польської“ у Варшаві.

— З бережанської в'язниці випустили на волю Олексю Кудаша й Івана Перегінця з Литвином піджаєцького повіту. Вони були засуджені за приналежність до ОУН спершу на 5 літ, а після-місення касаци на 4 роки в'язниці. Коли віса-дили два роки, другу позовну кару на підставі-амністії їм подарували.

у Фортуні Новій

— Засудили чотирьох поліцаїв. У петлицю-схінчалася у львівському апеляційному суді роз-права проти чотирьох поліцаїв, обвинувачених у спричиненні смерті арештован. Палочського, підозрілого в обікраді кооператива з Мидятині-Нижні Під побоями повівав Зуби Павлоцький



Кожний вимір мусить згоджуватись щодо йоти. Інженер, архітект чи техник розуміє добре, якою поміччю при праці є добре освітлення. Прецизійна робота йде гладко і справно при світлі Декаломенової жарітки

TUNGSRAM

З Двокрутним Дротиком.
БІЛЬШЕ СВІТЛА ДЕШЕВІШМ КОШТОМ.

згникув, Зуба зі страху втопив труп у ставі. Апеляційний суд відкинув узагальнюючий вирок золотівського суду та засудив Зубу на 4 роки в'язниці, при чому одну третину кари даровано йому на основі амністії. Трох інших поліцаїв, що причинилися до вбивства Пелюцького: Обущка на 2 роки, з чого даровано йому половину кари. Бельського на півтора року, Мацькова на рік в'язниці з чого даровано йому 6 місяців.



— Краєва хроніка. В Томашівцях Нових казуського повіту повісився з причини родинних незгод Іван Родзень. — З міського арешту в Святині втік дезертир з румунської армії Рудольф Карпінський, арештований за крадіж курей. — В Ярославі застрівився вояк Еуген Ковалек, родом з Коморова.

Традиційні Свято-Миколаївські Вечерниці

в 2-ох залах Народного Дому (Бесіда і жовта зала) уладжує Краєве Т-во Охорони Дітей і опіки над Молоді у Львові в дні 19. XII. 1936 (субота) Початок год. 9 вечір. — Дарунки приймемо в суботу від год. 4. на Бесіді. — Билети можна дістати в кооп. „Пласт“ вул. Руська. 3219

— З дощу під ринну. Апеляційний суд у Львові займався справою м'ра філософії Іларія Голубовича, засудженого в Станіславові за ошукацтва на 18 місяців в'язниці з припиненням. Апеляційний суд зменшив йому кару до одного року, але без припинення.

У нововідкритій крамниці
БЛАВАТНИХ ТОВАРИЗ
при вул. Личаківській 10
можна дуже дешево набути всього роду товарів, як теж правельні додатки. — Цини низькі — Со- 5874 лідна обслуга — Великий вибір. 2-2

— Жертви денатурату. Від затроєння денатуратом помер 24-літній Григ. Матвій у Боніві язовіського повіту. Крім того в дуже грізному стані знаходиться 23-літній Микола Волошак з Бонова, що разом з Матвійом пив денатурат у Мошниках.

ЖУРНАЛИ І ЧАСОПИСИ цілого світу
перечитаєш за 15 сотників у
„Всехпрасі“ Сикстуська 19
(мезанін).
Місячний абонемент 3 зол.
6-25 3166

Неділя 20., субота 26., неділя 27. грудня
в год. 12-18 впол.

Дітям на Ялинку

відгуки дня.

Микола вські побажання.

Щороку прошу святого Миколу за це, то за те. І то не для себе, а для всіх нас, бо такі неодиного треба було. Просив я вже Угодника грошей для установ і спам'ятання для сварунів і ріжок для 99.99% земляків.

Цього року насправду був я у клопоті: за що просити?

Рідна Школа — як-муха в меді.

Просвіта — також.

Театр — будується.

ВЕЛИКИЙ ТЕАТР.

2 казки

ЧЕРВОНА ШАПОЧКА

ПРИЙШЛА КРИСКА І НА ЛИСКА.

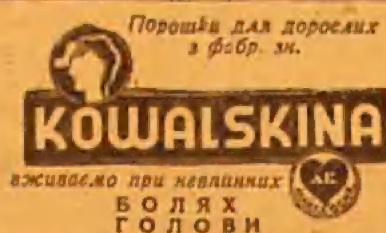
Партії — стоять як ніколи
Товаришське життя — цвіте і цвіте.
Характери — родяться як гриби по лісі.
Таланти — хоч гать гати.
Насправду стидно напихатися з просідань, коли св. Миколай має стільки насправду блискітентів.

Тому просто:
Святий Отче Миколо! Не принеси нам нічого, бо маємо всього стільки, як ще ніколи.
Крида бубаб іншим, бідишним народам, а нам — незручно булоб відмовити.
Галаціон Чина.

ВІЗИТОВІ УБРАННЯ першорядно виконані з найліпших бельських матеріалів.

Цини дуже приступні.
ПОВШЕХНИ СКЛАД ОДЗЕЖИ Львів
Пасаж Миколаївський

— Пожежа в сушарні хмелю. В Дубні згоріла одна з найбільших сушарень хмелю, власність Банку зарібкових спілок. У сушарні находився запас хмелю вартості пів міліона зол. Пожежники мусіли працювати в газових масках, бо з будинку добувалася пара сірки й не давала ближче приступити. Сушарню, що була обезпечена державним майором Байка.



— Буде лагідна зима. Досі лякали нас строюю зимою на основі прогнози одного метеоролога, що покликується на якусь стару хроніку. Іншої думки є 90-літній американський громадянин, Натаніел Вуд, що живе у Вудвил біля Нью Йорку. Він ціле своє життя займався метеоро-



логією і розуміється на погоді. Отже він каже, що цьогорічна зима буде дуже лагідна. Коли листя з дерев починає опадати від вершка, каже він, не буде багато снігу. Колиж листя спадає наперед з долішніх гілаузей, то буде багато снігу і буде дуже зимою. Цієї осені листя почало опадати від вершка. Так було бодай в Америці, а чи тамить хто, як було у нас?



Це не реклама — тільки правда.
„АТМО“ — порошок до прання
облещує і прискорює працю.

На ялинку



ELTZ-RADIONE

всіх моделі на складі

ДЕМОНСТРУВАННЯ ЩОДНЯ ВІД 19—21 ВЕЧ.

Виключна продаж на терені Галичини

„Elektryk“

Львів, Шайнохи 2, ТЕЛ. 258-54.

Театри.

Український Нар. Театр ім. Тобілевича.

Львів: Сала Театру Різнорідностей

Нар. Дім, вул. Рутівського 22.

Субота 19. XII. 7.30 веч. Шарпа.

Неділя 20. XII. 3. попол. Віл.

Неділя 20. XII. 7.30 веч. Циганський барон.

Понеділок 21. XII. 7.30 веч. Іванів.

ЛЕВАНІВКА-Львів.

22. XII. Шарпа.

Білоти забувати в ресторані а. Друж-

біка, Ринок 40, тел. 278-77, а в дні вистав-

дай год. перед початком вистави вистави

при васі Театру Різнорідностей

ЯВОРІВ:

23. XII. Шарпа.

25. XII. Муж двох жінок.

26. XII. Циганський Барон.

27. XII. В-а.

З Яворова їде театр до Судової Води.

Медик. На Українській Салі граєть

у Перемислі.

Молодий Театр „Заграва“ під арт. пре-

водом В. Блавицького.

РОГАТИН:

19. XII. „Ромейний шлях“.

ВЕРЕЖАНІ: 20. XII. „Каже трайбач“.

І. ч. Віллія і Лілія.

21. XII. І. ч. Смерть Нерона.

22. XII. „Мураші“.

Великий Театр:

Субота, 19. XII. год. 6.30 і 9 веч. де зм-

стали дедалі. Гостиний виступ Театру

Дей Школі.

Неділя, 20. XII. год. 12. впол. каже для

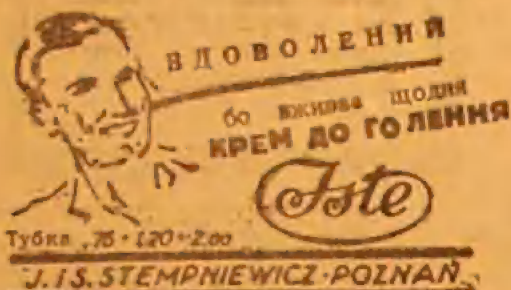


Кожний вимір мусить згоджуватись щодо Яоти. Інженер, архітект чи техник розуміє добре, якою поміччю при праці є добре освітлення. Прецизійна робота йде гладко і справно при світлі Декаломенової жарівки.

TUNGSRAM

З Двокрутним Дротиком.
БІЛЬШЕ СВІТЛА ДЕШЕВШИМ КОШТОМ.

вклина, Зуба зі страху зтопив труп у етві. Апелляційний суд відкинув увільнючий вирок золотівського суду та засудив Зубу на 4 роки в'язниці, при чому одну третину кари даровано йому на основі вкисності. Трьох інших поліцаїв, що причинилися до вбивства Папроцького: Обушкі на 2 роки, з чого даровано йому половину кари, Бельського на півтора року, Мацькова на рік в'язниці, з чого даровано йому 6 місяців.



— Краєва хроніка. В Томашівцях Нових калуського повіту повісився з причини родинних негарад Іван Родзень. — З міського арешту в Святині втік дезертир з румунської армії Рудольф Карпінський, арештований за крадіж курей. — В Ярославі застрівся вояк Євген Корвалік, родом з Коморова.

Традиційні Свято-Миколаївські Вечерниці

в 2-х залах Народного Дому (Басиді і жонгалях) уладжує Краєва Т-во Охорони Дітей і опіки над Молодіш в Львові в дні 19. XII. 1936 (субота) Почеток год. 9 вечір. — Дарунки приймемо в суботу від год. 4 на Басиді. — Билети можна дістати в кооп. „Плост“ вул. Руська. 3219

— З дощу під ринну. Апелляційний суд у Львові займався справою мря фільософі Іларія Голубовича, засудженого в Станіславові за ошукаство на 18 місяців в'язниці з припиненням. Апелляційний суд зменшив йому кару до одного року, але без припинення.

У нововідкритій крамниці БЛАВАТНИХ ТОВАРІВ при вул. Личаківській 10

можна дуже дешево набути вслякого роду товари, як теж краєвські додатки. — Цини низькі — Со. 3274 — лідна обслуга — Великий вибір. 2-2

— Жертви денатурату. Від затроєння денатуратом помер 24-літній Григ. Матвій у Боніві яворівського повіту. Крім того в дуже гізному ставі знаходиться 23-літній Микола Волошак з Боніва, що разом з Матвійом пив денатурат у Мостисках.

ЖУРНАЛИ І ЧАСОПИСИ цілого світу
перечитаєш за 15 сотиків у

„Вшехпрасі“ Сикстуська 19
(мезанін).

Місячний абонамент 3 зол.

6-25 3186

Неділя 20., субота 26., неділя 27. грудня
в год. 12-й впад.

Дітям на Ялинку

ВІДГУКИ ДНЯ.

Микола вські побажання.

Щороку прошу святого Миколу за це, то за те. І то не для себе, а для всіх нас, бо такі неодного треба було. Просив-я вже Угодника і грошей для установ і спам'ягання для сварунів і ривок для 99.99% земляків.

Цього року наспраду буя у клопоті: за що просити?

Рідна Школа — як муха в меді.

Просвіта — також.

Театр — будується.

ВІЗИТОВІ УБРАННЯ першорядно виконані з найліпших бельських матеріалів.

Цини дуже приступні. ЛЬВІВ
ПОВШЕХНИ СКЛАД ОДЗЕЖИ пасаж Миколаша

— Пожежа в сушарні хмелю. В Дубні згоріла одна з найбільших сушарень хмелю, власність Банку зарібкованих спілок. У сушарні находилася запас хмелю вартості пів мільона зол. Пожежники сторожа мусіли працювати в газових масках, бо з будинку добувалася пара сірки й не давала ближче приступити. Сушарню, що була обезпечена державна майор Ваїтка.



— Буде лагідна зима. Досі лякали нас строюю зимию на основі прогнози одного метеоролога, що поканкується на якусь стару хроніку. Іншої думки є 90-літній американський громадянин, Натаніел Вуд, що живе у Вудвил біля Нью Йорку. Він ціле своє життя займався метеоро-



логією і розуміється на погоді. Отже він каже, що цьогорічна зима буде дуже лагідна. Коли листя з дерев починає опадати від верхка, каже він, не буде багато снігу. Колиж листя опадє наперед з долішних галузей, то буде багато снігу і буде дуже зимию. Цей осени листя почало опадати від верхка. Так було бодай в Америці, а чи тямить хто, як було у нас?



Це не реклама — тільки правда.
„АТМО“ — порошок до прання
облекшує і прискорює працю.

ВЕЛИКИЙ ТЕАТР.
2 казки
ЧЕРВОНА ШАПОЧКА
ПРИЙШЛА КРИСКА І НА ЛІСКА.

Партії — стоять як ніколи.
Товариське життя — цинте а цинте.
Характери — родяться як гриби по землі.
Таланти — хоч гать гати.
Наспраду стидно напикатися з просвіти, коли св. Миколай має стільки наспраду білих петентів.

Тому просто:

Святий Отче Миколаю! Не правдиш нам нічого, бо маємо всього стільки, як ще ніколи.
Кришка булаб ішнє, білішим народам, а нам — незручно булоб відмовити.

Галичків Чина.

На ялинку



ELTZ-RADIONE

вські моделі на складі!
ДЕМОНСТРУВАННЯ ЩОДНЯ ВІД 10—21 ВЕЧ.
Виключна продаж на терені Галичини
„Електрук“
ЛЬВІВ, ШАЙНОХИ 2, ТЕЛ. 238-58.

Театри.

Український Нар. Театр ім. Тобілевича.

ЛЬВІВ: Сала Театру Римжордовостей

Нар. Дім, вул. Рутковського 21.

Субота 19. XII. 7.30 веч. Шаріка.

Неділя 20. XII. 3. попоз. Віл.

Неділя 20. XII. 7.30 веч. Цитанський барон.

Поведілок 21. XII. 7.30 веч. Іванівка.

ЛЕВАНДІВКА-ЛЬВІВ.

22. XII. Шаріка.

Билети лабувати в ресторани в Друж-

біва, Ринков 40, тел. 278-27, а в дні вистав-

даї год. перед початком кожної вистави

при місці Театру Римжордовостей.

ЯВОРІВ:

13. XII. Шаріка.

25. XII. Муні двох жінок.

26. XII. Циганський Барон.

27. XII. Віл.

З Яворова іде театр до Судової Ваши.

Меліки. На Українські Святи театри

у Перемишлі.

Молодий Театр „Заграва“ під арт. про-

водом В. Блажницького.

РОГАТИН:

19. XII. „Рожевий шлях“.

БЕРЕЖАНИ: 20. XII. „Кажо граєш“.

І. ч. Віллія і Лілія.

21. XII. II. ч. Смерть Нерона.

22. XII. „Мураві“.

Великий Театр:

Субота, 19. XII. год. 8.30 і 9 веч. 21-й

стали денно. Гостині виступи Театру

Дні Писки.

Неділя, 20. XII. год. 12. згод. 12-й

дній „Червона шапочка“ в „Львівській

кресла і за лавою“; год. 3.30 веч.

„Міст“; год. 6.30 і 9 веч. гостині виступи

ли Театру Дні Писки.

Кіно.

АПОЛОН: "Готель Савой 217".
АТЛАНТИК: "Пісня Джона Елмена"
Борисом Карловичем.
НАНДІ: "Тисячі і друга ніч" і "Веселий палло".
ГРАЖИНА: "Авто ч. 99", "Тайна са-
лоу краєв".
КАСІНО: "Тоні в Відні" з участю Ві-
нергерінабен.
КОКЕРНИК: "Антін Адлера".
КОЛЕСА: "Небезпечний флірт", "На-
віщо працювати" з Фліном і Фліном.
МАРУСЕНЬКА: "Срібна торпеда".
МЕТРО: "Невідомий з Мандель".
"Ого такти кохання".
МІРАЖ: "Любові" (на осн. Шнідлера).
МУЗА: "Пастер", Пауль Мулі.
ПАКО: "Остання стійка".
ПАЛАС: "Жайворонки" (на осн. Лета-
ра) з Мартою Егерт.
ПАВ: "Робін Гуд із Ельдорадо".
РАП: "Малі жінки".
СВІТ: "Заглад" з Гарі Пілем.
СТІЛЕВ: "Мая 19 літ", режис: "Ого-
процентова сатира".
ТОНІ: "Ковбой-герой" та музичний до-
даток.
УТІХА: "Бурлава анд Волги" і режис.
ХІМЕРА: "Блакитна парад".

Найновіші гатунки новин у ле-
жачій виборі поручає відомою своєю
соціалістичною фірмою: **ДИМ ВОЛІЧКИ**
Львів, Синіуська 2, побіч брами.
1935 Журнал і пошти безплатно. 6-30

ФОТОПЛАСТИК ОН.

(пл. Марійська 8.)

"З Гамбурга до Спінбурга".

ЗАКОРДОННЕ РАДІО.

Субота, 19. грудня 1936.

Відень (506,8) 12.00 Концерт, 15.35 Кон-
церт учительського хору, 19.40 Симф.
концерт, 20.35 "Радіолайон оон Амадея
Вавериса" муз. Якова Грібца, Прага
(470,2) 12.35 Концерт, 19.15 Давня і нове
танцюва музика, Париж (1648) 14.15 Спіл,
15.30 Анд для дітей, 16.30 Легка музика,
17.30 Концерт, Феодіаль Прокофова,
21.45 Вечір опер: 1) "Вероніка" муз.
траг. Махрда, 2) "Селіна" лір. траг.
Вануелі, Білгород (487,8) 17.20 Віо-
льонч. респіталь, 19.50 Сербський вечір.
Берлін (356,7) 18.15 Веселі змови спе-
ци та пісеньки, 19.00 Музика на піот,
20.10 Верліські казки, муз. анд., Кенігс-
аустергаузен (1571) 12.00 Концерт військ.
орх., 14.00 Музика, 18.00 Нар. пісні й тан-
ки, 20.10 Великий веселий вечір. Мінхен
(405,4) 14.45 Розр. концерт, 19.00 Прелю-
дія і чаконна д-моль Паскальбеллі, Бу-
дапешт (549,5) 12.05, 12.50 Спіл, 18.55 Циг.
музика, 22.50 Сальон. музика, Мільно
(308,6) 11.30 Розр. музика, 12.40 Орх. кон-
церт, 21.00 "Аїда" оп. Верді, Рим (420,8)
13.50 Легка музика, 19.00 Розр. музика,
20.40 Веселі мелодії, 21.20 Симф. кон-
церт.

Найдешевіше

2564

скло, порцелина, у столітній фірмі

ЯН КВЕСТ

ПЬВІВ, РИНОК 37. — Тел. 24-737.

Неділя, 20. грудня 1936.

Берлін (356,7) 10.30 Музика, 18.00 Волю-
та медля, муз. анд., 20.00 "Вільний стрі-
лок" оп. Вебера, Мінхен (405,4) 9.30 Му-
зика, 12.00 Концерт військ. орх., 14.00
Анд для дітей, 14.15 Програма для ді-
тей, 16.05 Ленгардові твори на форт.,
18.30 "Пам королеви" муз. драма Шнайд-
та, 19.05 Розр. концерт, 20.00 Вечір фільм.
оп., Будапешт (549,5) 12.30 Концерт оп.
орх., 17.00 Хор, 18.15 Концерт військ.
орх., Білгород (487,8) 22.30 Легка музика,
Прага (470,2) 9.30 Сальон. квартет, 14.45,
15.00 Твори перадачною номерних компо-
зиторів, 15.00 "Чорт і Катруся" оп. Дю-
мака, Париж (1648) 12.00 Легка музика,
18.00 Спіл. респіталь, 16.15 Пісні, 17.00,
21.00 Театр Уїан, 19.00 Легка музика,
20.30 Вок. концерт, Відень (506,8) 11.45
Симф. концерт, 18.05 Розр. концерт, 15.40
Камер. музика, 19.45 "Аїда Фарт іно Ваї-
се" муз. попури Вікт. Губого, 20.45 Ваї-
леди, 21.10 "Лір Абернети" одноактінка,
22.30 Арт та емі, Кенігсвустергаузен
(1571) 14.00 Анд для дітей, 15.15 Зіманий
вечір на селі, 16.00 Овіт, музика на окр.
і фігарм, 20.00 Крамничі зі забавками,
муз. фантазія, Мільно (308,6) 17.00 Симф.
концерт, 20.40 "Мадам Помпалур" оп.
Фалі, Рим (420,8) 20.40 Орх. концерт,
21.30 "Китайські перли" комедія, 22.00
Хор.

Понеділок, 21. грудня 1936.

Берлін (356,7) 18.00 Давні козиди, 19.15
Солісти, форт.; опера, 20.10, 21.00 Вечір
танцю, Мінхен (405,4) 10.00 Радіо-кава,
12.00 Концерт орх., спіл, 16.30 Концерт,
Готсковен сопр., 20.10 21.00 Веселий ве-

чир, Будапешт (549,5) 12.05 Циг. музика,
17.25 Форт. респіталь, 20.25 Концерт пінг.
орх., 21.45 Концерт оп. орх., спіл, хор,
Прага (470,2) 15.00 Концерт дитячого хі-
тету, 16.45 Реа. пісні, 17.10 Анд для ді-
тей, 20.40 21.00 "Веддес" анд., Париж
(1648) 12.00, 12.15 Концерт орх., 15.30 Те-
атр уїан, 18.00, 19.30 Симф. концерт, 21.05
Пісні, опера есд., і пісд. ам. пісеньки,
Відень (506,8) 12.00 Баллада, 12.20 13.10
Концерт орх., 17.50 "Крайзсеріна" Шу-
мана на форт., 18.10 "Віденські преміє-
ри", 19.15 Анд для молоді, 20.00, 22.00
"Оберон" оп. Вебера, 22.30 Розр. концерт,
Кенігсвустергаузен (1571) 12.00, 18.15
Концерт, 14.00, 18.00 Музика, 15.25 Анд.
для дітей, 15.40 Норвеські пісні, 18.30
Образки з подорожі, 20.10, 21.00 Концерт
бажани, 22.30 Нічна музика (Чортівський
трілз Тартіні на окр. і форт.), Мільно
(308,6) 18.00 Танц. музика, 20.40, 21.00
Орх. концерт, спіл, Рим (420,8) 17.15, 18.00
Танц. музика, 19.00 Концерт хітету.

Вівторок, 22. грудня 1936.

Берлін (356,7) 10.00 Різдв. анд., 16.30
Весела година, 19.15 Музика дома, 20.00
Баллада з муз. ілюстр., Братислава (208,8)
15.00 Симф. тріо, 15.45 Форт. твори, 19.10
Легка музика, Кенігсвустергаузен (1571)
14.00 16.00 Музика, 18.00 Пісні, Мінер сопр.,
19.25 "Бурштін" репортаж, 21.00 Коміко-
концерт Піфінера, 22.30 Нічна музика,
Мінхен (405,4) 12.00 Розр. концерт, 15.45 Ле-
гка музика, 16.50 Солісти, 18.00 Концерт
орх., 20.10, 21.00 "Ді Флаві" анд. Аль-
вердеса, 22.30 Форт. респіталь, Париж
(1648) 12.00 Концерт військ. орх., 15.00 Лїт.
анд., 15.20 Респіталь, 16.00 Відчут., 17.15
Альпський фольклі, 21.05 Серед книжок,
21.45, 22.00 "Вечір пісенькарів", Мільно
(308,6) 19.00 Легка музика, 20.40, 21.00 Ко-
медія, 22.14 Форт. респіталь, Рим (420,8)
17.15 Камер. концерт, 18.50 Розр. музика,
19.20 Легка музика, 20.40, 21.00
"Аїда" оп. Верді.

ЛЬВІВСЬКЕ РАДІО.

Субота, 19. грудня 1936.

6.30 Ранішня азидія, 7.25 Програма
на нині, 7.30 Трохи інформації, 7.35 Ле-
гка музика з гр. пл., 8.00 Азидія для
шкіл, 11.30 Для дітей: Співаємо пісень-
ки, 11.57 Сигнал часу, 12.03 Концерт орх.,
12.40 Полудневий денник, 12.50 Хлібороб-
ська скринька, 14.30 Театр Уїан для ді-
тей: "Мартинкова ялинка" на осн. Бур-
ка Кастнера, реж. Ю. Телі, 15.00 Госпо-
дарські вістини, 15.15 Рекламний кон-
церт, 15.30 Наша програма, 15.35 Вос-
шімдіт іа гр. пл., 15.50 Три ялики запі-
ту, 16.00 Жінки-віртуозки, з гр. пл., 16.15
"На пісноті" концерт орх., 17.00 Скрип-
ка, спіл, фортепіан, 17.50 Огляд видань,
18.00 Актуальна гутірка, 18.10 Спортові
вістини, 18.20 Пісеньки зі звукоміа, гр.
пл., 18.35 Фейл: Доктор Яко. Маю, за-
служений педіагг XIX століття (у 80-
ліття смерті), 18.50 Актуальна гутірка,
19.00 Вразіння з польських концертів за
кордоном: Пісні, відом. Мих. Забейца-
Сучнішій, 19.30 Розр. концерт, орхес-
тра, хор, 20.30 Літературні новини, 20.45
Вечірній денник, 20.55 Актуальна гутірка,
21.00 Танцюва музика, орх., 21.30 На
добраніч, муз. анд., хор, солісти, 22.00
"Велика віграна", весела анд. Г. Л.
Вайса; у перерві в год. 22.55 Останні
вістини, 23.00 Танцюва музика з гр. пл.

Неділя, 20. грудня 1936.

8.00 Сигнал часу, 8.05 Для селя: Хлібо-
робська газетка, Музика з гр. пл., Зима
у сільському господарстві, 8.40 Іван
Штраус: Попури улюблених вальсів, гр.
пл., 8.45 Програма на нині, 8.50 Ранішня
денник, 9.00—11.57 Богослуження, опера
оперів фрагменти у анд. симф. орх.
іа гр. пл., 11.57 Сигнал часу, 12.03 Муз.
поранок, орх., скрипка; у перерві ок.
13.00 год. Театральний огляд, 14.00 Ре-
портаж із життя, 14.15 Рекламний кон-
церт, 14.30 Хвилинка мрій, гр. пл., 14.45
Для селя: Дармодам опадінше, Огаск
ринки рілний продуктів, 15.15 Концерт
орх., 16.00 Театр Уїан: Софоклова тра-
гедія: "Софоклова оборона", 17.00 Піс-
двєрох при мікрофоні: орх., солісти; у
перерві в год. 17.55 Вночі кожурю
орхестр малоділітєв і признання пе-
люток радіослухачам, 19.00 "Сонце і спо-
ха" літер. форт., 19.15, 20.00 Мішаний
концерт: фортеп. Арт. Левонич барит.,
19.45 Літер. хвилинка: "Ліоти" моноді,
20.20, 20.21, 20.25 Спортові вістини, 20.50
Вечірній денник, 21.00 На веселій льві-
вчані, 21.30 Літ: Соната гмоль, 22.00
Концерт орх.; у перерві в год. 22.55
Останні вістини, 23.00 Танцюва музика
з гр. пл.

Понеділок, 21. грудня 1936.

6.30 Ранішня азидія, 7.25 Програма
на нині, 7.30 Трохи інформації, 7.35
Легка музика з гр. пл., 8.00 Азидія для
шкіл, 11.30 Для старших дітей: Народні
святочні вичаї, Музика з гр. пл., 11.57
Сигнал часу, 12.03 Концерт військ. орх.,
12.40 Полудневий денник, 12.50 Ше для
хліборобів: приповідання сільських
жін, 14.30 Концерт бажани, 15.00 Госпо-
дарські вістини, 15.15 Рекламний кон-
церт, 15.30 Львівські біжучі вістини, 15.35

Жа Ялинку... тільки...



одні з відбірників
Elektrit:

MARATON
CZEMPION
STENTOR
VICTORIA
GLORIA

Можна дістати у Радіоскл. цілого краю.
У Львові у фірмі: Фото Радіо Палас пл. Марійська 3.

"Доя Хуан" Моцарта з гр. пл., 15.35 П-
радіоу ялинку, 16.00 Легка музика з гр.
пл., 16.15 Кутюв моли, 16.30 Концерт ес-
лїстія: спіл, скрипка, фортеп., 17.00 У-
часть Польщі у більшовічнх дослідах,
17.15 Театр Уїан: "Сопратова трагедія":
"Крісто", 18.10, 18.15 Спортові вістини,
18.20 "В Ессані", гр. пл., 18.40 Львівські
лешетарські терени, 18.50 Правно-суд-
фейл: Службовість, 19.00 Воєнська анд.,
19.30 Концерт, спіл, орх., 20.45 Вечірній
денник, 20.55 Актуальна гутірка, 21.00
З великої естради, гр. пл., 21.30 Концерт
симф. оркестри, флет, 22.30 Нар. музика
з анд. казек; у перерві в год. 22.55
Останні вістини, 23.00 Танцюва музика
з гр. пл.

Вівторок, 22. грудня 1936.

6.30 Ранішня азидія, 7.25 Програма
на нині, 7.30 Трохи інформації, 7.35
Легка музика з гр. пл., 8.00 Азидія для
шкіл, 11.30 Для дітей: Співаємо пісень-
ки, 11.57 Сигнал часу, 12.03 Концерт орх.,
12.40 Полудневий денник, 12.50 Хлібороб-
ська скринька, 14.30 Театр Уїан для ді-
тей: "Мартинкова ялинка" на осн. Бур-
ка Кастнера, реж. Ю. Телі, 15.00 Госпо-
дарські вістини, 15.15 Рекламний кон-
церт, 15.30 Наша програма, 15.35 Вос-
шімдіт іа гр. пл., 15.50 Три ялики запі-
ту, 16.00 Жінки-віртуозки, з гр. пл., 16.15
"На пісноті" концерт орх., 17.00 Скрип-
ка, спіл, фортепіан, 17.50 Огляд видань,
18.00 Актуальна гутірка, 18.10 Спортові
вістини, 18.20 Пісеньки зі звукоміа, гр.
пл., 18.35 Фейл: Доктор Яко. Маю, за-
служений педіагг XIX століття (у 80-
ліття смерті), 18.50 Актуальна гутірка,
19.00 Вразіння з польських концертів за
кордоном: Пісні, відом. Мих. Забейца-
Сучнішій, 19.30 Розр. концерт, орхес-
тра, хор, 20.30 Літературні новини, 20.45
Вечірній денник, 20.55 Актуальна гутірка,
21.00 Танцюва музика, орх., 21.30 На
добраніч, муз. анд., хор, солісти, 22.00
"Велика віграна", весела анд. Г. Л.
Вайса; у перерві в год. 22.55 Останні
вістини, 23.00 Танцюва музика з гр. пл.

БІРЖА.

Долар 5.28, Франк франк. 24.72, англ.
фунт 26, гол. гульден 99.50, нім. марки
118, швейц. франк. 127.
Девіз: Берлін 212.56, Багдід 59.65, Го-
ландія 289.50, Лондон 26.08, Нью Йорк ка-
бель 5.30 і три чверті, Париж 24.80,
Прага 18.70, Швайцарія 121.90.
Процентні папери: доларівка 47, 2.
проц. погашаєт. 1. емісії 65.75, II. е-
місії 64.75, 4 проц. погашаєт. 60.75,
Повінка доларова 62.25, Повінка стабіл.
466, Повінка дільніска 64.75, Повін-
ка пільська 55.25, Маріетрат 34.75.
Акции: Банк Польський 106.60, Варшав-
ський пухор 23, Літвон 13.50, Остро-
вель 25, Остраховні 22.50.

ЦІНИ "МАСЛОСОЮЗУ".

"Маслосоюз" повідомляє, що від дня 18.
грудня н. р. кооперативам платити за:
1 кг масла десертного білого 3.00 зод
1 кг масла десертного бачкового
включно з бач. опакуванням 3.05
1 кг масла есенорт. включно
з експертним опакуванням 3.05
1 д. молока 0.17
1 м. верш 3.10—3.30
Тенденція на всі артикули слаба.

ПТИЦЯ.

Маслосоюз повідомляє, що з дня 18. XII
н. р. платити своїм достанням за 1 кг.
живої птиці: лавко півніри птахо-
мислярні "М.С." з Львові, (пл. Візан-
ського ч. 3) такі ціни:
Індички I. кл., добре уміснені,
новіогрудні 1.10 зод

Індички I. кл., добре уміснені,
новіогрудні 0.90
Курята I. кл. білі й жовтонож-
ки, без остріж, до ваги
1.50 кг. 0.95
Курки I. кл., товсті, без остріж,
без впливу на ноги, швидко
від 1.30 кг. агору 0.90
Казки товстенькі I. кл. швидко
від 1.30 кг. агору 1.00
Саломіні сорти від киме поланих,
не урядише

ОПОВІСТКИ.

Читальня Просвіти, Кружок Рідної
Школи і Кружок Союзу Українці на
жовтійській дільниці зловили замість
вісти на мозгу бл. п. о. Івана Туре-
вича 20—302, на суду Народного
Дому на жовтійській дільниці.

У семі роковини смерті бл. п.

о. МИХАЙЛА ОЛЕНСИШИНА

Найдорожчого і лікони Незабутого
Татка і Дідуня, укр. авт. пароха з
Сухожові пов. Бродів, відправлений
ЗАУПОВІННА СЛУЖБА БОЖА
з пам'яткою в понеділок, 21. груд-
ня н. р. в год. 7.30 уранці в Архи-
катедралий церкві св. Юрія у
Львові.
Діти і внуки.

КУПИО - ПРОДАЖА

КОВДРИ, вода, протерала дешево. Ви-
рібля ВАНЕ, пл. Марійська 6. 3210 1-7

КАМЕНИЦЯ добре утримала, рентова
з Ринку, пригнупно на продаж. Зголо-
шення "Окзан" Альфа. Діла". 3200 1-1

МЕБЛІ всілякого роду, довідні умови
"Мобіліслад" Казимирівська 25. 3307

НАЙНОВІШІ ванни, бровати, ванники, ме-
белі дозирити, ціни рекламні тільки у
ФРАЙЛІХА, Синіуська 21. 1-7

КОМФОРТОВУ парцелю, гарні боложен-
ня ома-вао пражаста "Траваліп" Ду-
гоша 1. 3278 1-3

ХРИСТИАНСЬКА КОНФЕКЦІЯ для Гіані
поручає костюми і плаші аме від 36 зод.
Львів, Ринок 26 у крамничі Велер.
2506 15-60

НА СВ. МИКОЛАЯ гарні дарунки — го-
динники, срібло і біжутерію дешево у
фірмі Розалімовський, Львів, Атадоміра
ч. 2 (готель Жорна). 3303 1-7

ВИЩУПЛЯЮЧИЙ корсет вигідний тільки
індивідуальною системою "РІТА". Яго-
ловська 118. Тел. 119-67. 3300 1-8

НАУКА

ВПИСИ на 3-місячний курс крою, шиття
що починається 15. січня. "АННА",
Львів, Галицька 26 2284

ПІДПРИЄМСТВА

ДО ГАРНО заправленої крамничі з со-
лоном, пухом, опідличка (ка) збо
вдотуля крамничю. Станіславів, уд.
Львів 8, лавч. 2, Марія Лучилець.
3305 1-1

Кіно.

АПОЛЬО: "Готель Савой 217".
АТЛАНТИК: "Шмиста Джона Ельмена"
 Борисом Карловим.
ВАНІА: "Тисяча і друга ніч" і "Веселий балет".
ГРАЖДА: "Авто ч. 99", Тайна са-
 жини краси".
КАСІНО: "Тоні з Відня" з участю Ві-
 кторії Гербен.
КОПЕРНИК: "Антін Адверс".
КОЛІСЕН: "Небезпечний флірт", "На-
 віщо працювати" з Філіпом і Фліпом.
МАРУСЕНЬКА: "Срібна торпеда".
МЕТРО: "Невідомий з Мандельшта-
 м".
 "Сто тактів кохання".
МІРАЖ: "Любові" (на осн. Шпіллера).
МУВА: "Пастер", Пауль Муні.
ПАКС: "Остання стійка".
ПАЛАС: "Жайворонки" (на осн. Лега-
 тів).
ПАЛАС: "Мастом Егет".
ПАВ: "Робін Гуд із Ельдорато".
РАП: "Малі жіночки".
СВІТ: "Заглада" в Гарі Пілем.
СТІЛЕБЕ: "Мам 19 дт", режія: "Сто-
 процентова сатира".
ТОН: "Ковбой-герой" та музичний до-
 лоток.
УТІХА: "Бурлака анд Волги" і режія.
ХІМЕРА: "Блакитна парада".

Найновіші гатунки повни у пе-
 снім виборі поручає відомою своєю
 солідністю фірма: **ДІМ ВОЛІЧКИ**
 Львів. Сикстуська 2. побіч брами.
 1935 Журнал і покази безплатно. 6-20

ФОТОПЛЯСТИК ОН.

(пл. Марійська 5).
 "З Гамбурга до Спінбургу".

ЗАКОРДОННЕ РАДІО.

Субота, 19. грудня 1936.

Відень (506,8) 12.00 Концерт, 15.35 Кон-
 церт учительського хору, 19.40 Симф.
 концерт, 20.25 Різдвяний сон Амадея
 Вагнера, муз. Янко Грібца, **Прага**
 (470,2) 12.35 Концерт, 19.15 Давня і нова
 санкова музика, **Париж** (1648) 14.15 Спів,
 15.30 Авд. для дітей, 16.30 Легка музика,
 17.30 Концерт, Феофанів Прокофєва,
 21.45 Вечір опер: 1) "Вереника" муз.
 траг. Мамарда, 2) "Одлімліна" лір. траг.
 Вмалуєлі, **Білгород** (487,3) 17.20 Ві-
 діння, режія: 19.30 Сербський вечір,
Берлін (356,7) 18.15 Веселі анимові сцен-
 ки та пісеньки, 19.00 Музика на піст,
 20.10 Берлінські казки, муз. авд., **Кенігс-**
вустергаузен (1571) 12.00 Концерт айськ.
 орх., 14.00 Музика, 18.00 Нар. пісні й то-
 ки, 20.10 Великий веселий вечір, **Мінхен**
 (405,4) 14.45 Розр. концерт, 19.00 Презю-
 дія і члони д-моль Паскельбелі, **Бу-**
дапешт (549,5) 12.05, 12.30 Спів, 18.55 Циг.
 музика, 22.50 Сальон. музика, **Міліно**
 (368,6) 11.30 Розр. музика, 12.40 Орх. кон-
 церт, 21.00 "Аїда" оп. Верді, **Рим** (420,8)
 13.50 Легка музика, 19.00 Розр. музика,
 20.40 Веселі мелодії, 21.20 Симф. кон-
 церт.

Найдешевіше

скло, порцелина, у столітній фірмі
ЯН КВЕСТ
 п'явів, РИНОК 37. — Тел. 24 737.

Неділя, 20. грудня 1936.

Берлін (356,7) 10.30 Музика, 18.00 Золо-
 та медля, муз. авд., 20.00 "Вільний отрі-
 лень" оп. Вебера, **Мінхен** (405,4) 9.30 Му-
 зика, 12.00 Концерт айськ. орх., 14.00
 Авд. для дітей, 14.15 Програма для ді-
 тей, 16.05 Лєсгардові твори на форт.,
 18.30 "Лаж королеви" муз. драма Швайд-
 та, 19.05 Розр. концерт, 20.00 Вечір фільм,
 оп. **Будапешт** (549,5) 12.30 Концерт оп.
 орх., 17.00 Хор, 18.15 Концерт айськ.
 орх., 17.00 Хор, 18.15 Концерт айськ.
 орх., **Білгород** (487,3) 22.30 Легка музика,
Прага (470,2) 9.50 Сальон. квартет, 14.45,
 15.00 Теори передчасно померлих компо-
 зиторів, 15.00 "Чорт і Катруся" оп. Дво-
 жак, **Париж** (1648) 12.00 Легка музика,
 16.00 Спів, режія: 16.15 Пісні, 17.00,
 21.00 Театр Уїні, 19.00 Легка музика,
 20.30 Вок. концерт, **Відень** (506,8) 11.45
 Симф. концерт, 18.05 Розр. концерт, 15.40
 Камер. музика, 19.45 "Аїда" Фарт іас Вай-
 се" муз. попури Вікт. Грубого, 20.45 Ва-
 ліді, 21.10 "Др Абернети" однокостюма,
 22.30 Арт та пісні, **Кенігсвустергаузен**
 (1571) 14.00 Авд. для дітей, 15.15 Зимовий
 вечір на селі, 16.00 Світ. музика на скр.
 і фисгарм., 20.00 Крамничі зі забавками,
 муз. фантазія, **Міліно** (368,6) 17.00 Симф.
 концерт, 20.40 "Мадам Помпалур" оп.
 Фалі, **Рим** (420,8) 20.40 Орх. концерт,
 21.30 "Китайські перли" комедія, 22.00
 Хор.

Понеділок, 21. грудня 1936.

Берлін (356,7) 18.00 Давні коляди, 19.15
 Сопісти, форт.; сопран, 20.10, 21.00 Вечір
 танку, **Мінхен** (405,4) 10.00 Радіо-казка,
 12.00 Концерт орх., спів, 16.30 Концерт,
 Гейсговер сопр., 20.10, 21.00 Веселий ве-

чір, **Будапешт** (549,5) 12.05 Циг. музика,
 17.25 Форт. режія: 20.25 Концерт циг.
 орх., 21.45 Концерт оп. орх., спів, хор,
Прага (470,2) 15.00 Концерт дуето квіт-
 тету, 16.45 Рел. пісні, 17.10 Авд. для ді-
 тей, 20.40 21.00 "Вейсес" авд., **Париж**
 (1648) 12.00, 13.15 Концерт орх., 15.30 Те-
 атр уїні, 18.00, 19.30 Спів. концерт, 21.05
 Пісні, опісля есп. і пісн. ам. пісеньки,
Відень (506,8) 12.00 Баллади, 12.20 13.10
 Концерт орх., 17.30 "Крайзлеріана" Шу-
 мака на форт., 18.10 "Віденські преміє-
 ри", 19.15 Авд. для молоді, 20.00, 22.00
 "Оберон" оп. Вебера, 22.30 Розр. концерт,
Кенігсвустергаузен (1571) 12.00, 13.15
 Концерт, 14.00, 16.00 Музика, 15.25 Авд.
 для дітей, 15.40 Норвеські пісні, 18.20
 Образки з полорожі, 20.10, 21.00 Концерт
 бажани, 22.30 Нічна музика (Чортівський
 тріль Тартіні на скр. і форт.), **Міліно**
 (368,6) 18.00 Танк. музика, 20.40, 21.00
 Орх. концерт, спів, **Рим** (420,8) 17.15, 18.00
 Танк. музика, 19.00 Концерт квітету.

Вівторок, 22. грудня 1936.

Берлін (356,7) 10.00 Рад. авд., 16.30
 Весела година, 19.15 Музика дома, 20.00
 Баллада з муз. ілюстр., **Братислава** (298,8)
 15.00 Співч. тріо, 15.45 Форт. твори, 19.10
 Легка музика, **Кенігсвустергаузен** (1571)
 14.00 16.00 Музика, 18.00 Пісні, Мілер сопр.,
 19.25 "Бурштін" репортаж, 21.00 Компо-
 концерт Пфіннера, 22.30 Нічна музика,
Кошиці (259,1) 17.30 Слова пісні, 18.00 Для
 Закарпаття ("Тарас Бульба" авд.), **Мін-**
хен (405,4) 12.00 Розр. концерт, 13.45 Лег-
 ка музика, 16.50 Сопісти, 18.00 Концерт
 орх., 20.10, 21.00 "Ді Філіхт" авд. Аль-
 вердеса, 22.30 Форт. режія: **Париж**
 (1648) 12.00 Концерт/симф. орх., 15.00 Літ.
 авд., 15.20 Репітанці, 16.00 Відчут., 17.15
 Альпські соліді, 21.05 Серед книжок,
 21.45, 22.00 "Вечір пісенькарів", **Міліно**
 (368,6) 19.00 Легка музика, 20.40, 21.00 Ко-
 медія, 22.14 Форт. режія: **Рим** (420,8)
 17.15 Камер. концерт, 18.50 Розр. музика,
 19.20 Легка музика, 20.40, 21.00, 22.00
 "Аїда" оп. Верді.

ЧІВІВСЬКЕ РАДІО.

Субота, 19. грудня 1936.

6.30 Ранішня аудіція, 7.25 Програма
 на нині, 7.30 Трохи інформації, 7.35 Лег-
 ка музика з гр. пл., 8.00 Аудіція для
 шкіл, 11.30 Для дітей: Співальні пісень-
 ки, 11.57 Сигнал часу, 12.03 Концерт орх.,
 12.40 Полудневий денник, 12.50 Хлібороб-
 ська скринька, 14.30 Театр Уїні для ді-
 тей: "Маринкова ялинка" на осн. Ери-
 ка Кастнера, реж. Ю. Тепи, 15.00 Госпо-
 дарські вістки, 15.15 Рекламний кон-
 церт, 15.30 Наша програма, 15.35 Рос-
 Шмідт із гр. пл., 15.50 Три знаки запі-
 ту, 16.00 Жінки-віртуозки, з гр. пл., 16.15
 "На піаночі" концерт орх., 17.00 Скринь-
 ка, спів, фортепіан, 17.50 Огляд знаань,
 18.00 Актуальна гутірка, 18.10 Спортівні
 вістки, 18.20 Пісеньки зі звуковими, гр.
 пл., 18.35 Фейл: Доктор Рос. Мавс, ас-
 служений педагог XIX століття (у 80-
 ліття смерті), 18.50 Актуальна гутірка,
 19.00 Враження з польських концертів за-
 кордоном; Пісні, відсп. Мих. Забелла-
 Сумішківський, 19.30 Розр. концерт, орхес-
 тра, хор, 20.30 Літературні новини, 20.45
 Вечірній денник, 20.55 Актуальна гутірка,
 21.00 Танкова музика, орх., 21.30 На
 добраніч, муз. авд., хор, сопісти, 22.00
 "Велика виграна", весела авд. Г. Л.
 Вайса; у перерві з год. 22.35 Останні
 вістки, 23.00 Танкова музика з гр. пл.

Неділя, 20. грудня 1936.

8.00 Сигнал часу, 8.03 Для села: Хлібо-
 робська газетка, Музика з гр. пл., Зима
 у сільському господарстві, 8.40 Іван
 Штрасс: Попури улюблених вальсів, гр.
 пл., 8.45 Програма на нині, 8.50 Ранішня
 денник, 9.00—11.57 Богослуження, опісля
 оперні фрагменти у вик. симф. орх.
 із гр. пл., 11.57 Сигнал часу, 12.03 Муз.
 поранок, орх., скринька; у перерві ок.
 13.00 год. Театральний огляд, 14.00 Ре-
 портаж із життя, 14.15 Рекламний кон-
 церт, 14.30 Хвилинка марші, гр. пл., 14.45
 Для села: Дармошам опалення, Огляд
 ринків різних продуктів, 15.15 Концерт
 орх., 15.00 Театр Уїні: Софоклева тра-
 гедія: "Софоклева оборона", 17.00 Пів-
 вечір при мікрофоні: орх., солісти; у
 перерві з год. 17.55 Вислід конкурс
 орхестр мандоліністів і принапання пе-
 мятот радіослухачам, 19.00 "Сезон і епо-
 ха" літер. варіс, 19.15, 20.00 Мішаний
 концерт: фортеп., Арт. Левкович барит.,
 19.45 Літер. хвилинка: "Ліоти" новели,
 20.20, 20.21, 20.35 Спортівні вістки, 20.50
 Вечірній денник, 21.00 На веселій днів,
 хвилі, 21.30 Ліст: Соната змоль, 22.00
 Концерт орх.; у перерві з год. 22.35
 Останні вістки, 23.00 Танкова музика
 з гр. пл.

Понеділок, 21. грудня 1936.

6.30 Ранішня аудіція, 7.25 Програма
 на нині, 7.30 Трохи інформації, 7.35
 Легка музика з гр. пл., 8.00 Аудіція для
 шкіл, 11.30 Для старших дітей: Народні
 святочні звичаї, Музика з гр. пл., 11.57
 Сигнал часу, 12.03 Концерт айськ. орх.,
 12.40 Полудневий денник, 12.50 Що дає
 хліборобське приспівблення сільській
 жіночі, 14.30 Концерт бажани, 15.00 Госпо-
 дарські вістки, 15.15 Рекламний кон-
 церт, 15.30 Львівські біжучі вістки, 15.35

Жа Ялинку... тільки...



один з відбірників
 Elektrit:

3 лямп. **MARATON**
 4 лямп. **CZEMPION**
 5 лямп. **STENTOR**
 6 лямп. **VICTORIA**
 7 лямп. **GLORIA**

ELEKTRIT RADIO

Можна дістати у Радіоскл. цілого краю.

У Львові у фірмі: **Фото Радіо Палас** пл. Марійська 8.

"Дон Хуан" Моцарта з гр. пл., 15.55 Про-
 радіву ялинку, 16.00 Легка музика з гр.
 пл., 16.15 Кутюк мови, 16.30 Концерт со-
 лістів: спів, скрипка, фортеп., 17.00 У-
 часті Подільи у біологічних дослідах,
 17.15 Театр Уїні: "Сократова трагедія",
 "Крітос", 18.10, 18.15 Спортівні вістки,
 18.20 "В Еспанії", гр. пл., 18.40 Львівські
 дешетарські терени, 18.50 Правно-сусп.
 фейл: Службовість, 19.00 Волцька авд.,
 19.30 Концерт, спів, орх., 20.45 Вечірній
 денник, 20.55 Актуальна гутірка, 21.00
 З великої естради, гр. пл., 21.30 Концерт
 смити, орхестри, флет, 22.30 Нар. музика
 з вик. капелі; у перерві з год. 22.35
 Останні вістки, 23.00 Танкова музика
 з гр. пл.

Вівторок, 22. грудня 1936.

6.30 Ранішня аудіція, 7.25 Програма
 на нині, 7.30 Трохи інформації, 7.35
 Легка музика з гр. пл., 8.00 Аудіція для
 шкіл, 11.30 Для дітей: Як бурій котик
 оспав Ісуса, коляди, 11.57 Сигнал ча-
 су, 12.03 Сучасна форт. музика, гр. пл.,
 12.40 Полудневий денник, 12.50 Хлібо-
 робська школа та сільське господарство,
 14.30 Концерт бажани, 15.00 Господарські
 вістки, 15.15 Рекламний концерт, 15.30
 Львівські біжучі вістки, 15.35 Легка му-
 зика з гр. пл., 15.50 Скринька для дітей,
 16.00 Авд.: "Ялинка для дітей", викона-
 ють діти, 16.15 Скринька ПКО, 16.30 Кон-
 церт: А. Томкени сопран, сальон. тріо,
 форт., 17.00 Розмова поїсти: "Вуїні ви-
 Ковальських", 17.15 Шуберт: Тріо оп.
 99, 6-зур, скрипка, віолонч., фортеп.,
 17.50 Математика та спорт, монольот,
 1.00 Актуальна гутірка, 18.10 Спорт у
 містах і містечках, 18.20 Легка музика
 з гр. пл., 18.35 Тута за простим словом,
 18.50 Актуальна гутірка, 19.00 Праця та
 відпочинок, 19.30 Концерт орхестри, 20.00
 Симф. концерт у вик. симф. орх., Е. Ван-
 дровська-Турецька спів; у перерві ок.
 год. 21.00 Вечірній денник, Актуальна
 гутірка, 22.30 Нарід у старопольській
 поезії, 22.45 Танкова музика; у перерві
 з год. 22.55 Останні вістки.

БІРЖА.

Долар 5.28, франк франц. 21.72, англ.
 фунт 26, гол. гульден 90.80, нім. марки
 118, срібні нім. марки 127.
 Девізи: Берлін 212.36, Бельгія 80.65, Го-
 ландія 289.50, Лондон 26.08, Нью Йорк ка-
 бель 3.30 і три четвєрті, Париж 24.80,
 Прага 18.70, Швайцарія 121.90.
 Процентні папери: доларів 47, 3-
 проц. позичка інвест. І. емей 65.75, П. е-
 мей 64.75, 4 проц. позичка консол. 50.75,
 Позичка доларова 62.25, Позичка стабіл.
 465, Позичка дільновіська 64.75, Позич-
 ка шпеська 65.25, Мадісрат 54.75.
 Актіи: Банк Польський 106.50, Варшав-
 ський цукор 28, Лізлон 13.50, Остро-
 вень 25, Староховічі 22.50.

ЦІНИ "МАСЛОСОЮЗ".

"Маслосоюз" повідомляє, що від дня 18
 грудня п. р. кооперативам платити за:
 лього Львіа.
 1 кг. масла десероного бланк.
 і без опакунання 3.00 зол
 1 кг. масла десер. бочкового
 виключно з бочк. опакунанням 3.05 .
 1 кг. масла експорт. виключно
 з експортного опакунанням 3.05 .
 1 д. молока 0.17
 1 в. верш 5.10—5.20
 Тенденція на всі артикули слаба.

ПТИЦЯ.

Маслосоюз повідомляє, що в дні 15. XII
 п. р. платити своїм доставцям за 1 кг.
 живої птиці, лього подвіря птахо-
 мисарні "М. С." у Львові, (пл. Візвич-
 ського ч. 3) такі ціни:
 Індички І. кл., добре умяснені,
 повногрудні 1.10 зол;

ицки І. кл., добре умяснені,
 повногрудні 0.90 .
 Курата І. кл. біло й жовтоножі-
 ки, без остріжок, до ваги
 1.60 кг. 0.95 .
 Курата І. кл., товсті, без остріг,
 без напівку на ногах, шойно
 від 1.80 кг. агору 0.90 .
 Качки товстень І. кл. шойно
 від 1.80 кг. агору 1.00 .
 Сьабінні сорти від више поданні,
 не прийняє.

ОПОВІСТКИ.

Читальня Просвіти, Кружок Рідної
 Школи і Кружок Союзу Українок на
 жовтківській дільниці аловили замість
 зінка на мотузу бл. п. о. Івань Турке-
 вича 20—роз. на будову Народного
 Дому на жовтківській дільниці.

У семі роковини смерті бл. п.

о. **МИХАЙЛА ОЛЕКСИШИНА**

Найдорожчого і ніколи Незабутого
 Татця і Душі, укр. кат. парох в
 Сухової пов. Броди, відправитися
ЗАУПОКІЙНА СЛУЖБА БОЖА
 з пшанкою в понеділок, 21. груд-
 ня п. р. в год. 7.30 уранці в Архи-
 катедральній церкві св. Юрія у
 Львові.
 Діти і знуки.

КУПНО - ПРОДАЖА

КОВДРИ, кони, простарала дешево. Ни-
 рибля **ВАНК**, пл. Марійська 6. 3210 1-7

КАМЕНИЦЯ добре утримана, рентоки
 з Ринку, приступно на прозаж. Зголо-
 шення "Осая" Аліма. "Дла", 3209 1-1

МЕБЛІ великого роду, догідні умовини
 "Меблосклад" Казимирський 25. 3307

НАЙНОВІШІ кни. бровати, пакиди, ме-
 блеві покритті, ціни рекламні тільки у
 ФРАЙЛІХА, Сикстуська 21. 3—7

КОМФОРТОВУ пародю, гарде положен-
 ня окаяно прадств. Тримеашні" Ду-
 гоша 1. 3273 1-1

ХРИСТІАНСЬКА КОНФЕКЦІЯ для Пиль
 поручає костюми і плаші вже від 35 зол.
 Львів, Ринок 26 у крамниці Енелерс.
 3236 18-60

НА СВ. МИКОЛАЯ гарні дарунки — го-
 диници, ерібзи і біжутерію дешево у
 фірмі Розважеський, Львів, Академічна
 ч. 2 (готель Жоржа). 3303 1—7

ВИЩУПЛЯЮЧИЯ корсет вигідний тільки
 індивідуальною системою "PITA", Нгай-
 лопська 11а, Тел. 119-67. 3300 1—5

НАУКА

ВПСИ на 3-місячний курс крою, шиття
 що починається 15. січня. "АННА",
 Львів, Галицька 27. 3284

ПІДПРИЄМСТВА

ДО ГАРНО запроваджені крамниці в се-
 ладинами, шукаю сполучити (ка) або
 відступити крамниці, Станіславів, ул.
 Лєвонів 8, двер. 2, Марія Лучинська.
 3303 1-4

НАЯДУТЬ ПРАЦЮ

АГЕНТИ до продажу кіо та різних апаратів потрібні. Lublin, skrytka 275. 2901 17-20

АГЕНТІВ христіан до продажу кіо, брити, волоскових виробів по селах шукаємо. Добрий зарібок заповнення. Зголошення: Łódź, skrytka 443. 3259 2-3

ЗДІБНІ агенти до продажу різнихого домашнього приладдя потрібні. Зголошення: „Mercury“, Łódź, 6-go sierpnia 41. 3290 2-3

МАТРИМОНІАЛЬНІ

КАВАЛІР на самостійному отаповишій навчальній кореспонденції в інтелігентною панною у віці коло 25 літ. Світлина будуть зберігати, дискретія заповнена. Листати слати під „2“ Biuro Pietrasiek, Warszawa, Matczakowska 115.

КАВАЛІР літ 41, державний урядник у Варшаві з вищою освітою оженившись з панною або безлітньою вдовою до 40 літ. Посаг вимагається. На аноніми не відповідаю. Зголошення по амосі зі списком слати: Sokolowski, Warszawa, Nowogrodzka 46, m. 5.

МЕШКАННЯ

ПРИ ВУЛ. РУСЬКА 14 (біля Бляхарської) до винайму: 2 мешкання по 3 кімнати в кухні в комфорт, крім того рішні крамниці. Інформації у власника Коркес, Домініканська 2. 1-2

РІЖНІ

ПРОПУКЛИНОВІ БАНДАЖІ гумові, червоні, апрокові, проти усування мати під гарантією виконує відоме УКР. ОРТОПЕД. Личне заведення ІВАНА УГРИНА, Львів, вул. Вірменська ч. 15. 2946 17-100

РОБІТНЯ КОВДЕР Кентшинського 4, сьогодні переробляє і виконує нові. Ціни найнижчі. 3057 5-8

СЛУХАВКИ напруга, магнетус, додає новий шпур 70 еотиків. Вул. Коперника ч. 22. 3214 5-5

НАПРАВА годинників спеціально і фактово у фірмі Розважеский, Львів, Академічна 2. З провінції просимо поштою. 3303 1-7

СТАВОВЕ господарство оканічно продає у львівських новітніх. Зголошення: „Рух“, Краків, Ринок; під „Отаві“. 3296 1-1

ЗА ЗАСТАВНІ картин, брильянти, діаманти, ербів, водоті зуби платять найбільше Вендер, Шайнохи 1. Препитійна і дешева напруга годинників і біжутерії. 3269 1-4

ТІЛЬКИ з ЗОЛОТИХ триваю одулини в бамбачію гарантією. Салон чесання пань. Сикотуська 8, вхід через браму. 3298 1-2

ЧИ ВАШ годинник ходить добре? Якщо ні, дайте напругу до ІВАНА ЗЕЛТЕН-РАЙХА, Львів, Марійська пл. 5. Препитійно, сьогодні, дешево. З провінції прислайте поштою. 3032 13-7

ФОРТЕПІЯНИ, фюгармонії, як нові, короткі, гарантовані, дешево продає, купує, міняє Ганак, Пільсудського 21. І. по верх. 3248 3-10

КРИНИЦЯ. Повідомляю своїх Вп. Гостей, що в цьому році веду свої пансіони „Меза“ і „Гураль“ в зимовім сезоні. Центр і повний комфорт, ціни дешеві. Модеста Яблонська. 3291 2-5

ЛІКАР-ДЕНТИСТ

Д-р мед. 3. Реннер
Львів, Кентшинського 21. 2091 4-5

ЛІКАРСКА ПОМІЧ

Спеціаліст венеричних та шкірних недуг і лікарської косметики

Д-р ФІШЕР

б. довголітній лікар-асистент дерматолог, клінік у Берліні, Відні та Празі

переймає і ординує тепер від 9-11 3-7
Львів, вул. Кілінського 3.
напр. Віденської кавири
Тел. 251-05. Сесираткові жалюзи.

Вже появилася і продаються у В-ві „Батьківщина“ і в книгарнях:
ПЕРШИЙ УКРАЇНСЬКИЙ ПІДРУЧНИК ЖІНОЧОГО КРОЮ

„САМА ШИЮ“

зладжений пансю А. Цьокан.

Він приносить крій

1. Білля: а) на постіль
б) мужеського
в) жіночого
г) дитячого
2. Жіночих суконь
3. Жіночих плащів
4. Дитячих суконочок і плащиків
5. Хлопчих убрань і плащиків

Маючи підручник „Сама шию“, кожна жінка зможе стати для себе кравчиною. Це величезна ошадність!

Ціна підручника всього 8.— зол., з пересилкою 8.50 зол.

Курс мужеського кравецького крою

це необхідний підручник для українського кравця.

Ціна 10 зол., з поштовою пересилкою 10.50 зол.

Замовляти в Адміністрації:

„БАТЬКІВЩИНА“, Львів, ул. ЧАРНЕЦЬКОГО ч. 8.

Висилаємо по одержанню повної належитості.

НА ЯЛИНКУ

практичні дарунки по найнижчих цінах
у найдешевшій джерелі товарів текстильних

Галицький Магазин Новин, Львів, Галицька 15.

для прикладу нілька цін:

Флякел на білля	0.65	Дима на підтанки	0.70
Флякел гладка	0.80	Зефір сирій	0.60
Флякел на шляфрок	1.—	Шифон 80 шпр.	0.85
Бал двостороння	1.40	Попеліна на сорочки	1.20
Вальвети і штружок	1.65	Вони рожевий	1.00
Возна на суки від	1.50	Полотно на простирала	1.25
Возна Ангора	2.—	Помешки від	1.80
Возна на сидіння	4.50	Простирала 2 м.	2.50
Возна на плащі	4.75	Простирала на коври	4.50
Копи флякелів	5.—	Ручники від	0.30
Ковдри сатинові	10.—	Отирки до начиння	0.45
Полотно	0.60		

Замовлення з провінції полагоджуємо за поштов. післяплатою.

ПРИЙМАЄМО ЧЕКИ ЦЕНТРАЛІ ТОВАРОВОГО ОБОРОТУ.

МЕБЛІ

Ідальні, спальні, кабінети, салони, клуби, тапчани, матраци і декорації поручає Віденська вирібна столярсько-тапцерна ІВАН ОРТНЕР

Львів, Сикотуська 41. Тел. 292-79
3208 5-75

КВІТОВІ ВОДИ

в оздоблених флякох,

ПЕРФУМИ, ПУДЕРНИЧКИ, РОЗПИЛЯЧІ, КРЕМИ, ПУДРИ.

А. ПАВЛІК, ПЕРФУМЕРІЯ,
Львів, Гетьманська 6. Тел. 108-60.

Шилляні баньки, українські вертепи, різдвяні листівки і ВЕЛИКИЙ ВИБІР ДАРУНКІВ НА ЯЛИНКУ поручає СОЮЗНИЙ БАЗАР. 3227 Львів, Руська 20. 1-3

Тільки оголошуючись у

„ДІЛІ“

можете успішно продати, купити або закінчити реальність.

ПРОСПЕР МЕРІМЕ

БЛАКИТНА КІМНАТА

ТА ІНШІ ОПОВІДАННЯ

Переклад із французької мови Василь Софронів. — Ціна 0.95 зол.

КУПОН

на БЕЗПЛАТНИЙ гарний і практичний ДАРУНОК

для тих, що купують радунки на св. МИКОЛАЯ в Перфумерії

С. ФЕДЕРА

Львів, Сикотуська 7

Філія КОПЕРНИКА 15а

Товар тільки першорядний. — Величезний вибір. — Найдешевші ціни. 4-30

НА ЯЛИНКУ ТІЛЬКИ УКРАЇНСЬКІ ПРИКРАСИ.

ЛАНЦЮШКИ в гудульському стилі, архуш в золотом або сріблом (4 і ш метри) — 0.25 сот.

ПРИКРАСИ в гудульському стилі (Ю. Кирієнка) 3-4 склянки на 7 різант архуш/по 0.20 сот.

МАЛІЙ ВЕРТЕП (склянка) Р. Цимбрилі — 0.30 сот.

ВИТИНАНКИ ДО ВЕРТЕПІВ (Цимбрилі і Кирієнка) по 60, 40, 30, 20 сот. за архуш.

Висилаємо по одержанню грошей. На порто додати 50 сот. За післяплатою 60 сот. дорожче. Крамничий гурт. работ. В-ВО „ТЕМА“. Львів, Потоцького 58 а.

ТОРГОВЛЯ МЕТАЛІВ

М. ГАРЦШТАРК

Львів, вул. Соборного 22, тел. 247-96 поручає бляхи, штаби, рури, дроти: мідяні, мосляні та алюмінієві, цину та їх сполуки, скуповуючи металів різко 4-4



Незрівняний в якості луду і крою
ЯПОНСЬКИЙ БІЛІЙ БОЗ
завдяки якому стає перо
ОКСАМІТНО-МАТОВА
Ціна коробки з пушком зол. 1.25
2919 18-7

НА СВЯТА

муштарду з фабрики

купуйте в кожній крамниці

Фабрика: Львів, Городецька 121
Тел. 295-30.

ПРОСИМО КУПУВАТИ ТІЛЬКИ у ФІР-
МАХ, ЯКІ ОГОЛОШУЮТЬСЯ в НАШО-
МУ ЧАСОПИСІ ТА ПРОСИМО ПОКЛИ-
КУВАТИСЬ НА ОГОЛОШЕННЯ.

МЕД

правдивий бмільний можна зі-
стати по конкурентній ціні
від 1-20 за 1 кг лише у крамниці
„ПАСІКА“ — Львів
Бляхарська 20 (біля Руської)



ФОРТЕПІЯНИ, ПІЯНИНА

світлової марки

Б. СОММЕРФЕЛЬД

Експорт до Англії, Аргентини,
Уругваю, Данії, Франції,
Голландії, Польщі та т. д.

виключно заступниками

С. НОВАЦЬКИЙ

Львів, вул. Пільсудського 17. 3296

Найбільший вибір — Найнижчі ціни!

Мужські сорочки бляхелі: зол. 1.00
Муж. сорочки попеліні: 2 хвилює: 2.—
Теплі піжами 8.50, бонжури (бач): 3.50
Простирала на коври: 4.50

ПОЗНАНСЬКА ШВАЛЬНЯ

3-5 Львів, Казимирівська 21.

Нововідкрита

УКРАЇНСЬКА РАДІОВА ФІРМА

TRANSPONEE

Львів, ГОРОДЕЦЬКА 22

поручає найновіші типи радіо-
апаратів. Випускає транспонати
від 1 зол. із грамофонними платів-
ми на балі та шильні забави.

ДРОТЯНІ ВВЛАДИ до ліжок та завіс
ліжка різних системів продає по
найнижчих цінах ФАБРИКА фірми —

ФРЕНКЕЛЬ І ЛІДЕР

Львів, Лєгіонів 25 в подвір'ю. Тел. 288-38.
3245 1-3

КРЕМ НАЛИКА

№ 2

плєкає

Церу...

зуби

ЗМОРШКИ

НАГДУТЬ ПРАЦЮ

АГЕНТИ до продажів кіс та різних знарядь потрібні. Lublin, skrytka 275. 2301 17-20

АГЕНТІВ христія до продажів кіс, брити, водостійких виробів по селах шукаємо. Добрий зарібок забезпечений. Зголошення: Łódź, skrytka 343. 3250 2-3

ЗДІБНІ агенти до продажів різноманітного домашнього приладдя потрібні. Зголошення: „Mercury“, Łódź, 6-go sierpnia 41. 3260 2-3

МАТРИМОНІАЛЬНІ

КАВАЛІР на самостійному становищі навичке кореспонденції в інтелігентному панію у віці коло 25 літ. Світання будуть звернені, дискретія забезпечена. Листати слати під „24“ Biuro Pietraszek, Warszawa, Mazowiecka 115.

КАВАЛІР літ 41, державний урядник у Варшаві з вищою освітою оженившись з панію або бездітною вдовою до 40 літ. Посаг ниматаний. На аполімі не відповідаю. Зголошення по змолі зі шимкою слати: Sokołowski, Warszawa, Nowo-grodzka 46, m. 5.

МЕШКАННЯ

ПРИ ВУЛ. РУСЬКІЙ 14 (біг Влахарської) до зйняму: 2 мешкання по 3 кімнати з кухнею в комфорті, крім того рішні краніці. Інформації у власника Коркес, Домініканська 2. 1-2

РІЖНІ

ПРОПУКЛИНОВІ БАНДАЖІ гумові, черевні, ширкові, проти усування матиці під гарантією виконую відоме УКР. ОРТОПЕДИЧНЕ ЗАВЕДЕННЯ ІВАНА УГРИНА, Львів, вул. Вірменська ч. 15. 2946 17-100

РОБІТНІЯ КОВДЕР Кентшинського 4, содіно переробляє і виконує нові. Ціни майже цілі. 3057 5-8

СЛУХАВКИ направляє, магнетус, додає новий шнур 70 сотиків. Вул. Коперника ч. 22. 3214 5-3

НАПРАВА годинників прецизійно і фактово у фірмі Розважівський, Львів, Академічна 2. З провінції просимо поштою. 3303 1-7

СТАВОВЕ господарство окаявно продає у Львівській повісті. Зголошення: „Рух“, Краків, Ривок; під „Отаві“. 3296 1-1

ЗА ЗАСТАВНІ картки, брильянти, діаманти, срібло, золоті зуби платять найбільше Вайдер, Шайнохи 1. Прешівська і дешева направа годинників і біжутерії. 3269 1-4

ТІЛЬНІ 5 ЗОЛОТИХ тривка одуляція в безсечною гарантією. Салон чесання цань. Сикстуська 8, вхід через браму. 3298 1-2

ЧИ ВАШ годинник ходить добре? Якщо ні, дайте направити до ІВАНА ЗЕЛТЕН-РАЙХА, Львів, Марійська пл. 5. Прецизійно, солідно, дешево. З провінції приймайте поштою. 3032 13-2

ФОРТЕПІЯНИ, фігармонії, як нові, короткі, гарантовані, дешево продає, купує, міняє Ганак. Пілсудського 21. І. по-верт. 3243 3-10

КРИНИЦЯ. Повідомляю своїх Вп. Гостей, що в цьому році веду свої пансіони „Мева“ і „Гураль“ в зимові сезони. Центр і повний комфорт, ціни дешеві. Модеста Яблонська. 3291 2-5

ЛІКАР-ДЕНТИСТ

Д-р мед. 3. Реннер

Львів, Кентшинського 21. 2091 4-5

ЛІКАРСЬКА ПОМІЧ

Спеціаліст венеричних та шкірних недуг і лікарської косметики

Д-р ФІШЕР

б. довголітній лікар-асистент дерматолог, клінік у Берліні, Відні та Празі

переймає і ординує тепер від 9-1

1-3-7

Львів, вул. Кілінського 3.

мапр. Віденської каварні

Тел. 251-68. Сепараткові ждальні.

Вже появилися і продаються у В-ві „Батьківщина“ і в кингарнях: ПЕРШИЙ УКРАЇНСЬКИЙ ПІДРУЧНИК ЖІНОЧОГО КРОЮ

„САМА ШИЮ“

зладжений панею А. Цюкан.

Він приносить крій

1. Білля: а) на постіль б) мужеського в) жіночого г) дитячого
2. Жіночих суконь
3. Жіночих плащів
4. Дитячих суконочок і плащиків
5. Хлопчячих убрень і плащиків

Маючи підручник „Сама шию“, кожна жінка зможе стати для себе кравчинєю. Це величезна ощадність!

Ціна підручника всього 8.— зол., з пересилкою 8.50 зол.

Курс мужеського кравецького крою

це необхідний підручник для українського кравця.

Ціна 10 зол., з поштовою пересилкою 10.50 зол.

Замовляти в Адміністрації:

„БАТЬКІВЩИНА“, Львів, ул. ЧАРНЕЦЬКОГО ч. 8.

Висилаємо по одержанню повної належитості.

НА ЯЛИНКУ

практичні дарунки по найнижчих цінах у найдешевішій джерелі товарів текстильних

Галицький Магазин Новин, Львів, Галицька 15.

для прикладу кілька цін:

Фліanela на білля	0.65	Дима на підштанки	0.70
Фліanela гладка	0.80	Зефір сирій	0.60
Фліanela на шльофок	1.—	Шльоф 80 шир.	0.85
Бал двостороння	1.40	Попеліна на сорочки	1.20
Вельвети і штружес	1.65	Велі рожевий	1.00
Вовна на суки від	1.50	Полотно на простирала	1.25
Вовна Ангора	2.—	Помешки від	1.80
Вовна на спіднички	4.50	Простирала 2 м.	2.50
Вовна на плащі	4.75	Простирала на кофдри	4.50
Копи фліanelеві	5.—	Рушники від	0.30
Кофдри сатинові	10.—	Отирки до начиння	0.45
Полотно	0.60		

Замовлення з провінції подаємо поштою, післяплатою. ПРИЙМАЄМО ЧЕКИ ЦЕНТРАЛІ ТОВАРОВОГО ОБОРОТУ.

МЕБЛІ

Ідальні, спальні, кабінети, салони, клуби, тапчани, матраци і декорації поручає

Віденська вирібна столярсько-тапіцерська

ІВАН ОРТНЕР

Львів, Синстуська 41. Тел. 292-79

3208 5-5

КВІТОВІ ВОДИ

в оздоблених флакхон,

ПЕРФУМИ, ПУДЕРНИЧНИ,

РОЗПІЛЯЧІ, КРЕМИ, ПУДРИ.

А. ПАВЛІК, ПЕРФУМЕРІЯ,

Львів, Гетьманська 6. Тел. 108-60.

Шкільні баньки, українські вертепи, різдвяні листівки і ВЕЛИКИЙ

ВИБІР ДАРУНКІВ НА ЯЛИНКУ

поручає СОЮЗНИЙ БАЗАР.

3227 Львів, Руська 20. 1-3

Тільки оголошуючись у

„ДІЛІ“

можете успішно продати, купити або

замінити реальність.

ПРОСПЕР МЕРІМЕ

БЛАКИТНА КІМНАТА

ТА ІНШІ ОПОВІДАННЯ

Переклад із французької мови Василь

Софронів. — Ціна 0.95 зол.

КУПОН

на БЕЗПЛАТНИЙ

гарний і практичний ДАРУНОК

для тих, що купують радунки на св.

МИКОЛАЯ в Перфумерії

С. ФЕДЕРА

Львів, СИНСТУСЬКА 7

Філія КОПЕРНИКА 15а

Товар тільки першорядний. — Величезний вибір. — Найдешевші ціни.

4-30

НА ЯЛИНКУ ТІЛЬКИ УКРАЇНСЬКІ

ПРИКРАСИ.

ЛАНЦЮЖКИ в гуцульському стилі, аркуші з золотом або сріблом (4 і 12

метра) — 0.25 сот.

ПРИКРАСИ в гуцульському стилі (Ю.

Кірієнка) 8-4 сідельки на 7 різних

аркушах/по 0.20 сот.

МАЛІЯ ВЕРТЕП (склянка) Р. Цимбри

ли — 0.20 сот.

ВИТИНАНКИ ДО ВЕРТЕПІВ (Цимбрили

і Кірієнка) по 60, 40, 30, 20 сот. за

аркуш.

Висилаємо по одержанню грошей. На

портю долучити 50 сот. За післяплатою

60 сот. дорожче. Крайній терм. работ.

В-ВО „ТЕМА“. Львів, Потоцького 58 а.

ТОРГОВЛЯ МЕТАЛІВ

М. ГАРЦШТАРК

Львів, вул. Соборного 22, тел. 247-96

поручає бляхи, штаби, рури, дріт:

ти: мідяні, мосняні та алюмінієві,

ціну та їх сполуки, скуповуючи

чужий метал



Незрівняний в якості пупів і арок
ЯПОНСЬКИЙ БІЛІЙ БОЗ
завдяки якому стає шир
ОКСАМІТНО-МАТОВА
Ціна коробки з пупом 1.25

НА СВЯТА

муштарду з фабрики

купили в кожній крамниці

Фабрика: Львів, Городецька 121

Тел. 295-50.

ПРОСИМО КУПУВАТИ ТІЛЬКИ У ФОРМАХ, ЯКІ ОГОЛОШУЮТЬСЯ В НАШОМУ ЧАСОПИСІ ТА ПРОСИМО ПОКЛАДІВАТИСЬ НА ОГОЛОШЕННЯ.

МЕД

президний бильний можна д

стати по конкурентній ціні

від 1.20 за 1 кг лише у крамниці

„ПАСІКА“ — Львів

Бляхарська 20 (біля Руської)

ФОРТЕПІЯНИ, ПІЯНИНА

Б. СОММЕРФЕЛЬД

Експерт до Англії, Аргентини,

Уругвай, Данії, Франції,

Голландії, Палестини і т. д.

виключно заступництво

С. НОВАЦЬКИЙ

Львів, вул. Пілсудського 17.

Найбільший вибір — Найнижчі ціни

Мужські сорочки фланельні — 1.00

Муж. сорочки пошівні 2-колірні — 1.50

Теплі піжами 8.50, бонжурні (бав.) — 1.00

Простирала на товари — 1.25

ПОЗНАНСЬКА ШВАЛЬНЯ

5-5 Львів, Казимірівська 21.

Нововідкрита

УКРАЇНСЬКА РАДІОВА ФІРМА

TRANSPONEE

Львів, ГОРОДЕЦЬКА 22

поручає найновіші типи радіо

апаратів. Випишчас транслює

від 1 зол. із грамофонними плати

ми на балі та шкільні забави.

ДРОТЯНІ ВЯЛДИ до ліжок та завіс

ліжка різних системів продає

найнижчих цінах ФАБРИКА фірми —

ФРЕНКЕЛЬ І ЛІДЕР

Львів, Леріонів 25 в падаїрні. Тел. 295-24.

3243 1-3

КРЕМ НАЛИНА

№ 2

плєкає

Церу...

укує ЗМОРШКИ